

KURTULUS
IMMOBILIEN GmbH

Wir kaufen
gerne jede Art von
Immobilien,
**kompetent,
schnell,
zuverlässig!**

Wir freuen uns auf
Ihren Anruf.

0152 - 53815387

Marktspiegel

Lehrter & Sehnder Nachrichten

Marktstraße 16, 31303 Burgdorf
(0 51 36) 8 99 40

Nr. 39, 50. Jahrgang
Sonabend, 27. September 2025

WEYMANN
GEBÄUDETECHNIK

**Ihr Spezialist
für Heizungs-
und
Klimatechnik**

Burgdorfer Str. 110
31275 Lehrte

Tel. (05132) 20 18

www.karl-weymann-gmbh.de

HEIZUNG • KÄLTE • KLIMA
LÜFTUNG • SANITÄR • SOLAR

20 Jahre Kleine Strolche Lehrte

Krippe feiert Jubiläum mit buntem Fest

LEHRTE (r/bs). Die Elterninitiative-Krippe Kleine Strolche Lehrte e.V. feierte Mitte September ihr 20-jähriges Bestehen mit einem fröhlichen Fest auf dem Krippengelände. Die Planung lag in den Händen eines kleinen, engagierten Kreises, der mit viel Herzblut ein buntes Fest für Groß und Klein auf die Beine stellte.

Geladen waren neben den aktuellen Familien und Mitarbeitenden auch ehemalige Vorstandsmitglieder, Vereinsmitglieder, Vertreterinnen der Stadt Lehrte aus dem Bereich Kindertagesstätten und Kindertagespflege sowie der Vermieter der Krippe. Er ermöglicht es seit vielen Jahren, dass die Einrichtung ein Ort bleibt, an dem Kinder sich entfalten, ausprobieren und wohlfühlen können.



Ein besonderes Highlight war die große Gemeinschaftsleinwand, auf der sich alle Kinder mit bunten Fingerfarben verewigen durften.
Foto: Privat

JUWELIER COHRS

Machen Sie Ihr Gold zu Geld! Bei uns zum Höchstpreis verkaufen.

Gold | Silber | Platin | Zinn
Schmuck | Juwelen | Diamanten | Silberbesteck | Zahngold (auch mit Zahn) | Bruchgold | Altgold | Münzen | Barren | Erbschaften | Luxusuhren

2x in Hannover
Juwelier Cohrs Edelmetall GmbH
Bahnhofstr. 3 und Schillerstr. 33
Telefon & WhatsApp 0511/2157937
www.juwelier-cohrs.de

DAG
BAUUNTERNEHMEN GMBH
Ihr Partner
für schlüsselfertiges Bauen!

Grundstücke in Lehrte und Umgebung gesucht, gern mit Altbebauung.

Gaußstraße 5 • 31275 Lehrte
dag-bauunternehmen@t-online.de
Tel. 05132/4934

HEINZ VON HEIDEN
MASSIVHÄUSER

HEINZ VON HEIDEN
TAG DER MUSTERHÄUSER UND KOMPETENZCENTREN 2025!

Firmenzentrale Isernhagen HB
Sonntag 28.09.2025
13.00 – 17.00 Uhr

TAG DER OFFENEN TÜR! HERZLICH WILLKOMMEN

- Vorstellung unserer aktuellen & exklusiven EFH/DH/RH Projekte in Isernhagen, Burgwedel, Misburg, Kirchrode, Gehrden, Celle, Südeheide, Kamen, Berlin, Potsdam ...

- Vorstellung unserer einmalig günstigen Aktionshäuser z.B. inkl. „SCHÖNER WOHNEN“-Fliesen, inkl. PV-Anlage uvm.

- Besichtigung der über 1.500 m² großen Musterausstellung.

Besuchen Sie uns:
Chromstr. 12 • Isernhagen HB
0511 / 7284-440
arnold@hvh-hannover.de
www.heinzvonheiden.de

Für die Kinder gab es ein abwechslungsreiches Programm: Hüpfburg, Schatzsuche, Tatoo-Station, Glücksrad, Mal-Station und eine Fotobox sorgten für Spiel, Spaß und kreative Erinnerungen. Ein besonderes Highlight war die große Gemeinschaftsleinwand, auf der sich alle Kinder mit bunten Fingerfarben verewigen durften. Am Ende wurde das Jubiläumslogo als zentrales Motiv aufgemalt. Das fertige Kunstwerk soll künftig im Eingangsbereich der Krippe hängen und

an diesen Tag erinnern. Zur Begrüßung gab es einen Sektempfang für die Erwachsenen und, ganz stilschlecht, Robby Bubble für die Kinder. Auch für das leibliche Wohl war bestens gesorgt: Neben einer Grillstation gab es selbstgemachte, von Eltern gespendete Salate sowie Kuchen und eine gut gefüllte Eistruhe. In einer kurzen Ansprache wurde auf zwei Jahrzehnte voller Kinderlachen, Entwicklung und Gemeinschaft zurückgeblickt. Hinter diesen 20 Jahren

steckt viel Engagement und auch manche Herausforderung: Umbauten, ein Wasserschaden und andere Krisen wurden gemeinsam bewältigt. Dass die Krippe heute so gefestigt dasteht, ist vor allem der Leitung zu verdanken, die sie mit Herz, Weitblick und Organisationsgeschick über viele Jahre hinweg mitgestaltet hat. Sie ist das Herz der Einrichtung: engagiert, verlässlich und stets mit Blick auf das Wohl der Kinder und des Teams. Unter ihrer Führung

sind die Kleinen Strolche zur größten Krippe der Stadt Lehrte gewachsen. Mit dem Jubiläum blicken die Kleinen Strolche nicht nur auf die vergangenen Jahre zurück, sondern auch nach vorn: voller Ideen, mit einem bewährten Konzept und einem starken Miteinander. Die Krippe bleibt, was sie immer war: ein Ort, an dem Kinder Kind sein dürfen – begleitet von einem engagierten Team und einem Verein, der von Eltern für Kinder gestaltet wird.

Infrarot-Deckenheizung

Um Ihre Heizkosten zu senken ...
GEHEN WIR GERNE FÜR SIE AN DIE DECKE

... und ziehen dort mit viel Energie, aber ohne Schmutz, unsere neue Infrarot-Deckenheizung ein.

Mit dieser smarten Innovation heizen Sie mit Infrarottechnik und profitieren gleichzeitig von mehr Platz im Raum bei niedrigeren Kosten.

Schautag am Sonntag, 28.09.2025 von 14-17 Uhr

Ihr Spezialist für Infrarotheizungen Spanndeckencenter Niedersachsen
Großburgwedel, Ehlbeek 9, Tel. 05139/896538 • www.lalk.de

Praxiseröffnung

Ab dem **1.10.2025**
freue ich mich,
Sie wieder in Lehrte begrüßen zu dürfen.

Gemeinsam mit Frau Dr. Wachau
bin ich künftig in **Praxisgemeinschaft** tätig.

Sie finden uns in der
Friedrichstraße 15 / 31275 Lehrte.

Termine können Sie gerne telefonisch
unter **05132 / 3810** vereinbaren.

Herzlichst
Ihr Zahnarzt
Torsten Riechelmann

Moschee öffnet ihre Türen

LEHRTE (r/fh). Die Selimiye Moschee, Zum Alten Dorf 3, beteiligt sich am Tag der offenen Moschee und öffnet am Freitag, 3. Oktober, von 14.30 bis 17.30 Uhr ihre Türen für alle Interessierten. Es besteht die Möglichkeit, mit Gemeindemitgliedern ins Gespräch zu kommen. Außerdem werden

zwei geführte Rundgänge um 15 Uhr und um 16.45 Uhr angeboten, bei denen Besucher Einblicke in die Architektur, die religiöse Praxis und den Alltag in der Moscheegemeinde erhalten. Jeder ist willkommen – ganz gleich, ob mit oder ohne Vorkenntnisse über den Islam.

FRAUEN-WASCHTAG
jeden ersten Donnerstag im Monat
LACKPFLEGE + NANOWACHS
für 13,50 € **10,50 €**

Öffnungszeiten: Mo. – Sa. 8.00 – 18.00 Uhr
Raiffeisenstr. 8, hinter Raiffeisenmarkt - Tankstelle, 31303 Burgdorf

MÖBEL HEINRICH cleva
VON MÖBEL HEINRICH

MOONLIGHT SHOPPING

Donnerstag, 02.10.2025
bis 21 Uhr geöffnet!

in Bad Nenndorf

Bingo-Abend
mit Michael Thurnau
am Do. 02.10.2025
um 17 Uhr & 19 Uhr
Sichern Sie sich Ihr Autogramm vom Bingobären!

Mit tollen AKTIONEN!

TÜV SÜD
Kfz-Prüfstelle Lehrte
Ingenieurbüro Yavuz
Ihr Fachpartner für TÜV-Prüfungen und Kfz-Gutachten

Jetzt schnell zur HU!
Termin vereinbaren unter
05132 88 88 99

Königstr.21 | 31275 Lehrte
Öffnungszeiten: Montag - Freitag 10:00 - 18:00 Uhr
Samstag nach Vereinbarung

E-Mail: info@mgoslar.de • www.mgoslar.de

Ihr Weg zum Traumbad...
...führt Sie zu uns

- 3-D-Badplanung
- Alles aus einer Hand mit unseren Handwerker-Partnerbetrieben.

M. Goslar
GmbH & Co. KG
Heizung • Sanitär • Solar

V. d. Osterholze 7 • 31275 Lehrte • Tel.: 05132 / 51964

AKS automotive GmbH

Karosserie- & Lackierzentrum Burgdorf

- UNFALL-INSTANDSETZUNG
- Pkw's - Lkw's - Omnibusse u.v.m.
- AUTOLACKIEREREI
- Pkw's - Lkw's - Omnibusse - Industrielackierungen
- STEINSCHLAGREPARATUR und Neuverglasung
- SMART-REPAIR
- kostensparende Reparaturen

Wollenweber Straße 8 • 31303 Burgdorf/Hannover
Tel.: 0 51 36 / 97 12 90 • www.aksautomotive.de

Nur für kurze Zeit: Probeyoga kostenlos!

- Kundalini Yoga
- Hatha Yoga
- Yin Yoga
- Kinderyoga
- Vinyasa Flow Yoga
- Yoga mit dem Stuhl
- Yoga für Jugendliche

Zum Roden 13, Lehrte
Tel: 05132 / 83 69 20
info@mahanbir.de
www.mahanbir.de
Gültig bis 31.12.2025.

Yoga- und Seminarhaus Mahanbir

MESOPOTAMIA KÜCHE SEHNDE
Breite Straße 35 in 31319 Sehnde

Ihr Catering-Partner für unvergessliche Momente

Lassen Sie sich von unserem Catering Service verwöhnen und erleben Sie kulinarische Highlights, die Ihre Gäste begeistern werden. Unser erfahrenes Team kreiert individuelle Menüs, die Ihren Wünschen und Vorstellungen entsprechen.

Unsere Events:

- Hochzeiten
- Firmenfeste
- Empfänge
- Geburtstage

Melden Sie sich gerne bei uns.

Öffnungszeiten: von 11:30 Uhr – 23:00 Uhr
Mittagstisch von 11:30 Uhr – 14:30 Uhr
ab 7,90 €

Reservierung unter:
mesopotamia-kueche.eatbu.com
05138 / 5429621
Lieferung ab 11:30 Uhr – 23:00 Uhr



paul green

Stadtmärking
5.10.
 Verkaufsoffener
SONNTAG
 13 - 18 Uhr
 Burgdorf

polch
Schuhe seit 1896

Hannoversche Neustadt 45 | 31303 Burgdorf
 Tel. 0 51 36 - 88 15-0 | Geöffnet Mo -Fr 10-18.30/Sa 10-16h



50 JAHRE

KARAT

TOUR 2025

ZUSATZKONZERT

31.10.2025 HANNOVER
THEATER AM AEGI

TICKETS AN ALLEN BEK. VVK-STELLEN UND WWW.EVENTIM.DE

expert

Mit den besten Empfehlungen

BURGDORF LEHRTE CELLE

EHG expert Elektrofachhandel GmbH

31303 Burgdorf · Weserstr. 1

Burgdorf-Carrié · Tel. 05136/0002-33

www.expert-burgdorf.de

(Filialsitz: Burgdorf)

31276 Lehrte · Parkstr. 30

Zuckerfabrik · Tel. 05132/88867-0

www.expert-lehrte.de

(Filialsitz: Burgdorf)

29226 Celle · Zur Hasseklint 3

Tel. 05141/93456-0

www.expert.de/celle

JETZT ERHÄLTlich!

PS5

EA Sports FC 26

- als PS5 - oder PS4-Spiel erhältlich
- USK: 12

Aligser Volleys gewinnen gegen VVH Essen / Heute empfangen sie die Münster Volleys



Die Sportfreunde Aligse haben ihr erstes Heimspiel der Saison gegen den VVH Essen gewonnen.

Foto: priva

ALIGSE (r/fh). Nach ihrem 3:1-Auswärtserfolg zum Saisonauftakt bei Aufsteiger Moers haben die America Unlimited Volleys Aligse am vergangenen Samstag auch ihr erstes Heimspiel der neuen Zweitliga-Saison erfolgreich bestritten. Vor dem eigenen Publikum setzte sich das Team der Sportfreunde Aligse mit 3:0 Sätzen gegen den VV Humann Essen durch.

Auch wenn das Ergebnis deutlich aussieht, hätte es auf dem Feld kaum spannender zugehen können. Während der erste Satz mit 25:20 noch relativ deutlich für Aligse entschieden werden konnte, entwickelte sich im zweiten und dritten Satz ein offener Schlagabtausch, den die Gastgeber jeweils hauchdünn

mit 25:23 zu ihren Gunsten über die Ziellinie bringen konnten.

Auf beiden Seiten des Netzes wechselten sich stärkere mit schwächeren Phasen ab, wobei die Gastgeber sich in der Crunchtime, also der entscheidenden Phase zum Satzende, immer etwas mehr als der VVH steigerten und die Sätze auf ihre Seite ziehen konnten. Kombiniert mit hoher Zuspzielqualität und dominanten Mittelblockern gab es gegen einen kämpferisch starken Gegner schließlich einen verdienten 3:0-Sieg der Aligser „Gallier“, den die 211 Zuschauer am Ende mit ihrem Team feiern konnten.

Einen guten Heimspiel-Einstand zeigte dabei Neuzugang Brenden Hardt. Der US-Ameri-

kaner setzte auf der Diagonalposition sowohl im Angriff als auch im Block wichtige Akzente und prägte damit das Spiel der Aligser besonders in den wichtigen Phasen zu Satzende entscheidend mit.

Am heutigen Samstag empfangen die Sportfreunde Aligse die Münster Volleys des TSC Münster-Gievenbeck. Die Gäste waren am vergangenen Wochenende spielfrei, nachdem sie sich eine Woche zuvor beim Kieker TV mit einem 3:2-Sieg die ersten Punkte gesichert hatten.

Beim letzten Auftritt in Lehrte im März dieses Jahres setzte sich der heutige Gast mit 3:1 Sätzen gegen die Gallier durch. Vor allem Friederich „Fred“ Nagel konnte damals mit seinen An-

griffsschlägen den Aligser Block immer wieder überwinden. Inzwischen ist Nagel Head-Coach des Teams, steht als Spielertrainer aber auch weiterhin auf dem Feld.

Nach Saisonende hat es beim TSC einige Abgänge gegeben. Aufgefüllt wurde der Kader vornehmlich mit Spielern aus dem eigenen Verein. Nachdem sie in der vorherigen Spielzeit lange gegen ein Abrutschen in die Abstiegszone kämpfen mussten, haben die Münster Volleys in dieser Saison für das verjüngte

Team zunächst wieder der Klassenerhalt als Ziel vorgegeben, wobei sie „insgeheim“ aber auf eine TOP 6-Platzierung schielen. Aligses Head-Coach Stefan Urbanek erwartet auch für das

heutige Spiel wieder einen sehr engen Ausgang. „Wir wollen uns auf unser Spiel konzentrieren, den Ton auf dem Spielfeld angeben“, sagt er und ergänzt: „Nach den beiden Siegen zum Saisonauftakt wollen wir natürlich einen Heimsieg nachlegen und uns in der Spitzengruppe der Liga festsetzen.“

Die Begegnung findet am heutigen Samstag, 27. September, in der Sporthalle Lehrte Mitte in der Schlesischen Straße statt und beginnt um 20 Uhr, der Einlass erfolgt ab 19 Uhr. Die Tagestickets und Dauerkarten können unter <https://sfalisse.vereinsticket.de/> gelöst werden, so dass keine unnötigen Wartezeiten an der Abendkasse entstehen.

Junge Musiker im Konzert

AHLTEN. Das Nachwuchskonzert der Ahltener Musikanten wird am Sonnabend, 27. September, um 15 Uhr in der Aula der Grundschule am Wiesenweg gespielt. In der Funktion der Jugendleitung haben Ines Landschoof und Teresa Ahrens die Veranstaltung vorbereitet.

wird einige Stücke präsentieren und auch die Blockflötenkinder werden zeigen, welche Fortschritte sie gemacht haben. Wer bei den Ahlterer Musikanten in der Ausbildung ist und etwas vorspielen möchte, kann dies alleine oder mit der Instrumentallehrkraft gemeinsam tun. Interessierte sind willkommen.

HIER GIBT ES SCHÖNES

Bel PRIVATE SHOPPING
etage

DEIN PRIVATER MOMENT FÜR DICH ODER MIT
DEINEN FREUNDINNEN.

SCHÖNE MODE UND BESONDERE ACCESSOIRES.

VEREINBARE EINFACH EINEN TERMIN PER
WHATSAPP MIT MIR 0174 - 3343339

PARKMÖGLICHKEITEN FINDEST DU AUF DEM
HOF.



STEFANI SCHÜNEMANN
BAUERNSTRASSE 16
31275 LEHRTE/OT
IMMENSEN
0174 - 3343339

Hannoversche Allgemeine
Neue Presse

MARKTSPiegel

präsentieren im

Stadtmuseum
BURGDORF

Schmiedestraße 6

180 JAHRE BURGDORFER EISENBAHNGESCHICHTE

- VOM ADLER ZUM ICE -

MODELLEISENBAHNEN IM WANDEL DER ZEIT

- VOM BLECHSPIELZEUG ZUM HIGH TECH MODELL -





Burgdorfer Bahnhof 1910

Hauptsponsor

H&A
Immobilien GmbH

AUSSTELLUNGEN

vom 03.10. bis 07.12. 2025

Öffnungszeiten: Samstag und Sonntag von 14.00 bis 17.00 Uhr



Burgdorf

I ♥ 

Stadtparkasse Burgdorf

Förderverein
Stadtmuseum
BURGDORF

 Region Hannover

 BURGDORF

Alles rund um den richtigen Baumschnitt

Auf Gut Adolphshof können sich Interessierte wieder zum Obstbaumwart ausbilden lassen

HÄMELERWALD (eg). Auf Gut Adolphshof bei Hämelerwald startet im Oktober die nächste Ausbildung zum Obstbaumwart. Der zweijährige Lehrgang richtet sich an haupt- und ehrenamtliche Aktive in der Baumpflege und im Naturschutz. Die Teilnehmenden lernen in etwa 250 Unterrichtsstunden alles rund um den richtigen Schnitt. Mittlerweile wird der Lehrgang zum fünften Mal angeboten. Premiere war 2021. „In der Region Hannover waren wir damals damit die ersten und einzigen – unsere Warteliste war entsprechend lang“, betont Sabine Fortak. Die Pomologin hatte die Idee zu der neuen Ausbildung und unterrichtet die Teilnehmerinnen und Teilnehmer auch selber. In ganz Deutschland habe es seinerzeit lediglich eine Handvoll Ausbildungsanbieter gegeben, mittlerweile seien es zwischen 20 und 30, schätzt Fortak. Die zunehmende Resonanz spiegelt das gestiegene Interesse an Streuobstwiesen wider, auf denen die Obstbaumwarte vorrangig zum Einsatz kommen. Auf den Wiesen stehen vor allem hochstämmige Obstbäume, die intensiv bewirtschaftet werden, also frei von chemischen Hilfsmitteln. Das Bewusstsein für den Wert der Streuobstwiesen wachse auch in Politik und Gesellschaft, etwa mit

der Anlage von neuen Biotopflächen. „Streuobstwiesen sind ein wichtiges landwirtschaftliches Kulturgut und mit ihren besonnten und beschatteten Flächen ein Hotspot der Biodiversität, das vielen Tier- und Pflanzenarten Nahrung und Unterschlupf bietet – das wussten schon unsere Vorfahren, aber jetzt ist das Thema total en vogue“, erklärt Fortak. Ziel sei es, das Kulturgut bestmöglich zu pflegen. „Es gibt noch viel zu tun, aber zu wenige Expertinnen und Experten“, betont die Pomologin. Die Landesgruppe Niedersachsen im Pomologen-Verein und das Streuobstwiesen-Bündnis-Niedersachsen haben darauf mit der Weiterbildung zum Obstbaumwart reagiert. Ideale Bedingungen bietet der Adolphshof. Auf einer Gesamtfläche von drei Hektar stehen gut 700 Obstbäume, darunter Kirsche, Birne, Quitte, Zwetsche und Apfel. **Schwerpunkt liegt auf der Praxis** Gelehrt wird vor allem auf dem Adolphshof, und zwar in Kleingruppen direkt am Baum. Der Schwerpunkt der Ausbildung liegt auf der Praxis. Sechs der insgesamt neun Wochenendmodule finden draußen statt. „Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer sollen möglichst viel ausprobieren“, sagt Fortak. Auf dem Stundenplan steht das strukturierte Vor-



Viel Praxisunterricht: Der praktische Unterricht findet direkt am Baum statt. Foto: Privat

gehen am Baum inklusive Schnitt und Pflege. Behandelt werden zu dem Themen wie Ökosysteme, Veredelung, Sortenkunde, Management, Vermarktung, Recht und Sicherheit. Zum Team gehören sechs bis sieben feste Referenten und ebenso viele Co-Referenten. Alle haben langjährige Erfahrung im Obstbau und im Naturschutz. Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer kamen in der Vergangenheit überwiegend aus Niedersachsen, aber mitunter auch aus dem Ruhrgebiet und aus Bayern. Ehrenamtliche, die sich um Streuobstwiesen kümmern, waren ebenso dabei wie ausgebildete Baumpfleger oder Baumkletterer, die sich mit

der Weiterbildung ein zweites Standbein schaffen wollten. Hinzu kamen Mitarbeitende aus Behörden und Verwaltung, die sich Wissen aneignen wollten, um fundiertere Ausschreibungen für Streuobstwiesen zu verfassen, erläutert Fortak. **Von der Anpflanzung bis zum Altbaum** Auch Martin Dethleffsen hat sich von 2022 bis 2024 zum Obstbaumwart ausbilden lassen. Der Hannoveraner ist Jurist mit landwirtschaftlicher Ausbildung und hat auf der Insel Nordstrand eine private Streuobstwiese angelegt. Sein Wissen über den richtigen Baumschnitt, die Ökologie des Baumes und das We-

sen der Streuobstwiesen wollte er sich nicht nur in einem Schnellkurs aneignen. „Das Besondere an der Ausbildung ist, dass sie so umfassend und praxisorientiert war und Wissen vom Pflanzen der Bäume über die Erziehung der Jungbäume bis zur Pflege der Altbäume vermittelte“, sagt Dethleffsen. Auch dass über mehrere Jahre an den Bäumen gearbeitet wurde, so deren Entwicklung verfolgt werden konnte und die Praxis durch fundierte Skripte untermauert wurde, habe ihm gut gefallen. Über die Ausbildung zum Obstbaumwart informieren Fortak und weitere Referenten am 28. September beim Apfelfest auf dem Adolphshof. „Es besteht dann zudem die Möglichkeit, sich die Streuobstwiesen mit vielen schön geschnittenen Bäumen anzuschauen“, sagt Fortak. Während der Lehrgänge wurden auf dem Adolphshof, auf Ausgleichsflächen und auf Flächen des Nabu mittlerweile schon hunderte Obstbäume beschnitten. Wer sich für die Ausbildung zum Obstbaumwart oder zur Obstbaumwartin interessiert, sollte sich schnellstmöglich anmelden. Insgesamt stehen nur 25 Plätze zur Verfügung. Die Kosten belaufen sich auf 2.890 Euro. Weitere Infos und Anmeldungen auf www.baumwart-hannover.de im Internet.

HIMMLER
BAUZENTRUM

BAUSTOFFE
für **GEWERBE**
und **PRIVAT**

Über **100 JAHRE**
HIMMLER

Gretlade 6 | 31319 Höver / Hannover
www.himmler-bauzentrum.de

Bedran Deko Stoffe

Sommerkleider-Stoffe **30 %**

Gütermann Nähgarn 1000 m **30 %**

Neues Zentrum 4 | Mo-Fr 9:00 bis 16:00 Uhr | Sa 9:00 bis 13:00 Uhr

Maik OTHMER
Haustür- und Terrassendachstudio

4.999,00 €
inklusive Montage

Alu-Terrassendach
Maße: 4000 x 3000 mm
inkl. 10 mm Verbundsicherheitsglas in 3 verschiedenen Farben

Vereinbaren Sie einen Beratungstermin unter
Bäckerstraße 3A Mo bis Fr 9 – 18 Uhr
Sarstedt-Hotteln Samstags 10 – 13 Uhr
Fon 0 50 66 / 90 26-0 www.tischlerei-othmer.de Folgen Sie uns auf

Sonntags Schautag von 13.00–17.00 Uhr!

Chorkonzert mit clazz in St. Petri

STEINWEDEL (r/bs). Am Sonntag, 28. September, um 12.12 Uhr tritt der junge Chorchor clazz in der St. Petri-Kirche Steinwedel auf. Bereits zum dritten Mal bringt clazz die St. Petri-Kirche in Steinwedel zum Klingen. Zuletzt 2022 wurde das Publikum in der voll besetzten Kirche mit abwechslungsreichen A-cappella-Arrangements begeistert. Dabei hat der Chor eine besondere Verbindung zu St. Petri: Hier fand sowohl das erste Konzert mit Martin Jordan als Chorleiter statt als auch sein 10-jähriges Chorjubiläum 2022. Clazz hat zum Hattrick viele neue und einige bekannte Songs im Gepäck und freut sich auf ein Mati-



Clazz hat für das Konzert in St. Petri viele neue und einige bekannte Songs im Gepäck.Foto: Privat

nee-Konzert als perfekten Start in den Sonntagnachmittag. Clazz gibt es seit 1994 – rund 45 junge und jung gebliebene

Frauen und Männer, die gerne zusammen schön singen. Das Repertoire ist vielfältig und beinhaltet viele aktuelle A-cappel-

la-Arrangements aus dem Pop- und Jazzbereich. Die Programme haben den Chor in den letzten Jahren zu zahlreichen Konzerten in und um Hannover geführt und hin und wieder auch zum Deutschen Chorwettbewerb und 2025 zum Deutschen Chorfest nach Nürnberg – ein ganz besonderes Erlebnis. Martin Jordan leitet den Chor bereits seit 2012. Er ist nicht nur als Musiklehrer tätig, sondern war auch als Mitglied von „Fünf vor der Ehe“ und „str8voices“ sowie als Dozent unter anderem an der Landesmusikakademie in Wolfenbüttel vielfältig musikalisch unterwegs. Wer von clazz nicht genug be-

kommen kann, für den gibt es weitere Möglichkeiten: Am 3. Oktober supportet clazz Maybepop im Theater am Aegi. Ein weiteres Highlight gibt es am 4. Oktober: Unter dem Titel „Keine halben Sachen“ steht ein Doppelkonzert mit den mongrooves aus Berlin in der Aula der Leibnizschule Hannover an.

Haushaltsauflösungen
Entrümpelungen
An- und Verkauf
Thomas Ertel
☎ 0172 5 13 03 44

SEAT

SEAT Ibiza Road Edition

Ab 199 € mtl.¹

Ready To Go.

Musik in meinen Ohren.

191ZC

Autopark Hackerott GmbH & Co. KG
Kokenhorststr. 6, 30938 Burgwedel, Tel. 05139 9700650

Zu unseren Angeboten.

SEAT Ibiza Road Edition 1.0 MPI 80 PS 5-Gang: Kraftstoffverbrauch (kombiniert): 5,3 l/100 km; CO₂-Emissionen (kombiniert): 120 g/km; CO₂-Klasse: D.

¹zzgl. 1.390 € Bereitstellungskosten. Finanzierungs-Angebot, mehr unter www.hackerott.de
Abbildung zeigt Sonderausstattung gegen Mehrpreis.

2.999,00 €
inkl. Montage und MwSt.

Jetzt Termine sichern, damit die Haustür vorm Winter noch kommt!

Maik OTHMER
Haustür- und Terrassendachstudio

Vereinbaren Sie einen Beratungstermin unter
Fon 0 50 66 / 90 26-0
www.tischlerei-othmer.de
Bäckerstraße 3A
31157 Sarstedt-Hotteln
Montag bis Freitag 9 – 18 Uhr
Samstags 10 – 13 Uhr

Sonntags Schautag von 13.00–17.00 Uhr

Folgen Sie uns auf

Alu-Haustür des Monats September
Wärmeged. Alu-Haustür komplett inkl. Montagearbeiten
in 20 verschiedenen Farben lieferbar

Heizen Sie nicht ihr Geld zum Fenster raus!

Jetzt in Energiesparfenster investieren und staatliche Förderung erhalten!

BHS Bauzentrum
bauSpezi Baustoffe • Bau & Gartenmarkt

Die Baustoffe liefern wir!

Sehnde (05138) 608120 Hannover (0511) 64208522
www.bhs-baustoffe.de info@bhs-baustoffe.de

WIR SIND MODERNISIERER

Vergleichen rechnet sich.

Spar Heizöl ecotherm®

- Bis zu 10% geringerer Heizölverbrauch
- Bis zu 94% weniger Rußemissionen
- 90% weniger Ablagerungen

Infos ☎ (05173) 692-235
www.raiffeisen-osthannover.de

Raiffeisen Raiffeisen-Warengenossenschaft Osthannover eG

VGH

Thies Bröcker

Karl-Heinz tubbe e.K.
Meisterbetrieb der KFZ Innung

AUTOteam plus

**Karosserie & Lackier-Meisterbetrieb
KFZ-Service & Reparatur • HU* & AU**

Karl Heinz Tubbe e. K. | Benzweg 4 | 31319 Sehnde
Tel. 05138 9270 | E-Mail: tubbe-sehnde@t-online.de

Der Kanal im Herbstglanz ist immer einen Spaziergang wert!

SEHNDER

2. ENERGIETREFF: Infoabend zum Thema Dämmung

Ein gut gedämmtes Haus verliert weniger Energie, hat einen höheren Wohnkomfort und gewinnt an Wert – so viel steht fest. Doch wie ist es um den energetischen Zustand meiner eigenen Immobilie bestellt? Kann ich aus einem Altbau tatsächlich ein Energieeffizienzhaus machen? Welche Fördermöglichkeiten gibt es? Gemeinsam laden die Stadt Sehnde und die Klimaschutzagentur zum Infoabend am Montag, 6. Oktober, um 18 Uhr in der KGS Sehnde, Am Papenholz 11, 31319 Sehnde, ein.

Zunächst präsentiert Frederik Küting, Energieberater der Klimaschutzagentur Region Hannover, im Vortrag „Energetisch sanieren“ Hintergrundinfos, Tipps und Hinweise. Dabei geht er auch auf die finanziellen Vorteile eines individuellen Sanierungsfahrplans (iSFP) ein. Der Experte erklärt, wie Hausbesitzende sich einen solchen iSFP erstellen lassen und davon doppelt profitieren können: finanziell durch unterschiedliche Förderungen und persönlich durch den individuellen modularen Maßnahmenplan. Im Anschluss steht Herr Küting für individuelle Fragen zur Verfügung.

Beim „Markt der Möglichkeiten“ stellen zudem unterschiedlichste Akteure ihre Angebote vor. Wer möchte, kann sich hier tiefergehend informieren: zu den Themen Fördermittel über aktuelle Beratungsangebote bis hin zur konkreten Umsetzung. Die Veranstaltung findet im Rahmen der Beratungskampagne der Klimaschutzagentur Region Hannover statt.

Leben

Die Teilnahme ist kostenlos, aufgrund der begrenzten Platzzahl wird um Anmeldung gebeten unter: www.klimaschutz-hannover.de/anmeldung-sehnde



Fotograf: Klimaschutzagentur Region Hannover, Franz Fender

BEIKOST: WORKSHOP MIT LECKEREN REZEPTEN als Erweiterung des Angebotes „Still-Café“

Die Frühen Hilfen-Frühen Chancen in Sehnde bieten einen Workshop mit der Möglichkeit zum Austausch und zur Information in Präsenz an. Seit dem 2. Halbjahr 2022 gibt es in Sehnde (Klimazentrum Bolzum) das Angebot „Still-Café Sehnde“, in dem sich junge Mütter und Väter mit ihren Babys treffen, austauschen und informieren können. Als Erweiterung dieses Angebots finden nun wieder eine Veranstaltung zum Thema „Beikost“ am 12. November in der Zeit von 15 bis 18 Uhr statt. Die Veranstaltung ist kostenlos.

Um den 6. Lebensmonat herum ist es soweit: Das Baby kann nun auch neben der gewohnten Milch andere Lebensmittel angeboten bekommen. Aber wie funktioniert das mit der Beikost? Mit welchen Lebensmitteln und wie fängt man an? Worauf ist zu achten, wenn das Baby allergiegefährdet ist? Welche Nachteile hat eine ausschließliche Breifütterung? Wie funktioniert das mit dem Fingerfood? Welche Getränke sind



für ein Baby geeignet und woraus soll es trinken? Und wie geht es mit dem Stillen bzw. der Flaschnahrung weiter? Diese und viele weitere Fragen werden im Beikost-Workshop beantwortet. Referentin ist Frau Anja Lohmeier, Hebamme und Still- und Laktationsberaterin IBCLC sowie Beauftragte für Stillen und Ernährung des niedersächsischen Hebammenverbandes. Für alle Teilnehmenden gibt es ein Handout mit leckeren Beikost-Rezepten und die Möglichkeit eine Bio-Kiste mit den dazu passenden, frischen Lebensmitteln kostenfrei zum Ausprobieren zu bestellen. Eine Voranmeldung ist aufgrund begrenzter Teilnahmeplätze nötig. Eine Teilnahme kann erst nach einer Platzzusage erfolgen. Anmeldungen sind bei der Stadt Sehnde, Fachdienst Kindertagesbetreuung und Jugendarbeit, Mail: gabriele.gorncy-salie@sehnde.de möglich.

Plauderbank am Rathaus eingeweiht

Anlässlich der Aktionstage gegen Einsamkeit, die noch bis 30. September stattfinden, ist vor dem Sehnder Rathaus eine Plauderbank eingeweiht worden. Die beliebte rote Baumbank vor dem Rathaus dient künftig auch als offener Ort für Begegnungen und Austausch und soll Einsamkeit im Alltag entgegenwirken.

Neben der Bank sind Inspirationen für mögliche Gesprächseinstiege installiert worden, die den Einstieg in ein Gespräch erleichtern sollen: „Welches Buch hast Du als letztes gelesen?“, „Worauf bist Du stolz?“, oder „Was würdest Du mit einer Million Euro machen?“, sind nur einige der möglichen Gesprächsideen. Das gesamte Programm der Aktionstage gibt es unter www.sehnde.de/einsamkeit.

Seniorenbeirat konstituiert: Neue Sprecher/innen gewählt

Am 20. August 2025 wurde der vierte Seniorenbeirat gewählt. Jetzt hat sich der neue Beirat konstituiert. Als Sprecher des Seniorenbeirates wurde Karlheinz Drewes gewählt. Zur Stellvertreterin wurde Brunhilde Ahlfeldt wiedergewählt. Als Schriftführerin wurde Martha Priesemann und als stellvertretender Schriftführer Jörg Langenbates gewählt. Weitere Mitglieder sind Barbara König, Gabriele Löhr und Peter Bartl. Der Sprecher, seine Stellvertreterin und zwei weitere Mitglieder waren bereits zuvor im Beirat tätig.



„Alles im Fluss?! Wasser in der Krise“ Ausstellung im Rathaus Sehnde

„Wasser ist Leben – und doch stehen Flüsse, Seen, Meere und unser Grundwasser weltweit unter Druck.“ Unter diesem Leitgedanken lädt das Klimaschutzmanagement der Stadt Sehnde zu der Ausstellung „Alles im Fluss?! Wasser in der Krise“ der Heinrich-Böll-Stiftungen und des BUND ein. Bis zum 10. Oktober 2025 ist die Ausstellung im Rathaus Sehnde zu sehen und bietet die Möglichkeit, sich kurzweilig und eigenständig mit den aktuellen Herausforderungen rund ums Thema Wasser zu befassen. Die Ausstellung bietet eine umfassende Übersicht darüber, wie Klima- und Wasserkrise, steigender Wasserverbrauch und Verschmutzung miteinander verwoben sind. Es wird Bezug dazu genommen, welche regionalen Besonderheiten und Probleme es in Niedersachsen gibt – etwa in Bezug auf Gewässerschutz, Grundwassernutzung oder Moorentsiegelung. Daneben wird aufgezeigt, welche Handlungsmöglichkeiten auf politischer sowie individueller Ebene bestehen, etwa indem der „Niedersächsische Weg“ oder das „Blaue Band“ näher beschrieben werden. Die Ausstellung befindet sich im Foyer vor dem Ratssaal und kann auch über den Eingang der Energieversorgung Sehnde (EVS) betreten werden. Sie ist während der Öffnungszeiten des Rathauses frei zugänglich.

SEHNDER

ORTSNAMEN GEBEN

Aufschluss über die frühere Landschaft

Leben

Wenn ein Ort Jubiläum feiert, könnte man denken, dass tatsächlich vor genau so vielen Jahren die ersten Siedler an den jeweiligen Platz kamen. Doch gefeiert wird meist das Jahr der ersten urkundlichen Erwähnung - also jenes Jahr, in dem man wegen der schriftlichen Überlieferung sicher sein kann, dass es den Ort schon gegeben hat. Wann allerdings die ersten Menschen wirklich ansässig wurden, kann man kaum herausfinden. Ortsnamenforscher versuchen, mehr darüber zu erfahren. Die Ortsnamen werden in ihre Einzelelemente zerlegt, Bezüge zu alten Begriffen aus längst versunkenen heimischen Sprachen wie altsächsisch oder Mittelhochdeutsch werden ausgeforscht. Was die Ortsnamen wirklich bedeuten gibt, bei aller Spekulation, die oftmals in den Forschungen enthalten ist, Aufschluss darüber, wie das Sehnder Stadtgebiet vor 1000 Jahren und früher aussah. Das Buch "Die Ortsnamen des Landkreises und der Stadt Hannover" von Uwe Ohainski und Jürgen Udolph aus dem Jahr 1998 ist über 600 Seiten stark und eine Art Standardwerk geworden. Wir haben darin die Sehnder Ortsnamen für Sie gesucht und festgestellt, dass man die Landschaft, die Sehnde einst prägte, bevor die Besiedlung dicht wurde, in den Ortsnamen gut erkennen kann.

DIE HEIMAT VON BILO MIT DER STREITAXT?

Wenn wir alphabetisch vorgehen, kommt Bilm zuerst an die Reihe. Hier haben wir gleich einen kniffligen Ortsnamen, bei dem die Forscher die Herleitung nur vermuten können. „Bertoldi de Billenhem“ wird um 1233 urkundlich erwähnt, die nächste und gesicherte Erwähnung sind die „fratres de Bilnem“ 1255. Aus den Endungen „-nem“ und „-hem“ schließen die Forscher auf „-heim“ und der erste Teil des alten Namens wäre dann ein Personenname, dessen Heim die Siedlung war. Bilo ist der Name dazu, der sich vermutlich von dem altsächsischen Wort „bil“ für Streitaxt oder Schwert ableitet.

BOLZUM - HEIM DES KÜHNEN FREUNDES?

Da Bolzum ab 1225 erstmals als „Boltessum“ erwähnt wurde, gehen die Autoren auch hier von einer „-heim“-Endung aus. Der Personenname Bold ist aber nicht überliefert, könnte sich nach den Autoren allerdings auf Balduin zurückführen lassen. Dieser Name setzte sich aus den Begriffen „bald“ und „wini“ zusammen, die „kühner Freund“ bedeuten.

AUS THOLOGUN WURDE DOLGEN

Als Thologun erstmals erwähnt, ist Dolgen nach der Erkenntnis der Namensforscher auf Begriffe wie geschwollen oder dick aus dem Germanischen abzuleiten. Die Lage an einer Erhebung, einem Hügel, wird gemeint sein.

EVERN LIEGT OBEN

Evern feierte in diesem Jahr den 900. Geburtstag seiner 1. urkundlichen Erwähnung. Everen wurde es damals genannt, doch so einfach der Name klingt, umso schwierig seine Herleitung. Die Autoren halten schließlich eine Herleitung als „oben liegender Ort“ für wahrscheinlich - sind sich aber nicht sicher.

GRETENBERG: WIESENLAND

1230 als Gretem erstmals erwähnt, ziehen die Forscher dieses Wort auseinander, finden wieder eine „-heim“-Endung, diesmal aber keinen Personennamen dazu sondern das mittelnorddeutsche „gret“, das Wiese oder Weideland bezeichnet. Hier waren also wohl Wiesen beheimatet.

WAR HAIMAR EINST WALDIG?

Haimar wird 1117 und 1160 als Heimber erwähnt. Die Forscher führen den ersten Namensteil auf „hagan“, altsächsisch Dornstrauch und „-ber“ wie Wald zurück. „Hagin-ber“, Heckenwald ist die Schlussfolgerung. Einen Wald bei Haimar gibt es allerdings auf keiner alten Karte. Ob es ihn im 13. Jahrhundert gegeben hat?



HÖVER - NICHT ZU KLÄREN?

Selten gibt es Ortschaften, bei denen sich die Autoren nicht für eine wahrscheinliche Herleitung entscheiden. Höver ist so ein Ort. 1309 als Hovederen erwähnt, geben sie als eine Möglichkeit die Herleitung von „hovar“, das Buckel bedeutet, an, sind sich jedoch nicht sicher.

SIEDLUNG MIT SCHLAMMIGER OBERFLÄCHE?

Ilten setzten die Forscher aus „il“ und „thuna“ zusammen. Die zweite Worthälfte bezeichnet eine Siedlung, für die erste Silbe bedienen sich die Forscher in slawischen Sprachen, wo es für „Schlamm, Ton, Lehm“ steht. „Es hat den Anschein, daß das alte Wort „il“ eine Bezeichnung für die Oberflächenbeschaffenheit des Gebietes um Ilten, vielleicht auch eine Bezeichnung des unter dem Boden liegenden Salzes ist“, schlussfolgern sie.

KLEIN-LOBKE LAG AM WALDBACH

Das zu Sehnde gehörende Klein-Lobke findet man 1180 als „in minori Lobeke“. Bei der Herleitung gibt es tatsächlich mal eine einfache Lösung: Von „loh“ und „beke“, also von Wald und Bach leitet es sich ab.

MÜLLINGEN IST ORT AUF EINER ERHEBUNG

Muldinge ist eine alte Bezeichnung für Müllingen. Die Forscher sind sicher, dass der Name sich von „Siedlung auf einer Erhebung, einem Hügel“ herleitet. Die alte Endung „inge“ deutet auch auf ein hohes Alter der Siedlung hin.

RETHMAR LAG EINST AM SCHILF-GEWÄSSER

Rethmar taucht Ende des 12. Jahrhunderts als „Rethmere“ in Akten auf. Dem liegen „reet“ wie „Ried, Schilf, Schilfrohr“ und „mari“ wie „Gewässer, Tümpel, Wasserloch“ zugrunde. Rethmar wurde demzufolge an einer Art Schilfsumpf gegründet.

AM TROCKENEN PLATZ GESIEDELT

„Senethe“ ist die Bezeichnung, unter der man Sehnde im 12. Jahrhundert in Urkunden vorfindet. Die Autoren des Ortsnamenbuches sehen eine Herleitung von „sin“, dem germanischen Wirt für „trocken“. Der Grund als sandige Bodenerhebung aus Kies- und Sandaufschüttungen passt dazu. So ist Sehnde also vermutlich als ein „trockener Platz“ bezeichnet worden.

WAR WASSEL EIN GRASIGES GELÄNDE?

Adeleidis de Wassele ist 1187 die erste Einwohnerin Wassels, die urkundlich erwähnt



Eierhandel Bartels
Inh. Dirk Bartels • Im Winkel 4 A
31319 Sehnde OT Bilm • Tel: 05138-5284
e-mail: eierhof-bartels@web.de

Oberflächen, die begeistern!
Entdecken Sie neue Fliesen-trends für Ihre Wohntäume.

Termin vereinbaren

Baustoff Brandes
Da bau ich drauf.
baustoff-brandes.de

Leineweberstraße 1, 31303 Burgdorf

Wir bieten Ihnen

- ★ Kurzzeitpflege
- ★ Moderne stationäre Pflege und Betreuung überwiegend in Einzelzimmern
- ★ einen speziellen Wohnbereich für Menschen mit Demenz
- ★ **Tagespflege** in unserem Servicehaus in Bolzum

AWO Residenz Sehnde

Achardstr. 1 • 31319 Sehnde
☎ 05138 - 5034 0
www.aworesidenz-sehnde.de • info@aworesidenz-sehnde.de

HOLZBRECHER AUTOMOBILE

Holzbrecher Automobile GmbH & Co. KG
Borsiring 10a • 31319 Sehnde
☎ 0 51 38 / 96 16



wird. „Waso“, der Begriff, von dem die Autoren den Ortsnamen ableiten, ist im Althochdeutschen „grasbewachsene Erdfäche, feuchte Erdmasse, Schlamm“, im altsächsischen „Erdscholle, Rasenstück“. Eine Siedlung, die an Grasland errichtet wurde? Es lässt sich vermuten.

WEHMINGEN AM GEWUNDENEN HANG

Olrucus de Weminge lebte um 1226 im heutigen Wehmingen. Der Ortsname ist wieder ein kniffliger Fall. Die Autoren sagen jedoch: Es bleiben zwar durchaus Fragen offen, aber wir möchten doch wagen, für Wehmingen von einer Grundform Wem-ingi auszugehen und darin „eine Siedlung am gewundenen, gebogenen Hang“ sehen.

WIRRINGEN: AN DER BIEGUNG

Wiringi scheint die Ursprungsform des Ortsnamen Wirringen zu sein. Schon 1022 wurde Wiringi erwähnt. Auch hier ist es die Lage, die als Ursprung der Bezeichnung gesehen wird: „Wiringi bezeichnete somit offenbar eine Siedlung an der Biegung eines Berges oder Hügels.“

Eine abwechslungsreiche Landschaft beschreibt die Ortsnamenforschung, wenn wir alle Herleitungen zusammennehmen. Sehnde vor mehr als 1000 Jahren könnte so ausgesehen haben.



LKW-Brand am Autohof Ahlten

Feuerwehr verhindert Ausbreitung auf Tankstellenbereich

AHLTEN. In der Nacht von Samstag auf Sonntag, 20./21. September, ist es auf dem Autohof an der Westtangente in Ahlten zu einem LKW-Brand gekommen. Um 0.28 Uhr wurden die Feuerwehren aus Lehrte, Aligse und Steinwedel zu dem Autohof in der Straßburger Straße gerufen – zunächst mit der Meldung „3 LKW brennen“. Während der Anfahrt wurde gemeldet, dass sich einer der brennenden Lastwagen im Bereich der Zapfsäulen befinden sollte.

Beim Eintreffen der ersten Kräfte vor Ort entschärfte sich die Situation, da sich kein LKW in unmittelbarer Nähe einer Zapfsäule aufhielt. Bei einem LKW, der im Zufahrtbereich geparkt war, brannte jedoch ein Anhänger in voller Ausdehnung. Das Feuer drohte auf einen direkt da-

neben abgestellten LKW überzugreifen. Bei einem weiteren Lastwagen hatte das Feuer bereits die Plane des Aufliegers beschädigt. Der Fahrer dieses LKW konnte sein Fahrzeug jedoch aus dem unmittelbaren Gefahrenbereich fahren und den beginnenden Schmelbrand an der Plane mit einem Feuerlöscher löschen.

Um die Wasserversorgung in der Anfangsphase sicherzustellen, forderte Einsatzleiter Stephan Keil zusätzlich das TLF 3000 aus Ahlten an. Mehrere Trupps unter Atemschutz löschten den brennenden Anhänger und verhinderten eine weitere Ausbreitung des Brandes, der bereits auf einen Teil des nebenstehenden Aufliegers übergegriffen hatte.

Während der Löscharbeiten



Das Feuer hatte bereits auf den neben stehenden LKW übergegriffen. Foto: Feuerwehr Lehrte

wurde der mit Getränkedosen auf Paletten beladene Anhänger komplett ausgeräumt. Auch bei

dem nebenstehenden Auflieger mussten Teile der Ladung, die aus Tiernahrung bestand, entla-

den werden, um an die Glutnester heranzukommen. Da hierfür ein massiver Atemschutzsinsatz notwendig war, wurde die Hygienekomponente der Stadtfeuerwehr Lehrte zur Einsatzstelle beordert.

Durch das schnelle Eingreifen der Feuerwehr konnte ein Übergreifen des Feuers auf die Zugmaschine des Anhängers verhindert und eine Ausbreitung des Brandes in dem nebenstehenden Auflieger begrenzt werden. Während der Löscharbeiten wurden die Straßburger Straße sowie die Zufahrten zur Tankstelle und zum Autohof komplett gesperrt.

Im Einsatz waren Feuerwehren aus Ahlten, Aligse, Kohlshorn, Lehrte und Steinwedel sowie Rettungsdienst und Polizei.

Erntedank in der Matthäuskirche

LEHRTE (r/bs). Am Sonntag, 28. September, feiert die evangelische Gesamtkirchengemeinde Lehrte um 10 Uhr einen festlichen Erntedankgottesdienst mit Abendmahl in der Matthäuskirche. An diesem Tag wird die Kirche mit vielen Erntegaben fein geschmückt sein und es wird eine neu gebundene Erntekrone in die Kirche einziehen. Außerdem wird Pastor i.R. Karl-

Martin Voget verabschiedet, der sich im letzten halben Jahr vielfältig und segensreich ins Gemeindeleben eingebracht hat und vor allem das Pfarrteam in der Zeit der Vakanz sehr entlastet hat. Gestaltet wird der Gottesdienst von Kantorin Birgit Queissner und Pastorin Friederike Schweizer, die seit Anfang August in der Gesamtkirchengemeinde Lehrte tätig.

Müllabfuhr verschiebt sich

REGION (r/fh). Am Tag der Deutschen Einheit, Freitag, 3. Oktober, holen die Abfallentsorger Aha und Remondis keine Abfälle und Wertstoffe ab. Die Touren werden am Sonnabend,

4. Oktober, nachgeholt. Die Wertstoffhöfe und Deponien bleiben am 3. Oktober geschlossen. Auch das Servicetelefon sowie die Gebührenhotline sind nicht besetzt.

ANZEIGE

Kleine Auszeiten

Bel Etag verbindet Shopping mit exklusiven Wohlfühlmomenten



Bel Etag bietet schon beim Ankommen an der Bauernstraße 16 in Immensen Ambiente zum Wohlfühlen. Foto: Gabriele Gosewisch

IMMENSEN. Bel Etag Private Shopping versteht sich als Alternative zum klassischen Einzelhandel.

In ruhiger Atmosphäre können Kundinnen hier Zeit für sich selbst finden.

Persönliche Beratung und ein inspirierendes Umfeld bilden den Kern des Konzepts. „Das Persönliche zu erkennen und jede Frau in ihrem eigenen Stil zu bestärken, ist unser Kerngedanke“, sagt Steffi Schünemann, die Bel Etag in Immensen führt. „Wir möchten ein Einkaufserlebnis schaffen, das sich wie eine kleine Auszeit anfühlt.“

Die Kollektionen stammen aus Deutschland, Italien, Frankreich, Spanien und Skandinavien – sorgfältig ausgewählt, stilvoll

kombiniert und zu interessanten Preisen.

Manche Kundin entdeckt hier das Kleid für einen festlichen Anlass, alle (!) finden etwas, das im Alltag einfach passt. Das Angebot richtet sich an Frauen, die Spaß daran haben, Mode als kreative Ausdrucksmöglichkeit zu erleben.

In entspannter Umgebung fühlen sie sich hier mit ihren Vorlieben und Bedürfnissen wahrgenommen und geschätzt.

Termine können flexibel vereinbart werden – tagsüber, abends oder am Wochenende, allein oder gemeinsam mit einer Freundin: www.beletageprivateshopping.de, [Instagram](https://www.instagram.com/beletageprivateshopping) oder Terminbuchung whatsapp 0174 334 3339.

60 Jahre

MÖBILÄUM

porta

DIE MÖBILÄUMS-SPAR-SHOW

AB SOFORT

25%

AUF ALLES

Ohne Wenn und Aber *1

EXKLUSIV FÜR SIE

Bitte lächeln! Halten Sie Ihre Möbilmäums-Erinnerung in unserer Selfie-Box fest.

SAMSTAG 4. OKTOBER

Moonlight Shopping

IN HANNOVER + LAATZEN BIS 21 UHR

MEGA MÖBILÄUMS-80.000€ GEWINNSPIEL *2

So geht's: Einfach Gewinnspielticket ausfüllen und in die Gewinnspielbox im Einrichtungshaus einwerfen oder Formular unter porta.de/gewinnspiel ausfüllen und mit etwas Glück eine von drei Traumreisen oder andere tolle Preise gewinnen.

30916 Hannover/Altarmbüchen • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Hannover BAB-Abfahrt Lahe/Altarmbüchen • Opelstraße 9 • Tel.: 0511 47566-0
30880 Hannover/Laatzen • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Laatzen • Lüneburger Straße 3 • Telefon: 05102 7361-0

*1 Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen und Rabatten. Aktionsbedingungen beim Onlinekauf siehe porta.de. Gültig nur für Neukäufe und gegen Vorlage des Coupons bis 04.10.2025. Alle in Anzeigen, Prospekten, postalischen Schreiben und Newslettern angegebenen Preise sind Endpreise, die etwaige Rabatte und Aktionsvorteile bereits beinhalten. *2 Teilnahmebedingungen und Gewinnspielticket erhalten Sie im Einrichtungshaus oder online unter www.porta.de/gewinnspiel. Mitarbeiter/-innen der porta-Unternehmensgruppe und deren Angehörige sind nicht teilnahmeberechtigt. Teilnahmeberechtigt sind Personen ab 21 Jahren. Die Gewinner werden per Los ermittelt und telefonisch oder per Email benachrichtigt. Gewinnspielticket ausfüllen und in die Gewinnspielbox im Einrichtungshaus einwerfen oder Formular unter www.porta.de/gewinnspiel ausfüllen. Teilnahmeabschluss ist der 30.11.2025.

+++ Jubiläumstournee +++

Original EGERLAND Musikanten®

Mit den schönsten Melodien von Ernst Mosch

Sonntag 2. November 2025 16.00 Uhr

Kurt-Hirschfeld-Forum Lehrte

präsentiert von

Tickets erhalten Sie in den HAZ & NP Geschäftsstellen

Burgdorf, Marktstraße 16
Hannover, Lange Laube 10
Theater am Aegi, Aegidienortplatz 2

Marktspiegel

www.original-egerland-musikanten.de



STADTFEST OKTOBERMARKT

MIT VERKAUFSOFFENEM SONNTAG, 3. BIS 5. OKTOBER 2025

sm
stadtmarketing
burgdorf

Die City wird zur Partymeile

Beim Stadtfest Oktobermarkt erleben die Besucher vom 3. bis 5. Oktober ein buntes Programm

Der Verkehrs- und Verschönerungsverein (VVV) veranstaltet vom Freitag, 3. Oktober, bis Sonntag, 5. Oktober, das traditionelle Burgdorfer Stadtfest, den Oktobermarkt 2025. An den drei Tagen erleben die Besucher auf fünf Bühnen und mehreren Aktionsplätzen ein bunt gemischtes Programm aus Musik und Theater, Kunst und Kultur, Spiel und Sport, Mitmachaktionen und Shows zum Nulltarif.

Viele Besucher aus Burgdorf und der Region treffen sich auf der großen Partymeile in der Innenstadt zum Feiern, Schlendern, Plaudern und Genießen. Der Oktobermarkt öffnet am Freitag, 3. Oktober, von 16 bis 24 Uhr, am Sonnabend, 4. Oktober, von 14 bis 24 Uhr und Sonntag, 5. Oktober, von 11 bis 19 Uhr.

Zu den Höhepunkten zählen die Eröffnung mit Luftballon-Weitflugwettbewerb und Regenwette, das umfangreiche Live-Musik-Programm an allen drei Tagen, der Vergnügungspark mit Autoscooter und Kettenkarussell auf dem Spittaplatz, der Spargellauf am Sonnabend ab 14 Uhr, der Laternenumzug am Sonnabend ab 19 Uhr, die Kinder- und Jugendaktionsmeile am Sonntag, von 13 bis 18 Uhr, und zeitgleich der Verkaufsoffene Sonntag, der Flohmarkt in der Altstadt am Sonntag ab 8 Uhr und die Sonderöffnungszeiten in den Burgdorfer Museen.

Eröffnung und Regenwette

Der Oktobermarkt beginnt am Freitagnachmittag mit dem Einzug der Festredner. Begleitet wird er unter anderem von der Trommelgruppe SambaZamba, dem Kinder- und Jugendzirkus des JohnnyB. und der Tanzschule Studio B5. Bürgermeister Armin Pollehn und der VVV-Vorsitzende Karl-Ludwig Schrader geben dann um 16 Uhr auf der Bühne an der Poststraße den Startschuss für das Stadtfest.

Anschließend startet der traditionelle Luftballonweitflugwettbewerb, den der VVV und die AOK veranstalten. Die Teilnehmerkarten dafür gibt es ab 15 Uhr am VVV-Informationsstand gegenüber vom Rathaus I an der Marktstraße.

Zur traditionellen Eröffnungsveranstaltung gehört auch die „Regenwette“. Wenn das Regenkomitee aus Mitgliedern des Frauen- und Mütterzentrums um 16 Uhr feststellt, dass es regnet, verlost der Burgdorfer Marktspiegel 500 Euro unter den anwesenden Besuchern. Die Lose werden gegen 16.15 Uhr verteilt und um 17 Uhr folgt die Gewinnerziehung.

Viele Besucher aus Burgdorf und der Region kommen zum Feiern, Schlendern und Genießen.

Foto: Joachim Lührs



Verkaufsoffener Sonntag

sm
stadtmarketing
burgdorf

mit **OKTOBERMARKT**

stadtmarketing
5.10.
Verkaufsoffener
SONNTAG
13 - 18 Uhr
Burgdorf

Wir haben von 13 bis 18 Uhr für Sie geöffnet:

Marktstraße

fehling
Modehaus

HC
PARFÜMERIE
AURELISEIBELWEIER

FREY
Raum
Ihre Buchhandlung am Alten Rathaus

D'U
D'ITALIA OUTLET

Eiscafé Adria

GOSLAR
schuh & sport

Fortore
Ristorante Italiano

ROSSMANN

KIND

Atelier Riceanu

**SCHUH
PROFI**

PresenTee

HOA VIET
ASIATISCHE SPEZIALITÄTEN

HÄHNCHENBAR
Burgdorfs Imbiss für guten Geschmack

Ernsting's family
Von fröhlichen Familien empfohlen.

TEEzeit

**Eiscafé
Localino**

M
**HEIDE
BÄCKEREI
MEYER**

**Vinothek
Amoroma**

dm

Hannoversche Neustadt

polch
Schuhe seit 1896

**sport
polch**

MAGICAL DRESSES

Braunschweiger-/ Poststraße

Quinas

Amatzo
Gundeltes günstig...

Moccacino

WOOLWORTH®

Citynahe Straßen

**fitnespark
Burgdorf**
Vor dem Celler Tor 46

Zampolli
Bahnhofstr. 20

Amigos
Bahnhofstraße 25a

Parlasca
Otzer Landstraße 16A

GLASHAUS
Café | Restaurant | Bar
Kleiner Brückendamm 28

Darling-Mode
Neue Torstraße 2

ADA GRILL
RESTAURANT
Bahnhofstraße 7

SPONSOREN

bleich
BRÜCKEN UND STEMPLIN
Personenbeförderung
Mietwagen
2216

B
BURGDORF

VGH
Wesche & Ohlhoff OHG

I ♥ B
Stadtparkasse Burgdorf

Marktspiegel
Hannoversche
Volksbank

**STADTWERKE
BURGDORF**
Wir sorgen für Sie.

fehling
Modehaus

polch
Schuhe seit 1896

NEUE WOCHE
Die unabhängige Lokalisierung von Unternehmen

**CAR
WASH**

Hannoversche Allgemeine
Neue Presse



STADTFEST OKTOBERMARKT

sm
stadtmarketing
burgdorf

MIT VERKAUFSOFFENEM SONNTAG, 3. BIS 5. OKTOBER 2025

Heizungsservice

FlexTHERM

■ Sanitär- u. Heizungstechnik

■ Wärmepumpen

■ Reparaturen

■ Wartungen

■ Notdienst

Flextherm GmbH • Ahrbergenweg 1A, • 31303 Burgdorf
Tel.: 05136 - 973 56 65 • Mobil: 0172 - 908 00 10
Fax 05136 - 9 73 56 64 • info@flextherm.de

● Barrierefreier Umbau

● Beratung vor Ort

● Fliesenleger-Fachbetrieb

● Bodengleiche Duschen

● Individuelle Gestaltung

● Guido Bracht

● Hochwertige Materialien

BRACHT

FLIESEN | PLATTEN | MOSAIK

Im Dorfe 1 A
Burgdorf OT Schillerslage
Tel.: 051 36/976 42 55
Tel.: 0170/7 09 79 78
www.bracht-fliesen.de

GERHARD SCZAKIEL

Ihr Entsorgungsfachbetrieb für

• Autoverwertung

• Containerdienst

• Schrott und Metalle

• Gebrauchte Autoteile

• Altpapier und Abfälle

• Baustofftransporte

Inh. Thorsten Sczakiel
Steinwedeler Straße 18, 31303 Burgdorf
Telefon (05136) 65 50, Fax (05136) 87 37 66
E-Mail: info@sczakiel.de, Internet: www.sczakiel.de

FLIESEN

WADEWITZ GmbH

www.fliesen-wadewitz.de

31303 Burgdorf · Tuchmacherweg 12
Telefon (05136) 83888 · Fax (05136) 86003
E-Mail: info@fliesen-wadewitz.de
www.fliesen-wadewitz.de



Zum Auftakt des Stadtfestes ziehen die Festredner durch die Innenstadt zur Bühne an der Poststraße.

Foto: Joachim Lührs

Highlights am Freitagabend

Ein besonderer Programmpunkt beginnt am Freitagabend um 18 Uhr. Die Besucher vor der Bühne an der Poststraße sind dazu eingeladen, unter dem Motto „Burgdorf singt für Frieden und Freiheit“ mit einzustimmen. Die Liedtexte werden dafür auf eine große Leinwand projiziert. Die Moderation übernimmt Wolfgang Frohloff und Livemusik kommt von Martin Burzeya-Wille. Außerdem beteiligen sich mehrere Chöre, Vereine und Initiativen

Ein weiterer Höhepunkt ist die Hit Radio Show ab 20 Uhr ebenfalls auf der Bühne an der Poststraße. Dort bringen Moderator Eddie Tornado und eine achtköpfige Band mithilfe von Kostümen, Perücken und Accessoires viele große Acts der Musikgeschichte auf die Bühne – ob Queen, Britney Spears, Elton John, Abba, Lady Gaga oder Beyonce.

Etwas Besonderes hat sich auch die Band „ME and the Jokers“ einfallen lassen. Sie spielt am Freitag, ab 20 Uhr, auf der Bühne an

der Post. Unter dem Motto „Living Jukebox“ können sich die Besucher ihre Lieblingssongs wünschen. Dafür müssen sie mit ihrem Smartphone einfach einen QR-Code einscannen, der auf Flyern und Plakaten an der Bühne abgedruckt ist, und dann auswählen, was die Band spielen soll.

„Wir haben über 500 Titel in unserem Repertoire, können aber an einem Abend nur etwa 35 Songs spielen“, sagt Bandleader Jan Siegfried und fügt hinzu: „Wir bekommen die Ergebnisse angezeigt und können spontan auf die Wünsche reagieren, so wie früher mit der Jukebox in der Kneipe.“ Er hoffe, dass die Band den Geschmack des Publikums so noch besser treffe – von Rock über 90er-Hits bis hin zu Schlager.

Auf der Rockhouse-Bühne am Kreisel spielen am Freitagabend ab 18.30 Uhr die Burgdorfer Rock-Coverband Smypell, ab 20 Uhr die hannoversche Hardrockband Rogue Brothers und ab 21.30 Uhr Lynn's Soul Directive mit Blues, Soul und waschechtem Südstaaten-Rock. Außerdem treten ab 19 Uhr The Soul Pirates auf der Bühne



Unter dem Motto „Living Jukebox“ bietet die Band „ME and the Jokers“ ein Wunschkonzert an.

Foto: Joachim Lührs



Die Burgdorfer Nachwuchs-Band Smypell tritt am Freitagabend auf dem Oktobermarkt auf.

Foto: HAZ/NP Archiv

Neue Presse



BAULÖWE
Handel und Dienstleistungen GmbH

ELEPHANT SOLAR

I ♥ B
Stadtparkasse Burgdorf

STADTWERKE BURGDORF
Wir sorgen für Sie.

Hannoversche Allgemeine
Marktspiegel

fitnespark
Burgdorf

CAR WASH
STRECKE • STRECKE • STRECKE

Scheuers Hof

Baran
Exklusive Bäder • Regenerative Energien
Sanitär • Heizung • Lüftungstechnik

Dachtec
Bauteile für Sie

ELEKTRO TEC
Meisterfachbetrieb

Baran
Garten- und Landschaftsbau

AKS
Karosserie- & Lackierzentrum Burgdorf

siemes
Hausverwaltung & Immobilienservice
HANNOVER • BURGDORF • CELLE



STADTFEST OKTOBERMARKT 2025

Neue Presse-Bühne an der Poststraße



PROGRAMM-HÖHEPUNKTE:

FREITAG, 3. OKTOBER

15.00 Uhr:
Ausgabe der Startkarten für den Luftballonweitflug-Wettbewerb (Premiumpartner: AOK Burgdorf - Co-Sponsoren: Baran GmbH und CarWash - Lise-Meitner-Straße 10) am VVV-Informationsstand (vor dem historischen Rathaus I/Marktstraße)

16.00 Uhr: „Einzug der Festredner“
(Motto: Burgdorf – Hier findet Leben Stadt! - Partner: CKT.FolienTechnik), Begleitung: Sambagruppe SambaZamba (Musikschule Ostkreis), Kinder- und Jugendzirkus des JohnnyB, Sparten und Arbeitskreise des VVV, Studio B5, Frauen- und Mütterzentrum, Bunte Burgdorfer

Eröffnung des 52. Stadtfestes Oktobermarkt:
VVV-Vorsitzender Karl-Ludwig Schrader, Bürgermeister Armin Pollehn

„Die Regenwette“:
Wenn es um **16.00 Uhr** regnet, werden um 17.00 Uhr vom Marktspiegel 500 € unter den anwesenden Besuchern verlost. Ein „Regenkomitee“ trifft die Entscheidung. Verteilung der Lose

Start des Luftballonweitflug-Wettbewerbes
(AOK Burgdorf und VVV)

16.15 Uhr „Lieder von Papageien und Piraten“
Kindermusik zum Mitmachen von und mit Mathias Lück

18.00 Uhr „Deutschland singt und klingt“
Burgdorf singt für Frieden und Freiheit mit verschiedenen Chören, Vereinen und Initiativen.

Livemusik: Martin Burzeya-Wille
Moderation: Wolfgang Frohloff

20.00 Uhr HIT RADIO SHOW
Ein Moderator – eine Band! Eddie Tornado kriegt sie alle: Der Moderator der HIT RADIO SHOW scharft die Superstars dieser Welt um sich. Alle Dekaden, die größten Hits, von Katy Perry bis Queen, von Nena bis Beyonce – die HIT RADIO SHOW bedeutet ultimative Power für jede Party! Acht Musiker begeistern mit rund 200 Kostümen, Perücken und Accessoires und bringen über 40 der größten Acts der Musikgeschichte in einer atemberaubenden Show der Superlative auf die Bühne – natürlich live! Ende: 23.00 Uhr

SAMSTAG, 4. OKTOBER

14.30 Uhr: Musikschule Ostkreis Live
(Programm: Mitsingaktion mit Eren Kovankaya, Sugar & Salt, Sax4tett Reminiscencia und Big Band Burgdorf)

20.00 Uhr: The Sidekicks
(Beat & Rock'n Roll Music – u. a. von den Beatles, Kinks, Hollies, Rolling Stones) Ende: 23.00 Uhr

SONNTAG, 5. OKTOBER

11.00 Uhr: Ökumenischer Open-Air-Gottesdienst
13.00 Uhr: Familien-Bühne mit Studio B5
(Programm: Big Band Gymnasium Burgdorf, Musikzug Burgdorf, Showblock Studio B5, Kinderdisco, Lady Fitness, AIDROCK) Ende: 19.00 Uhr

FREITAG, 3. OKTOBER, 16.15 UHR

LIEDER VON PAPAGEIEN UND PIRATEN - MATHIAS LÜCK



FREITAG, 3. OKTOBER, 20.00 UHR

HIT RADIO SHOW



SAMSTAG, 4. OKTOBER, 20.00 UHR

THE SIDEKICKS





STADTFEST OKTOBERMARKT

MIT VERKAUFSOFFENEM SONNTAG, 3. BIS 5. OKTOBER 2025

sm
stadtmarketing
burgdorf



Am Sonabend wird an der Junggesellen-Bühne die Burgdorfer Kicker-Meisterschaft ausgetragen.

Foto: Joachim Lührs

Buntes Programm mit Musik- und Tanzschule

Auch viele Vereine und Einrichtungen aus Burgdorf beteiligen sich wieder am Bühnenprogramm. Ensembles der Musikschule Ostkreis zeigen beispielsweise am Sonntagabendmittag ihr Können. Ab 14.30 Uhr steht eine Mitsingaktion mit Eren Kovankaya auf dem Programm. Um 15 Uhr folgt der Pop- und Jazz-Chor Sugar & Salt, um 15.15 Uhr das Saxofon-Quartett Reminiscencia und um 15.30 Uhr die Big Band Burgdorf.

Die Tanzschule Studio B5 ist gleich mehrfach auf dem Stadtfest vertreten: Auf der Bühne an der Post zeigt sie am Freitag ab 16 Uhr ein abwechslungsreiches Showprogramm und am Sonabend ab 14 Uhr führt sie durch den Nachmittag, unter anderem mit Muay Thai, Showblock, TSV Burgdorf und Lady Fitness.

Am Sonntag lädt das Tanzstudio zu einem Familienprogramm auf der Bühne an der Poststraße ein, unter anderem mit der Big Band Gymnasium Burgdorf ab 13 Uhr, dem Musikzug Burgdorf ab 14

Uhr, einem Showblock mit Tänzen vom Studio B5 ab 15 Uhr, einer Kinderdisco ab 15.45 Uhr, Lady Fitness ab 16 Uhr und der Rockband Aidrock ab 17 Uhr.

Junggesellen machen Party

Das Junggesellencorps der Burgdorfer Schützengesellschaft betreibt wieder eine eigene Bühne hinter der Stadtparkasse an der Mittelstraße und will dort für Party-Stimmung sorgen. Der Startschuss fällt am Freitag, 3. Oktober,

um 15 Uhr mit einer Warm-up-Party. Ab 19 Uhr steht dann die Liveband „On the Rox“ auf der Bühne. „Mit ihrer Bühnenpräsenz, abwechslungsreichen Setlist und einer großen Portion Spielfreude schaffen sie es, das Publikum von der ersten Minute an mitzureißen“, stellen die Junggesellen in Aussicht. Ob Klassiker zum Mitsingen oder aktuelle Hits – die Band verstehe es, jeden Auftritt zu einem besonderen Erlebnis zu machen. Am Sonabend wird zum 20. Mal die Junggesellen-Kickermeisterschaft ausgetragen. Ab 11 Uhr spielen dabei 30 Teams um den begehrten Titel.

Am Samstagabend folgt dann ein weiteres Highlight. Unter dem Motto „Leinen los für das Junggesellen-Traumschiff“ beginnt um 20 Uhr eine große Playback-Show. „Dieses Jahr stehen wir mit unserem Publikum in See und laden zu einer musikalischen Kreuzfahrt ein, bei der Showgrößen aus aller

Herren Länder an Bord sind“, stellt Sprecher Anlexander Solisch in Aussicht und ergänzt: „Es wird eine Reise voller Überraschungen – vielleicht sogar wieder mit einem Weltrekord im Gepäck. Dafür brauchen wir alle Burgdorferinnen und Burgdorfer an Deck!“

Für echte Oktoberfest-Stimmung sorgt dann der Frühschoppen am Sonntag: Ab 11 Uhr treten das Fanfarencorps „Wikinger“ und das „Pret Orkest“ aus den Niederlanden auf und spielen schwungvolle Party-Blasmusik. „Aus gut unterrichteten Quellen haben wir erfahren, dass die Wikinger sich anlässlich ihres Jubiläums etwas Besonderes ausgedacht haben und womöglich in zünftig-bayerischer Tracht auf die Bühne kommen“, kündigt Junggesellen-Chef René Broka an und fügt hinzu: „Da sollten wir uns alle anschließen!“

Viel Live-Musik am Wochenende

Am Sonabend sorgt auf der Bühne an der St.-Pankratius-Kirche bereits ab 14 Uhr die Partyband Freshh für Stimmung. Zu den Höhepunkten am Abend gehört der Auftritt von „The Sidekicks“. Sie spielen auf der Bühne an der Poststraße ab 20 Uhr Beat, Rock und Rock'n'Roll, unter anderem mit Songs von den Beatles, Kinks, Hollies und Rolling Stones. Außerdem ist wieder die Coverband „Mit 18“ mit Hits von Marius Müller-Westernhagen dabei. Sie tritt ab 20.30 Uhr auf der Bühne an der Poststraße auf.

Sonntag beginnt bereits um 11 Uhr der Frühschoppen mit den Oldies Boys zwischen Kleiner Bergstraße und Minnenstraße. Und auf der Bühne an der Post treten ab 11 Uhr die Jazzy Jokers mit spannender Jazz- und Loungemusik auf.

Nachmittags folgen noch Last James ab 14 Uhr auf der Bühne an der St.-Pankratius-Kirche und Andy Lee & Band ab 15 Uhr auf der Bühne an der Post.



Die Partyband „Freshh“ sorgt für gute Stimmung.

Foto: Joachim Lührs



Die Coverband „Mit 18“ bringt Hits von Marius Müller-Westernhagen auf die Bühne.

Foto: Joachim Lührs

Das Bühnenprogramm zum Stadtfest Oktobermarkt 2025

Freitag, 3. Oktober

Bühne an der Poststraße

16.00 Uhr Eröffnung mit dem Einzug der Festredner, der Regenwette und dem Luftballonweitflug-Wettbewerb
16.15 Uhr Kinderliedermacher Mathias Lück mit seinem Programm „Lieder von Papageien und Piraten“
18.00 Uhr Burgdorf singt für Frieden und Freiheit
20.00 Uhr Hit Radio Show

Bühne an der Post

16.00 Uhr Auftakt mit Studio B5
20.00 Uhr ME and the Jokers (Live Juke-Box)

Bühne an der St.-Pankratius-Kirche

19.00 Uhr The Soul Pirates (Rock und Soul)

Rockhouse-Bühne am Kreisel

18.30 Uhr Smypell (Rock-Cover)
20.00 Uhr Rogue Brothers (Hardrock)
21.30 Uhr Lynn's Soul Directive (Blues, Soul und Südstaaten-Rock)

Junggesellen-Bühne an der Stadtparkasse

15.00 Uhr Warm-up
19.00 Uhr On The Rox (Partyband)

Aktionsfläche an der Marktstraße/ Ecke Spittaplatz

21.00 Uhr Trapezshow
22.00 Uhr Trapezshow

Sonabend, 4. Oktober

Bühne an der Poststraße

14.30 Uhr Mitsingen mit Eren Kovankaya
15.00 Uhr Pop- und Jazz-Chor Sugar & Salt
15.15 Uhr Saxofonquartett Reminiscencia
15.30 Uhr Big Band Burgdorf
20.00 Uhr The Sidekicks (Beat, Rock und Rock'n'Roll)

Bühne an der Post

14.00 Uhr Studio B5 (Muay Thai, Showblock, TSV Burgdorf, Lady Fitness)
17.30 Uhr Green River Gang (Creedence Clearwater Revival)
20.30 Uhr Mit 18 (Hits von Marius Müller-Westernhagen)

Bühne an der St.-Pankratius-Kirche

14.00 Uhr Freshh (Partyband)
19.00 Uhr Kellerkind (Rock'n'Roll, Pop, Rock und Schlager)

Rockhouse-Bühne am Kreisel

15.30 Uhr Kinder- und Jugendzirkus des JohnnyB.
18.00 Uhr Ollie Smalls (Rock, Alternative und Pop)
19.30 Uhr Picasso's Parents (Cover-Songs in rockigem Gewand)

Junggesellen-Bühne an der Stadtparkasse

11.00 Uhr Burgdorfer Kickermeisterschaft

19.00 Uhr Warm-up mit DJ Karsten
21.00 Uhr Das Junggesellen-Traumschiff (Playback-Show)
22.00 Uhr Party mit DJ Karsten

Aktionsfläche an der Marktstraße/ Ecke Spittaplatz

21.00 Uhr Feuershow
22.00 Uhr Feuershow

Sonntag, 5. Oktober

Bühne an der Poststraße

11.00 Uhr Ökumenischer Open-Air-Gottesdienst
13.00 Uhr Big Band Gymnasium Burgdorf
14.00 Uhr Musikzug Burgdorf
15.00 Uhr Showblock Studio B5
15.45 Uhr Kinderdisco
16.00 Uhr Lady Fitness
17.00 Uhr Aidrock (Rockband)

Bühne an der Post

11.00 Uhr Jazzy Jokers (Jazz und Loungemusik)
15.00 Uhr Andy Lee & Band (Rock'n'Roll und Oldies)

Bühne an der St.-Pankratius-Kirche

14.00 Uhr Last James (Rockabilly)

Junggesellen-Bühne an der Stadtparkasse

11.00 Uhr Frühschoppen mit dem Fanfarencorps Wikinger und dem Pret Orkest

DRESCHER Lohgerberstraße 2
31303 Burgdorf/Hann.
GmbH D ☎ (0 51 36) 89 66 89
Elektrotechnik E ☎ (0 51 36) 89 66 88
Geschäftsinhaber: Michael Bressemer Fax: (0 51 36) 89 66 87
Ihr Partner seit 1975 für:
• Energietechnik • Gebäudetechnik • Informationstechnik • Sicherheitstechnik • Telekommunikation • Ausführung, Wartung • Projektierung • Verkauf
Unter Team freut sich auf Ihren Besuch!
www.drescher-elektrotechnik.de • info@drescher-elektrotechnik.de
20971002_000125

THE **i5** TOURING
Freude am Fahren. 100 % elektrisch.
Abbildung zeigt Sonderausstattungen.

DER BMW i5 TOURING. JETZT LEASEN.

BMW i5 eDrive40 Touring: Adaptive LED-Scheinwerfer und LED-Heckleuchten, Automatische Heckklappenbetätigung, BMW Live Cockpit Plus mit BMW Curved Display und BMW Operating System 8.5 mit Navigation, BMW Interaction Bar in kristalliner Glasoptik, Sportsitze für Fahrer und Beifahrer mit Lordosenstütze und Sitzheizung, Klimaautomatik mit 2-Zonenregelung, HiFi Lautsprechersystem harman/kardon u.v.m.

Anschaffungspreis:	72.200,00 EUR
Leasingsonderzahlung:	0,00 EUR
Laufleistung p. a.:	5.000 km
Laufzeit:	24 Monate
Gesamtkreditbetrag:	53.411,45 EUR
Gesamtpreis:	13.320,00 EUR
24 monatliche Leasingraten à:	555,00 EUR

Zzgl. 1.590,00 EUR für Zulassung, Transport und Überführung.
WLTP Energieverbrauch kombiniert: 17,0 kWh/100 km; WLTP CO₂-Emissionen kombiniert: 0 g/km; CO₂-Klasse: A; WLTP Elektrische Reichweite: 548 km; Spitzenleistung: 250 kW (340 PS)

*Ein unverbindliches Leasingbeispiel der BMW Bank GmbH, Lilienthalallee 26, 80939 München. Für Verbraucher gelten ausschließlich die Preise inkl. der gegebenenfalls gesetzlich anfallenden Umsatzsteuer. Nach den Leasingbedingungen besteht die Verpflichtung, für das Fahrzeug eine Vollkaskoversicherung abzuschließen. Änderungen, Irrtümer und Zwischenverkauf vorbehalten. Dieses Angebot ist freibleibend und unverbindlich. Stand 08/2025.

WELLER

Laden Sie jetzt die neue My BMW App herunter. Bei Fragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.



WELLER Premium GmbH
Lise-Meitner-Str. 4 • 31303 Burgdorf • Tel. +49 5136 8826-0
E-Mail bu@wellergruppe.de • wellergruppe.de

Vergnügen ist einfach.



Wenn sich auch der Finanzpartner der Region gesellschaftlich und bürgernah engagiert.

Feiern Sie den Burgdorfer Oktobermarkt und genießen Sie es – wir tun es auch!

Stadtsparkasse Burgdorf

stadtsparkasse-burgdorf.de

@ **Ihr digitaler Draht**
zum MARKTSPIEGEL auf
www.marktspiegel-verlag.de



STADTFEST OKTOBERMARKT

MIT VERKAUFSOFFENEM SONNTAG, 3. BIS 5. OKTOBER 2025





AKS
automotive GmbH

Karosserie- & Lackierzentrum Burgdorf

- UNFALL-INSTANDSETZUNG
Pkw's – Ukw's – Omnibusse u.v.m.
- AUTOLACKIEREREI
Pkw's – Ukw's – Omnibusse –
Industrielackierungen
- STEINSCHLAGREPARATUR
und Neuverglasung
- SMART-REPAIR
kostensparende
Reparaturen

Wollenweber Straße 8 • 31303 Burgdorf/Hannover

Tel.: 0 51 36 / 97 12 90 • www.aksautomotive.de



Caravan
Fachbetrieb

Karosserie
Fachbetrieb

Autolackier
Fachbetrieb

ZfK-Mitglied





Der Laternenumzug am Sonnabend führt traditionell durch den Stadtpark.



Der VVV-Oldtimer-Club präsentiert am Sonnabend historische Fahrzeuge.
Foto: Joachim Lührs

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

www.burgdorf.de

Stadt Burgdorf, Wirtschaftsförderung



Verkaufsoffener Sonntag
5. Oktober 2025



13. Burgdorfer Spargel-Lauf

im Rahmen des Stadtfestes Oktobermarkt

Samstag, 4. Oktober 2025

14.00 Uhr Kinderlauf (Jahrgang 2012 und jünger)
2 Runden = 660 m

Hauptläufe
14.20 Uhr

Hauptläufe
2.500 m (Jahrgang 2017 und älter)
5.000 m (Jahrgang 2015 und älter)
10.000 m (Jahrgang 2013 und älter)
Nordic Walking 5.000 m
Gemeinsamer Start

Anmeldungen: www.vvvburgdorf.de

Start und Ziel: Auebrücke Poststraße / Braunschweiger Straße

Veranstalter: VVV der Stadt Burgdorf in Zusammenarbeit mit eichels GmbH



Viele Aktionen für Kinder

Schon zum Auftakt des Oktobermarktes steht ein Highlight für die jüngeren Besucher auf dem Programm. Gleich nach der Eröffnung tritt am Freitag, 3. Oktober, ab 16.15 Uhr der Burgdorfer Kinderliedermacher Mathias Lück auf. Mit seinem Mitsing-Programm „Lieder von Papageien und Piraten“ sorgt er auf der Bühne an der Poststraße für gute Stimmung.

Der Kinder- und Jugendzirkus des JohnnyB. „Kritzpitzknuckelmuckeldü“ lädt an der Bühne am Freitag, Sonnabend und Sonntag zum Zuschauen und Mitmachen ein. Zudem präsentieren die jungen Artisten am Sonnabend ab 15.30 Uhr ein Showprogramm auf der Bühne mit Jonglage, Akrobatik und mehr.

Die Stadtjugendpflege und der Verein für Kunst und Kultur in Burgdorf organisieren am Sonntag, von 13 bis 18 Uhr, die Kinder- und Jugendaktionsmeile auf der unteren Marktstraße am Kreisel. Dort gibt es viele kostenlose Mitmachaktionen, unter anderem eine Kletterwand, einen Boxsack und ein Pferderennen. Auch die Karate-Sparte des Samurai Burgdorf ist dabei und zeigt ihr Können. Die Stadtjugendpflege informiert überdies an ihrem Stand über Kinderrechte.

Im Umfeld der St.-Pankratius-Kirche können Kinder und Jugendliche am Wasserball-Laufen

und Bungee-Trampolinspringen teilnehmen und eine Riesen-Hüpfburg zum Austoben nutzen. Auch der Vergnügungspark auf dem Spittplatz mit Autoscooter, Kinderkarussell und Kettenflieger tritt am Freitag, 3. Oktober, ab 16.15 Uhr der Burgdorfer Kinderliedermacher Mathias Lück auf. Mit seinem Mitsing-Programm „Lieder von Papageien und Piraten“ sorgt er auf der Bühne an der Poststraße für gute Stimmung.

Der traditionelle Laternenumzug startet am Sonnabend, 4. Oktober, um 19 Uhr am Rathaus II im Schlosspark, Vor dem Hannoverschen Tor. Er wird wieder vom VVV-Vorsitzenden Karl-Ludwig Schrader angeführt. Für die musikalische Begleitung sorgen der Feuerwehrmusikzug Burgdorf-Hänigsen und das Flötenorchester der Schützengesellschaft Ahlten. Die Fackelträger der Jugendfeuerwehr Burgdorf flankieren den Umzug.

Buntes Programm in der Innenstadt

An dem Getränkestand schräg gegenüber vom Rathaus I an der Marktstraße stehen wieder an allen drei Festtagen Prominente am Zapfhahn: unter anderem die CDU-Landtagsabgeordnete Heike Köhler, Bürgermeister Armin Pollehn, Vertreter der Burgdorfer Parteien, der Kirchengemeinden, des Burgdorfer Pferdelandes und der Schützengesellschaft.

Der VVV-Oldtimer-Club präsentiert am Sonnabend ab 14 Uhr

historische Fahrzeuge. Wegen der Sanierungsarbeiten am Rathaus I stehen sie diesmal an der oberen Marktstraße zwischen Kik-Markt und Bürgermeiste-Heinrich-Schuster-Park. Wer dort ebenfalls noch einen Oldtimer zeigen möchte, kann sich unter Telefon (05136) 1862 anmelden.

Der Verkehrs- und Verschönerungsverein (VVV) und das Stadtmarketing Burgdorf (SMB) berichten an Info-Ständen über ihre Aktivitäten sowie die unterschiedlichen Sparten und Arbeitsgruppen. Außerdem können sich die Besucher dort einen Überblick über das Kultur- und Veranstaltungsprogramm der nächsten Monate verschaffen und Eintrittskarten kaufen.

Das Technische Hilfswerk Burgdorf (THW), die Freiwillige Ortsfeuerwehr Burgdorf und die

TSV Burgdorf stellen sich auf der oberen Marktstraße mit Mitmachaktionen und Informationen vor. Auf dem Spittplatz präsentiert sich der Mofa-Treff „Zündaussetzer“ und an der Marktstraße / Ecke Klaukengasse steht der Stand der Jägerschaft.

Auf dem Oktobermarkt laden auch wieder viele Stände zum Genießen und Entdecken ein. Der Kulturverein Scena schenkt Wein aus und der VVV-Arbeitskreis Bockwindmühle bietet am Sonntag frisch gebackenes Brot aus seinem Holzbackofen am Rand des Spittplatzes an.

Kirche auf dem Oktobermarkt

Die Burgdorfer Kirchengemeinden veranstalten am Sonntag ab 11 Uhr auf der Bühne an der Poststraße einen ökumenischen Open-Air-Gottesdienst. An allen drei Tagen lädt ein „Raum der Stille“ in der St.-Pankratius-Kirche zur Besinnung und zum Gespräch ein. Daran beteiligen sich Burgdorfer Gemeinden unterschiedlicher christlicher Konfessionen ebenso wie der Benefizz-Laden und die Diakonie.

Außerdem bietet der Förderverein der St.-Pankratius-Kirche am Sonnabend und Sonntag, von 14 bis 18 Uhr, die Gelegenheit, den Kirchturm zu besteigen und das Festgeschehen aus der Vogelperspektive zu betrachten.

Burgdorfer Museen öffnen ihre Türen

Auch die Burgdorfer Museen sind am Oktobermarkt-Wochenende bei freiem Eintritt geöffnet. Im Stadtmuseum (Schmiedestraße 6) sind die beiden Ausstellungen „180 Jahre Burgdorfer Eisenbahngeschichte“ und „Modellbahnen im Wandel der Zeit“ zu sehen. Und in der KulturWerkStadt (Poststraße 2) läuft die Ausstellung „Leben mit der Burgdorfer Aue“. Die Öffnungszeiten sind am Freitag von 16 bis 20 Uhr, am Sonnabend von 14 bis 20 Uhr sowie am Sonntag von 11 bis 19 Uhr. Die Kunstaussstellung mit Werken von Michaela Hanemann kann am Samstag und Sonntag von 14 bis 17 Uhr ebenfalls besichtigt werden. Wegen der gesperrten Magdalenenkapelle hat der Kulturverein Scena sie in die Kapelle auf dem Friedhof am Niedersachsenring verlegt.



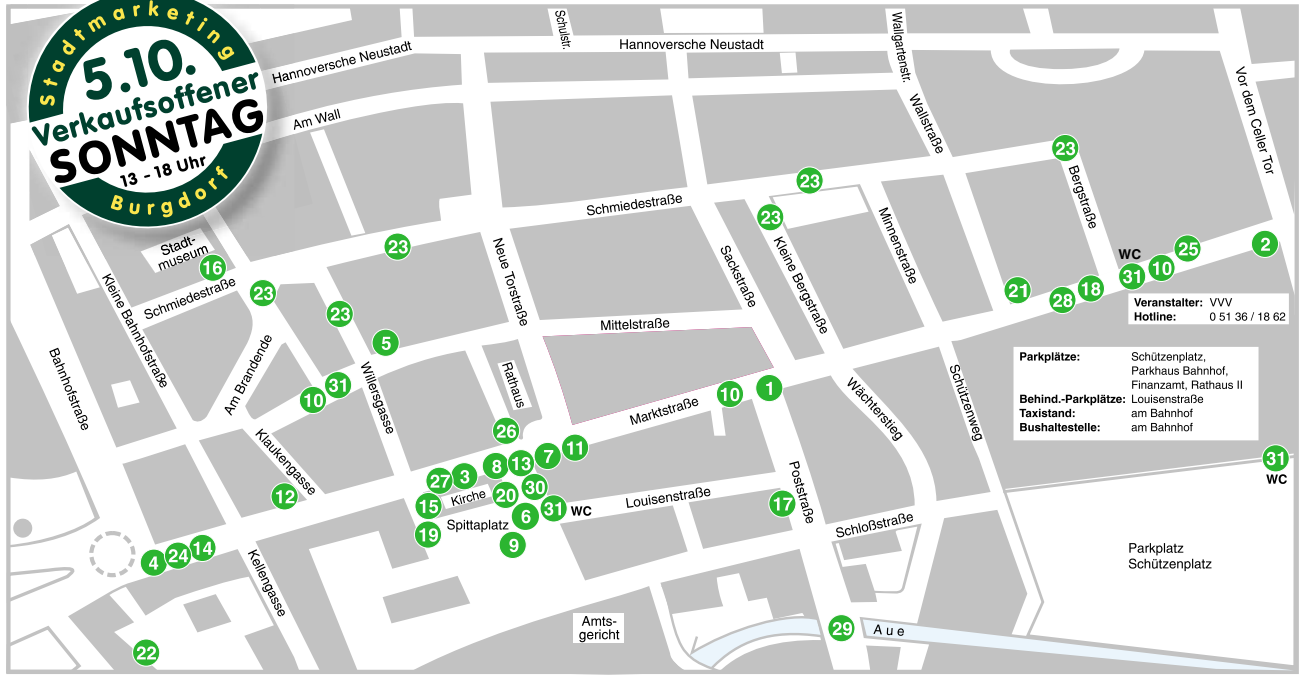
Nach der Eröffnung sorgt der Burgdorfer Kinderliedermacher Mathias Lück für Stimmung.
Foto: Joachim Lührs



Stadtfest Oktobermarkt 2025

Veranstalter: Verkehrs- und Verschönerungs-Verein der Stadt Burgdorf (VVV)

- Bühne an der Poststraße** (NEUE PRESSE): „Einzug der Festredner“ (Begleitung: SambaZamba, Kinder- und Jugendzirkus des JohnnyB., VVV-Arbeitskreise und -Partner, Studio B5, Frauen und Mütterzentrum, Bunte Burgdorf), Eröffnung: „Die Regenwette“, Luftballonweitflug-Wettbewerb, Kinderliedermacher Mathias Lück (Kindermusik zum Mitmachen), Gemeinsames Singen für Frieden und Freiheit, HIT RADIO SHOW (über 40 der größten Acts der Musikgeschichte in einer atemberaubenden Show der Superlative – natürlich live!), Musikschule Ostkreis Live, The SIDEKICKS (Rock'n'Roll und Oldies), Ökumenischer Open Air-Gottesdienst, Familienbühne mit Studio B5
- Bühne an der Post** (Veranstaltungsgastronomie Peter Widdel): Studio B5 (Freitag und Samstag), ME and the Jokers (von den 50ern bis heute), Green River Gang (Credence Clearwater Revival Band), Mit 18 (Marius Müller-Westernhagen-Coverband), Jazzy Jokers (Jazz und Lounge-Musik), Andy Lee (Rock'n'Roll und Oldies)
- Bühne an der St. Pankratius-Kirche** (Tim Dralle Getränkevertrieb und Veranstaltungsservice): The Soul Pirates, FRESH, Kellerkind, Last James
- Rockhouse-Bühne am Kreisel**: Synpell (Rock-Coverband aus Burgdorf), Rogue Brothers (Hardrockband aus Hannover), Lynn's Soul Directive (Blues, Soul, Südstaaten-Rock), Kinder- und Jugendzirkus „Kritzpitzknuckelmuckeldü“, Ollie Smalls (Rock, Alternativ- und Pop-Cover), Picasso's Parents (die besten Songs der 80er, 90er und des neuen Jahrtausends in einem rockigen Gewand)
- Bühne an der Stadtparkasse (Junggesellenchor)**: Warm up, ON THE ROX (Partyband), 20. Junggesellen-Kickermeisterschaft, DJ Karsten, Das Junggesellen-Traumschiff (4. Playbackshow der Junggesellen), Party mit DJ Karsten, Frühschoppen: Das Pret Orkest aus Rheden (Niederlande) trifft auf das Fanfarencorpus Wikinger
- Aktionsfläche am Spittplatz (VVV)**: Feuer- und Trapezshow
- Rathaus I/Marktstraße (VVV)**: Informationsstand, Glücksrad, Luftballonweitflug-Wettbewerb (Teilnehmerkarten), VVV-Verlosung, „Aktion VVV: Für 1.84 € im Monat machen wir Kultur! Machen Sie mit!“, Ausgabe: Kultur-Tipp und Ü 50-MAGAZIN
- Marktstraße/Ecke Spittplatz (VVV)**: Holzbackofen: Brot frisch aus dem Ofen (nur Sonntag)
- Vergnügungspark auf dem Spittplatz**: u.a. mit Autoscooter, Kinderkarussell, Kettenflieger
- Auf den Straßen des Stadtfestes Oktobermarkt**: u.a. „Einzug der Festredner“, Walkacts
- Marktstraße/Rathaus I (VVV)**: VVV-Cafeteria, VVV-Prominentenzapfen
- Untere Marktstraße**: Informationsstand der Jägerschaft Burgdorf
- Marktstraße (Stadtmarketing Burgdorf e.V. – Initiative „Ich kauf' in Burgdorf“ – Veranstaltungszentrum StadtHaus)**: Informationsportal www.burgdorferleben.de (u.a. mit Nachrichten aus Burgdorf, Veranstaltungskalender, Jobbörsen), Präsentation des Gutscheins Burgdorf-Bonus 2025/26 (mit Gutscheinen im Wert von rund 3.000 € und Verlosung eines BURGDORFER GESCHENKGUTSCHEINES im Wert von 500 €), Neubürger-Begrüßungsaktion, Gesundheitstag am 2. November, Burgdorf-Ball am 8. November, attraktive Veranstaltungsreihe „StadtHausSterne“
- Untere Marktstraße/Kreisel**: Kinder- und Jugendzirkus des JohnnyB. (zum Zuschauen und Mitmachen)
- St. Pankratius-Kirche**: Raum der Stille
- Stadtmuseum** (VVV, Förderverein Stadtmuseum & Stadt Burgdorf): Ausstellungen „180 Jahre Burgdorfer Eisenbahngeschichte – vom Adler zum ICE“ und „Modellbahnen im Wandel der Zeit – vom Blechspielzeug zum High Tech Modell“
- KulturWerkStadt (VVV, Förderverein Stadtmuseum und Stadt Burgdorf)**: Ausstellung „Leben mit der Burgdorfer Aue“
- Obere Marktstraße/Kreiselhandwerkergesellschaft**: Technisches Hilfswerk Burgdorf (u.a. Mitmachaktionen, Informationen)
- Vor der St. Pankratius-Kirche**: Wasserball-Laufen, Bungee-Trampolin und Riesen-Hüpfburg
- Spittplatz**: Mofa-Treff („Zündaussetzer“ Burgdorf und Hercules-Mofa-Club Lachendorf)
- Obere Marktstraße / Schuh- und Sporthaus Goslar**: Informationsstand der TSV Burgdorf
- Rathaus II/Schlosspark**: Laternenumzug mit dem Feuerwehrmusikzug Burgdorf-Hänigsen
- Schmiedestraße/Altstadt**: Großflormarkt (Sonntag)
- Untere Marktstraße/Kreisel**: Kinder- und Jugendaktionsmeile (Stadtjugendpflege – nur Sonntag)
- Zwischen Kik und Bürgermeister-Schuster-Park**: gegenüber vom Restaurant Fortore Oldtimer-Schau (Samstag)
- Rathausstraße/Rathaus I**: Frauen- und Mütterzentrum
- Turm der St. Pankratius-Kirche**: Turmbesteigung
- Obere Marktstraße / dm drogerie markt**: Freiwillige Ortsfeuerwehr Burgdorf (Informationen und Mitmachaktionen)
- Auebrücke Poststraße/Braunschweiger Straße (VVV+Hannoversche Volksbank)**: Burgdorfer Spargel-Lauf (Samstag ab 14.00 Uhr)
- Spittplatz**: DRK-Sanitätsdienst
- Toiletten**: Rewe/Schützenplatz, Spittplatz und obere Marktstraße



WO IST WAS LOS? LAGEPLAN

PLAYBACK Show 2025

Junggesellen TRAUMSCHIFF

SAMSTAG · 4.10. · 20 UHR

POWERED BY DJ KARSTEN

KOMMT AN BORD UND AUF GROSSE MUSIKALISCHE REISE



Oktobermarktbühne hinter der Stadtparkasse Burgdorf

L A G E P L A N



STADTFEST OKTOBERMARKT

MIT VERKAUFSOFFENEM SONNTAG, 3. BIS 5. OKTOBER 2025



Beim Spargel-Lauf gehen wieder viele Hobby-Läufer an den Start.

Foto: Joachim Lührs

Burgdorfer Spargel-Lauf

Am Sonnabend, 4. Oktober, startet wieder der Burgdorfer Spargel-Lauf. Start- und Ziellinie sind an der Aue-Brücke im Bereich der Poststraße/Braunschweiger Straße.

Die Laufroute führt durch den Schloss- und Stadtpark. Für die musikalische Umrahmung sorgen die SambaZamba-Trommler der Musikschule Ostkreis Hannover. Bürgermeister Armin Pollehn gibt den Startschuss; die Moderation übernimmt Christoph Dannowski von der Neuen Presse.

Kinder und Jugendliche bis zum Jahrgang 2012 und jünger starten um 14 Uhr und laufen zwei Runden à 330 Metern. Um 14.20 Uhr beginnen dann die Hauptläufe mit Streckenlängen von 2,5 Kilometern, 5 Kilometern und 10 Kilometern oder 5 Kilometer Nordic Walking.

Die Anmeldung erfolgt über die Homepage www.vvvburgdorf.de. Das Startgeld beträgt für Kinder 5 Euro, für 2,5 Kilometer 8 Euro, für 5 Kilometer 10 Euro und für 10 Kilometer 12 Euro. Nachmeldungen sind am Veranstaltungstag von 12.30 bis 13.30 Uhr am Start- und Zielpunkt möglich mit einem Aufschlag von 4 Euro.

Offener Sonntag und Flohmarkt

Rund 40 Geschäfte, Unternehmen und gastronomische Betriebe beteiligen sich am Verkaufsoffenen Sonntag, 5. Oktober, von 13 bis 18 Uhr und laden zum entspannten Einkaufsbummel mit der ganzen Familie in der autofreien Innenstadt ein. Zu finden sind beispielsweise Herbst- und Wintermode, warme Schuhe, Sportartikel für die kommende kalte Jahreszeit, Bücher für gemütliche Stunden zu Hause und Geschenkartikel. Die Fachgeschäfte bieten die Möglichkeit, sich individuell beraten zu lassen und die Ware in Ruhe in Augenschein zu nehmen und an- oder auszuprobieren.

Außerdem öffnet am Sonntag bereits um 8 Uhr morgens der traditionelle Großflohmarkt in der Altstadt rund um die Schmiedestraße. Zahlreiche Stände bieten eine Vielzahl an Schnäppchen und Schätzen: von alten Vinylplatten über nostalgische Spielzeuge bis hin zu stilvollen Einzelstücken aus vergangenen Jahrzehnten. Die Besucher können nach Herzenslust stöbern und feilschen. Nur noch wenige Standkarten sind erhältlich bei Bleich Drucken und Stempeln, Braunschweiger Straße 2, Telefon (05136) 1862.



Auf dem großen Flohmarkt in der Altstadt können Besucher am Sonntag nach Schnäppchen und Raritäten stöbern.

Foto: Joachim Lührs

FAHRGASTBEFÖRDERUNG

24 Std.
Mietwagen

05136/4322
05136/2216

DAUERHAFT GÜNSTIG FAHREN

- Krankenfahrten alle Kassen
- Chemo- und Bestrahlungsfahrten
- Dialysefahrten
- Flughafentransfer
- Schülerfahrten
- Kur- und Rehabfahrten
- Besorgungs- und Kurierfahrten
- Rollstuhltransport (Behindertengerechtes Fahrzeug)
- Wir bringen Ihr Auto nach Hause

31303 Burgdorf, Bahnhofstraße 3a, info@mietwagen2216.de

Alle Ortsfahrten
Burgdorf

8€

Personenbeförderung
Mietwagen 2216

BURGDORFER GESCHENKGUTSCHEIN

Hier können Sie den Gutschein einlösen:

A1 Umzüge GmbH
ADFC Burgdorf/Uetze
ADA Grill
AFFENSTARK Mobbingprävention
Akustik- und Trockenbau Günther Schmidt
aks automotive GmbH
AKZENT Hotel DEJANIL
ALLIANZ Generalvertretung
Petrovic & Illmer Versicherungen und Finanzen OHG
AMIGOS Fast Food Abhol- und Bringdienst
Angelika Oberjohann, Coaching u. Spezialistin f. d. Entwicklung v. Mensch+Unternehmen
Antiquitäten Naujoks
Anzeiger (HAZ/NP)
APOFOX Apotheke
Apotheke im Gesundheitszentrum Dr. Gerhard Rubner
Apotheke Schnaith
Atelier Riceanu
Audias Hörgeräte
Augenarztpraxis Dr. med. Viktoria Barenberg
Autohaus Evels + von der Ohe
Baran GmbH Sanitär - Heizung - Bäder
Baulöwe Handel und Dienstleistungen GmbH u. GartenZentrum
Baustoff Brandes GmbH
Beratung für Elektromobilität Timo Kauffmann
B.E.S.T Burgdorf – Schulze & Löw GbR
Bestattungen Volkmann GmbH
Bft-Tankstelle
Bienvenido Leben & Wohnen
Bleich Drucken & Stempeln
Blumenparadies Ehlershausen
Blütenzauber – Innenhof
BODY STREET
Bracht Fliesen – Platten – Mosaik
Brandschutz Abheiden Sachkundiger VB

Brömme Versicherungsdienst GmbH
Buchhandlung FreyRaum
Burgdorfer Golfclub e.V.
Burgdorfer Pferdland e.V.
Burgdorfer Reisecenter
Burgdorfer Schlosskonzerte
Car Wash (Lise-Meitner-Straße 10)
CKZENT Hotel DEJANIL
Century21 Zschoch Immobilien
Car Wash Burgdorf
E. Bieler Landschafts- u. Freiraumgestaltung
E-CENTER Cramer
EDEKA-Cramer
Edeling GmbH
EDV - Training & Consulting Wolfram Fabricius
EHG expert
Beratung für Elektromobilität Timo Kauffmann
EIS BOUTIQUE ZAMPOLLI
Elektro-Draber, OT Ehlershausen
Elektro-May
Elektrotec GmbH
ELKA Region Hannover Nord/Ost
Englitz Immobilien
Ergotherapie Andreas Rahmann
Erlebnishof Lahmann
F.W. Fehling Bekleidungshaus e.K.
Fahrrad-Center Mai Lynn
Fahrrad-Schiwy

Fahrzeugpflegedaniel
Family of Benefits WWK Agentur Lahamar
Fischfeinkost Burgdorf
Fitnesspark Burgdorf GmbH
Fleischerei Zimmermann GmbH
Förderverein Stadtmuseum
Förderverein Waldbad Ramlingen e.V.
Fotostudio Hilbig
Frauen- und Mütterzentrum e.V.
Circus Showkolade
CKT. Folientechnik GmbH
CONFOUR HOTEL
Darling-Mode
Die Eltern-Kind-Beraterin Sylwia Zablewska
decorare
Deniz Restaurant
D'IO Italia Outlet
dm-drogerie markt
DRK-Tagespflege Burgdorf
DRK-Sozialstation Burgdorf
E. Bieler Landschafts- u. Freiraumgestaltung
E-CENTER Cramer
EDEKA-Cramer
Edeling GmbH
EDV - Training & Consulting Wolfram Fabricius
EHG expert
Beratung für Elektromobilität Timo Kauffmann
EIS BOUTIQUE ZAMPOLLI
Elektro-Draber, OT Ehlershausen
Elektro-May
Elektrotec GmbH
ELKA Region Hannover Nord/Ost
Englitz Immobilien
Ergotherapie Andreas Rahmann
Erlebnishof Lahmann
F.W. Fehling Bekleidungshaus e.K.
Fahrrad-Center Mai Lynn
Fahrrad-Schiwy

Hundefriseur „Von Kopf bis Pfote“
Kaffeemaschinen & Service GmbH
Karos fotostudio + fachgeschäft
KFZ-Sachverständiger Timo Heyna
Klangmassage + Klangpädagogik S. Hoheisel
Klavierservice Hannover Ralf Kühn
Kosmetikinstitut Petra Hattendorf
Kosmetikstudio Sharm
Küchen-Atelier Burgdorf
PV Cosmetics Palina Littich
KraLos GmbH
Kunstspirale e.V.
La Cara Kosmetik
Landwirtschaftliche Direktvermarktung Schweer
LaRe lana e casa
LBS-Beratungszentrum Jörg Fechner
LVM-Versicherungsagentur Sabrina Jessica Möbes
Malerbetrieb Lindemann
Malort Burgdorf
Marktspiegel Verlag
Massage/-therapie Burgdorf, Simon Seifert
MC Shape
Mietwagen 2216 Personenbeförderung
Mietwagen 4322 Personenbeförderung
Mietwagen 5775
Moccacino
Monsterwerbung
Motorreinigung OXYHCLEAN.DE
Müller + Peters Tischlerei + Objektdesign
MuayThai Gym Burgdorf
Naturheilpraxis Sonja Koop
NABU Burgdorf, Lehrte, Uetze e.V.
Nähtechnik FRITSCH
NEUE WOCH
Neustadt-Apotheke
NH Fliesen Stone GmbH
Optiker Meyer

Orthopädiepraxis Dr. Benjamin Schulze
OSTLAND Wohnungsgenossenschaft eöPerlenliebe
by Inga Ivert
Petrovic & Illmer Versicherungen und Finanzen OHG
Ping Pong Kindermoden mit Priff
Praxis für systemische Zahnheilkunde
Dr. Matthias Thalemann
Presentee
ProTiNa – Stiftung für Tier- und Naturschutz
PV Green Neustadt
Reisebüro Honemann
Restaurant Athen
Restaurant Parthenon
REWE-Markt
Rheuma-Liga Burgdorf
Ronald Hormann Gartengestaltung
Rojvan HAIRARTIST
Frühlingsfest Schaustellerbetrieb Harry Knossalla
Silvia Rudolph Gebäudereinigung UG
San Thaimassagen
Sanitätsbus Vital
Sanitätshaus An der Aue
Scena - Kulturverein im VVV
Schauburg-Kino
Schill Sonnenschutz & Technik
Schuh- und Sporthaus Goslar
Schuhhaus Polch & Sport Polch KG
Schüler GmbH - Postfiliale
Selmani Dienstleistungen
SIEKE-NET GmbH EDV-Service – Internet – Telekommunikation
Siemes Hausverwaltung Inh. André Gellesch
Social Media Agentur Stadtverbunden
Ann Kathrin Heilige
Sprachschule La Academy!
Stadt Burgdorf – Bürgerbüro
StadtHaus Burgdorf
STERNPARTNER SE & Co. KG.

Steuerberater Dr. Volker LührmannSteuerberaterin
Sandra Schrader
Studienkreis
Studio BS
Sukho Thai Original Thaimassage
SUN & FUN WELLNESS GmbH
Süßes Kaufhaus
TAGESPFLEGE GmbH Sabine Schmidtke
TEEzeit
Telekom Partner by WOBtalk
Tennissclub Grün-Gelb e.V.
Theater am Berliner Ring
Thermomix Sabine Pötsch
Tools4Rent
Trend Optik
Turnabteilung TSV Burgdorf
Turnverein Ehlershausen von 1961 e.V.
Tupperware Shop Burgdorf
Uhren-Dittmann GmbH
Verein für Kunst und Kultur in Burgdorf e.V.
Das Vogelparadies
VV der Stadt Burgdorf e.V.
Vinothek Amoroma
Virkus Optik
Vodafone & o2 Partner by WOBtalk
Volmer's Schreib-Post
Wegeners Buchhandlung
Wesche & Ohlhoff OHG
Weststadt Reha
Wieland Gebäudereinigung GmbH
Wortschatz – Silke Andres
www.der-shirtdrucker.de
www.tposarda.de Sardische Spezialitäten u.v.m.
Zahnarztzentrum
Zahnarzt Olaf Ahrens
Zahnarztpraxis Dr. Peter Fröling
Zahnarztpraxis Dr. Steffen Nolte
Zimmerei Könecke

Erhältlich ist der Gutschein bei: Bleich Drucken und Stempeln · Braunschweiger Straße 2, **schüler & asnet** · Marktstraße 28, **Wegeners Buchhandlung** · Marktstraße 65, **E-CENTER Cramer** · Weserstr. 2 · Ostlandring 6, **EDEKA CRAMER** · Ramlinger Straße 4 (Ehlershausen), **Anzeiger/Marktspiegel** · Marktstraße 16 und bei der **NEUEN WOCH** · Hannoversche Neustadt 4 – 5 (Eingang „Am Wall“)

28946401_002025

ZUM JUBILÄUMS-ENDSPURT SENSATIONELLE ANGEBOTE SICHERN!

JETZT SPAREN MIT DER
**JUBILÄUMS-
TAUSCHPRÄMIE!**

2500.-*

JUBILÄUMSTAUSCHPRÄMIE

Ausgenommen
in der Werbung
angebotene
Ware.

2000.-*

JUBILÄUMSTAUSCHPRÄMIE

1000.-*

JUBILÄUMSTAUSCHPRÄMIE

500.-*

JUBILÄUMSTAUSCHPRÄMIE

WIR FEIERN
35
JAHRE
MULTIPOLSTER®

*Jubiläums-
Endspurt
bei Multipolster!*

INKLUSIVE
Kopfteilverstellung

INKLUSIVE
Sitzvortrag



INKLUSIVE
motorischem
Sitzvortrag

~~2195.-~~
999.-
JUBILÄUMSPREIS**

ECKKOMBINATION
in Stoff, Stellmaß ca. 183 x 322 cm.
Inklusive motorischem Sitzvortrag
und manueller Kopfteilverstellung.
Ohne weitere Funktionen.



1 ~~2335.-~~ **1299.-**



2 ~~3215.-~~ **1699.-**



3 ~~4039.-~~ **1999.-**



4 ~~2165.-~~ **1099.-**

1 | Eckkombination, in Stoff, Stellmaß ca. 273 x 253 cm. Ohne Funktionen und Kissen. Rücken unecht. **2 | Eckkombination**, in Cord, Stellmaß ca. 319 x 215 cm. Inklusive Kopfteilverstellung. Ohne weitere Funktionen und Kissen. **3 | Eckkombination**, in Leder, Stellmaß ca. 239 x 272 cm. Ohne Funktionen und Kissen. Rücken unecht. **4 | Eckkombination**, in Stoff, Stellmaß ca. 296 x 179 cm. Inklusive 3x Sitztieffenverstellung. Ohne weitere Funktionen und Kissen.

MP-39-25

SEIT 35 JAHREN
BESTER SERVICE
UND EXTRA
VORTEILE!*

- INDIVIDUELLE BERATUNG UND PLANUNG
- ABBAU
- MITNAHME
- UMWELTGERECHTE ENTSORGUNG AM LIEFERTAG

Der Polsterspezialist
MULTIPOLSTER®

Hannover Isernhagen Opelstraße 22, Gewerbegebiet Altwarmbüchen-Möbelmeile •
Braunschweig Frankfurter Straße 232, A391-Abfahrt BS-Gartenstadt

Deutschlands größter Polstermöbelspezialist – www.multipolster.de
Multipolster GmbH & Co. Handels KG, 09217 Burgstädt

*Sie geben uns Ihre alte Garnitur, wir geben Ihnen eine Tauschprämie beim Kauf einer neuen Garnitur. Die Prämie wird sofort beim Kauf einer neuen Garnitur, abhängig vom Kaufvertragswert, in Abzug gebracht. Beim Kauf ab € 1000.- gibt es € 250.- geschenkt; ab € 2000.- € 500.-; ab € 3000.- € 750.-; ab € 4000.- € 1000.-; ab € 6000.- € 1500.-; ab € 8000.- € 2000.-; ab € 10000.- gibt es sogar € 2500.- geschenkt. (Aktion wird gegebenenfalls verlängert). Ausgenommen sind alle Artikel, die in unseren Prospekten oder Anzeigen beworben werden, sowie mit TOP PREIS und Dauertiefpreis ausgezeichnete Artikel. Weiterhin ausgenommen sind bereits reduzierte Ausstellungsstücke und Modelle der Marke VON WILMOWSKY und KOINOR. Gültig nur für Neuaufträge. Nicht mit anderen Prämien oder Aktionen und miteinander kombinierbar. Eine Barauszahlung ist nicht möglich. **Die in unseren Prospekten und Anzeigen stehenden Preise sind Endpreise die alle Rabatte und Aktionsvorteile bereits beinhalten. Der Streichpreis entspricht unserem Listenpreis. Gültig bis 01.11.2025

„Viel zu schade für den Schrott“

Reparatur-Café Bolzum erhält Landesförderung

BOLZUM (r/bs). Karl-Heinz Toma und Bernd Hillrichs stehen gebeugt über einer Stereoanlage aus den achtziger Jahren. Das Kassetten-Deck läuft nicht mehr. „Mal sehen, ob wir dich wieder hinbekommen“, sagt Toma und schraubt die Anlage auf. Der Rentner weiß, was er tut, schließlich hat er das vor Urzeiten mal gelernt. Im Raum nebenan hat Wolfgang Zinnecker einen Staubsauger zerlegt, am Arbeitsplatz daneben beugt sich Katharina Pache über eine defekte Nähmaschine. Einen Tisch weiter kontrolliert Gustav Heineke, ob der eingelieferte Laptop noch zu retten ist. Wieder einmal viel los im Reparatur-Café Bolzum, wie an jedem dritten Mittwoch im Monat, wenn das Dutzend ehrenamtlicher Helfer von 16 bis 18

Uhr im Klimazentrum defekte Geräte annimmt. „Wir nehmen alles an, was einen Stecker hat“, sagt Herbert Deters-Eickemeyer, der zu den Organisatoren der Gruppe gehört. 10 bis 15 Kunden kommen an jedem Öffnungstag – mit Bohrmaschinen, PCs, Handys, Lampen, Kaffeemaschinen, Toastern, Radios und Fernsehgeräten und seit Neuestem auch Fahrrädern – immer in der Hoffnung, dass ihre Maschinen ein zweites Leben bekommen. „60 bis 70 Prozent können wir auch tatsächlich reparieren“, sagt Deters-Eickemeyer. Heute begrüßt das Team einen besonderen Gast: Ortsbürgermeisterin Silke Lesemann, die auch Landtagsabgeordnete ist. Sie gab den Anstoß dafür, dass das Bolzumer Repa-



Fehler gefunden: Wolfgang Zinnecker (links) zeigt Silke Lesemann und Olaf Funke, warum der Staubsauger nicht mehr lief. Foto: Stefan Zorn

ratur-Café von einem Förderpotp des Landes Niedersachsen für Repair-Cafés profitieren konnte. Früher mussten die Teilnehmer ihr eigenes Werkzeug mitbringen, dank der Fördersumme von 3500 Euro konnte das Team nun für jeden Arbeitsplatz Werkzeug-Türme kaufen. „Das Team leistet eine tolle Arbeit“, freut sich Lesemann. „Allein in Deutschland fallen jedes Jahr fünf Millionen Tonnen Elektroschrott an. Vieles davon könnte mit einfachen Mitteln wieder repariert werden.“ Und noch einen Vorteil sieht sie in der Initiative: „Die Kontakte untereinander, Wissen weitergeben und Menschen zufrieden machen, all das ist praktisch umgesetzte Nachhaltigkeit.“

Die Reparatereure freuen sich auch noch über ein zweites neues Gerät, einen 3D-Drucker. „Damit wollen wir einfache Ersatzteile, die es nicht mehr auf dem Markt gibt, selbst herstellen“, erklärt Olaf Funke. Er arbeitet bei Bosch. Dort können die Mitarbeitenden die Nachkommastellen ihres Gehalts spenden. Der Konzern legt dieselbe Summe drauf. Funke hat sich mit seiner Idee beworben – und einen Zuschuss von 600 Euro erhalten. Nebenan schraubt Bernd Hillrichs die Stereoanlage wieder zu. „War nur eine Kleinigkeit“, meint er. „Sieht alles eigentlich noch sehr gut aus, viel zu schade für den Schrott“, ergänzt Karl-Heinz Toma, der schon den nächsten „Patienten“ aus dem Regal nimmt.



Fensterwechsel

Ohne Maurer. Ohne Maler. Ohne Dreck.

Staatlichen Zuschuss sichern

Werksvertretung Niedersachsen

André Dornbusch

kontakt@perfecta-fenster.de

Tel 0531 28 89 583

perfecta

Fenster | Türen | Rollläden

perfecta-fenster.de

3039901_002625

Frauenchor Piccolo lädt zum Konzert

ILTEN. „Never Enough“ ist der Titel des Konzerts, zu dem der Frauenchor Piccolo für Sonntag, 28. September, um 16 Uhr in der Barockkirche einlädt. Unter dem Motto „Never Enough“ präsentieren die Sängerinnen ein abwechslungsreiches Programm mit Liedern in deutscher und englischer Sprache – mal schwungvoll, mal gefühlvoll, mal nostalgisch. Zu erleben ist ein musikalischer Streifzug durch die vergangenen Jahrzehnte: be-

kannte Melodien, überraschende Arrangements und ein buntes Potpourri quer durch die Musikgeschichte, die Erinnerung weckt und zum Mitsummen einlädt. Die künstlerische Leitung liegt bei Martin Schulte, am Cello begleitet Andreas von Kessinger den Chor und sorgt mit seinem Spiel für zusätzliche musikalische Tiefe. Die besondere Akustik der Barockkirche bietet dafür den idealen Rahmen. Der Eintritt ist frei.

möbel staude

Die Besten im Norden

TOLLE TAGE
Fr., Sa. & So.

10%
zusätzlich
auf alles!

bis zu
25%
Marken-Rabatt

VERKAUFSOFFENER
SONNTAG 28.09.

26.–28. SEPTEMBER AKTIONSTAGE
MIT TOLLEM PROGRAMM AM SONNTAG

FRÜHSTÜCK AB 9 UHR AUSSTELLUNG GEÖFFNET AB 10 UHR VERKAUF AB 12 UHR

- Radrennen der große Preis von Hannover-Hainholz
- Der beliebte Hannover-Hainhölzer Herbstmarkt
- Fahrradcodierung mit der Polizei Hannover 12-14 Uhr
- RSG Hannover Spaß-Parcours für Kinder
- Italienische Spezialitäten von IL Capello
- Große Tombola mit tollen Gewinnen von Aktion Sonnenstrahl
- Showkochen und Vorführung von Bora bei Küchen Staude
- Olivenöl-Manufaktur Villa Oliveto

- Wein und Feinkost von Kostbar
- Saunaneuheiten von Sons of Sauna
- Bilderausstellung von Hassan Mahramzadeh
- Leckere Essensangebote wie Spezialitäten vom Grill, Schmalzkuchen, Wein, uvm.
- Kunstaustellung und neue Edelmärkte-Trends im Concept Store

BORA



SONS OF SAUNA



EXKLUSIVER küchen staude
KÜCHENSale

statt UVP 8.610,-
4.920,-
Interliving Einbauküche

WEITERE KÜCHEN IM
KÜCHENSale



Möbel Staude · Küchen Staude · Concept Store · Meelbaumstraße · 30165 Hannover



AKTIONSANGEBOT*

NOTSTROMFÄHIGE 5,46 KWP PV-ANLAGE
Inkl. 6,4 kWh Speicher und DC-Montage

KOSTENLOSE BERATUNG:
05072 258 98 - 10
info@ibg-corp.de

IDEAL FÜR EINEN 2-4-PERSONEN-HAUSHALT

- 12 Hochleistungsmodule (455 Wp)
- Sungrow Hybridwechselrichter und Speicher
- Kostenloses Monitoring via App & Online-Portal
- Inkl. Überspannungsschutz & Einspeiseantrag
- Zzgl. AC-Anschluss nach TAB & BG-Montagegerüst

9.789 € netto
* Angebot bis zum 15.12.2025 gültig

IBG Solar GmbH

St.-Osdag-Straße 17 31535 Neustadt a. Rbge. www.ibg-corp.de
ibg_solar_gmbh IBGSolarGmbHNeustadt

STADT SEHNDE

Amtliche Bekanntmachung

Sitzungen der Gremien der Stadt Sehnde vom 29.09.2025 bis 30.09.2025

Am Montag den 29.09.2025 um 18:00 Uhr findet im Gasthaus „Erfurth“, Müllinger Str. 12, 31319 Sehnde-Müllingen eine **öffentliche Sitzung des Ortsrates Müllingen-Wirringen** statt.

Wesentliche Tagesordnungspunkte:

- „Einwohnerfragestunde“
- Haushaltssatzung und Haushaltsplan für die Haushaltsjahre 2026 und 2027
- Investitionsplanung bis zum Jahr 2030
- Ausgabeplan für die Haushaltsjahre 2026 und 2027
- Kinder- und Seniorenweihnachtsfeier
- Vergabe von Ortsratsmitteln

Am Dienstag den 30.09.2025 um 18:00 Uhr findet im Restaurant „Bei Baki“, Freienstr. 8, 31319 Sehnde-Bilm eine **öffentliche Sitzung des Ortsrates Bilm** statt.

Wesentliche Tagesordnungspunkte:

- „Einwohnerfragestunde“
- Haushaltssatzung und Haushaltsplan für die Haushaltsjahre 2026 und 2027
- Investitionsplanung bis zum Jahr 2030
- Ausgabeplan für die Haushaltsjahre 2026 und 2027
- Volkstrauertag
- Seniorenweihnachtsfeier
- Verlängerung des Wartungsvertrages für das Geschwindigkeitsdisplay
- Vergabe von Ortsratsmitteln



VORSORGE GEREGET. ZUKUNFT GESICHERT.

Mit dem HAZ und NP VorsorgeOrdner

JETZT
49€
inkl. Versand
und MwSt.

- ✓ Verfügungen, Vollmachten & Testament
- ✓ Pflegegrad, Begutachtung & Kassenleistungen
- ✓ Inklusive Schritt-für-Schritt-Erklärungen



Scannen und
bestellen!

Alle Infos auf vorsorge.haz.de und telefonische Bestellung
unter 0511/518 3000 (Mo.-Fr. 9-15 Uhr)

Irakischer Familie droht die Abschiebung

Ortsbürgermeister und Ehrenortsbürgermeisterin schlagen Alarm

ILTEN (eg). Saoud Semu Hajie hat Angst. Ihm, seiner Frau Hajid Murad Salim und ihren vier Kindern droht die Abschiebung. „Das wäre für uns sehr, sehr schlimm“, sagt der Familienvater leise. Denn die Familie aus dem Irak nennt mittlerweile Ilten ihr Zuhause. „In den Irak können wir nicht zurück – dort gibt es für uns keine Zukunft, keinen Strom, keine Schule für die Kinder und vor allem keine Freiheit“, sagt Semu Hajie.

Mit seiner Frau und den Kindern Nashwan (11) und Alin (8) ist er im April 2019 nach Deutschland gekommen. Seine Eltern und ein Großteil der Familie lebten bereits in Deutschland. Zunächst war die Familie in Falingbostel untergebracht. Seit September 2019 wohnt sie in Ilten. In Deutschland wurden die Söhne Navel und Nival geboren. Sie sind heute zwei und vier Jahre alt. Tochter Alin besucht die örtliche Grundschule und Sohn Nashwan die fünfte Klasse des Lehrers Gymnasiums. Der Elfjährige geht gern zur Schule, sein Lieblingsfach ist Chemie und sein großes Hobby Fußball – beim MTV Ilten spielt er in der D-Jugend. Nashwan hat Träume, die Elfjährige in seinem Alter so haben. „Ich möchte Fußballprofi werden“, sagt er laut und lacht.

Brief von der Ausländerbehörde

Zum Lachen ist der Familie allerdings ansonsten gar nicht zumute. Angst und Sorgen begannen im August, als im Briefkasten der Familie ein Schreiben von der Ausländerbehörde lag, eine Einladung zur „Vorsprache im Team Zuwanderung“. „In dem Gespräch hat man uns gesagt, dass wir Deutschland Ende September verlassen müssen“, berichtet Semu Hajie.



Zuhause in Ilten: Ortsbürgermeister Sandy Steve Choitz und Ehrenortsbürgermeisterin Gisela Neuse setzen sich dafür ein, dass Familienvater Saoud Semu Hajie und seine Kinder Nashwan (11), Nival (2), Navel (4) und Alin (8) nicht abgeschoben werden.

Foto: Katja Eggers

Nachdem diese Praxis lange Zeit auf Straftäter und Gefährder beschränkt war, sind Abschiebungen aus Deutschland in den Irak seit April 2024 wieder grundsätzlich möglich. Gründe sind in erster Linie das Vorliegen einer Ausreisepflicht, also die Nichterteilung eines Aufenthaltstitels oder das Ablauf einer Duldung. Dies kann zum Beispiel geschehen, wenn bei der Einreise gefälschte Dokumente vorgelegt wurden, die Identitätsklärung verweigert wird, Straftaten begangen wurden oder es keine anderen Gründe für die Rechtfertigung einer Duldung gibt.

Familie hat keine irakischen Pässe

Semu Hajie und seine Familie waren bisher geduldet. Sie kön-

nen keine irakischen Pässe vorlegen, die Papiere sind verloren gegangen. Neue Pässe sind jedoch beantragt, sollen aber erst zum Jahresende fertig sein. Den Beleg hat Semu Hajie kürzlich der Ausländerbehörde vorgelegt. Der Ausgang des Verfahrens ist dennoch völlig offen. Auch mit Pässen könnten Semu Hajie und seine Familie in den Irak abgeschoben werden. Die Entscheidung zur Abschiebung wird von den Ausländerbehörden der jeweiligen Bundesländer getroffen.

Denkbar wäre aber auch, dass nur Semu Hajie in Deutschland bleiben darf: Paragraph 25b des Aufenthaltsgesetzes erlaubt es, Menschen mit langjähriger Duldung oder Gestattung eine Aufenthaltserlaubnis auszustellen,

wenn sie sich nachhaltig in Deutschland integriert haben. Dafür sind unter anderem ein langjähriger Aufenthalt, ausreichende Kenntnisse der deutschen Sprache, eine Arbeit zur Sicherung des Lebensunterhalts und das Bekenntnis zur freiheitlich-demokratischen Grundordnung nötig.

Vierjähriger braucht Transfusionen in der MHH

Semu Hajie hat gleich zwei Jobs. Er arbeitet als Bäcker in Hannover in der Bäckerei Ditsch im Hauptbahnhof und im Mini-job in einem Kiosk an der Geibelstraße. Ende April hat er die Deutschprüfung auf B1-Niveau bestanden.

Um ebenfalls hier bleiben zu dürfen, müsste Semu Hajies Frau einen Job annehmen und einen

Deutschkurs belegen. Als Mutter von vier Kindern könne sie das nicht erfüllen. Ohne seine Familie würde Semu Hajie nicht in Deutschland bleiben. „Wenn sie in den Irak gehen, gehe ich natürlich mit“, sagt er. Er sorgt sich vor allem um Sohn Navel. Der Vierjährige hat Thalassämie, eine angeborene Bluterkkrankung. Navel bekommt daher alle drei Wochen Bluttransfusionen in der Medizinischen Hochschule. „Im Irak hat mein Sohn keine Überlebenschance, hier übernimmt die Krankenkasse die Kosten für die Transfusion“, erläutert der Familienvater.

Härtefallkommission ist eingeschaltet

Angesichts der drohenden Ausweisung hat sich die Familie an den hannoverschen Flüchtlingshilfverein Kargah und die niedersächsische Härtefallkommission gewandt. Die Kommission prüft, ob von Abschiebung Betroffene die Voraussetzungen dafür erfüllen, dass ihnen aus besonderen humanitären Gründen eine Aufenthaltserlaubnis erteilt werden kann.

Iltns Ortsbürgermeister Sandy Steve Choitz (Grüne) und Ehrenortsbürgermeisterin Gisela Neuse (SPD) machen sich für die irakische Familie stark. „Wir benötigen dringend Arbeitskräfte und schieben einen Familienvater mit zwei Jobs ab – das ist für mich der falsche Ansatz“, sagt Choitz, dessen Sohn mit Nashwan zur Schule gegangen ist. „Es kann doch nicht sein, dass eine Familie mit vier Kindern, von denen eines noch sehr krank ist, wieder zurück in den Irak muss“, schimpft Neuse. Wie die Verfahren vor der Härtefallkommission und der Ausländerbehörde ausgehen, ist derzeit völlig offen.

Schwerer Unfall auf K 147

28-Jähriger lebensgefährlich verletzt



Mit hydraulischem Rettungsgerät schaffte die Feuerwehr eine große Seitenöffnung, um den Fahrer schonend zu retten.

Foto: Stadtfeuerwehr Sehnde

SEHNDE (r/bs). Ein 28-jähriger Autofahrer aus Sehnde ist am frühen Freitagmorgen vergangener Woche bei einem schweren Verkehrsunfall auf der Kreisstraße 147 zwischen Bockmer Holz und Müllingen lebensgefährlich verletzt worden. Der Mann kam mit seinem Opel von der Fahrbahn ab und prallte gegen einen Baum.

Nach Angaben der Polizei ereignete sich der Unfall gegen 3 Uhr. Der 28-Jährige war aus Richtung der K 148 kommend in Richtung Müllingen unterwegs, als er aus bislang ungeklärter Ursache in einer Linkskurve nach links von der Fahrbahn abkam. Nachdem er zunächst die Gegenspur querte, kollidierte er mit einem Baum und wurde anschließend auf ein angrenzendes Feld geschleudert.

Die Regionsstelle Hannover wurde um 3.20 Uhr über den verunglückten PKW informiert. Umgehend rückten die Ortsfeuerwehren Müllingen-Wirringen, Sehnde und Wassel sowie

der Rettungsdienst aus. Da eine patientenschonende Rettung erforderlich war, mussten die Einsatzkräfte mit hydraulischem Rettungsgerät eine große Seitenöffnung auf der Fahrerseite schaffen. Zusätzlich stellten die Feuerwehreinheiten den Brandschutz sicher und leuchteten die Unfallstelle aus.

Der schwer verletzte Fahrer wurde unter Begleitung eines Notarztes in ein Krankenhaus gebracht. Der entstandene Sachschaden wird auf rund 7.000 Euro beziffert.

Für die Dauer der Rettungsmaßnahmen und der Verkehrsunfallaufnahme blieb die K 147 mehrere Stunden gesperrt. Der Verkehrsunfalldienst Hannover hat die Ermittlungen zur Unfallursache aufgenommen.

Die Polizei bittet Personen, die Hinweise zum Unfallgeschehen geben können, sich beim Verkehrsunfalldienst unter der Telefonnummer 0511 109-1888 zu melden.

Aktionstage gegen Einsamkeit



Jennifer Glandorf (von links), Gabriele Goroncy-Salié und Laura Höfken stellvertretend für das Netzwerk „Hallo Du! – gemeinsam gegen Einsamkeit in Sehnde“, vor der neuen Plauderbank.

Foto: Stadt Sehnde

SEHNDE (r/bs). Anlässlich der Aktionstage gegen Einsamkeit bis Dienstag, 30. September, ist vor dem Sehnder Rathaus eine Plauderbank eingeweiht worden. Die beliebte rote Baumelbank vor dem Rathaus dient künftig auch als offener Ort für Begegnungen und Austausch und soll Einsamkeit im Alltag entgegenwirken.

Neben der Bank sind Inspirationen für mögliche Gesprächseinstiege installiert worden, die den Einstieg in ein Gespräch erleichtern sollen: „Welches Buch hast Du als letztes gelesen?“, „Worauf bist Du stolz?“ oder „Was würdest Du mit einer Million Euro machen?“ sind nur einige der möglichen Gesprächsideen.

Im Zeitraum der Aktionstage sind bei entsprechender Wetterlage regelmäßig (Montag - Freitag von 10 bis 11.30 Uhr und an einigen Nachmittagen von 15 bis 16.30 Uhr) Gesprächspartner aus dem Netzwerk gegen Einsamkeit an der Plauderbank und freuen sich auf viele nette Gespräche.

Starkregen bedroht Immobilien

Klimawandel macht auch vor den eigenen vier Wänden nicht halt



Der Klimawandel ist auch vor unserer Haustür angekommen. Überall in unseren Breiten ist vermehrt mit Wetterphänomenen wie Starkregen zu rechnen. Der Deutsche Wetterdienst prognostiziert, dass sich in den nächsten Jahrzehnten die Häufigkeit entsprechender Wetterlagen im Vergleich zu den letzten 50 Jahren nahezu verdoppeln wird. Neben überfluteten Straßen, Gärten und Gebäuden verursacht Starkregen aufgestauten Wasser im Fundamentbereich, da der Boden die in kurzer Zeit auf ihn einwirkenden Wassermassen nicht absorbieren kann. Sind Abdichtungen von Kellerwänden oder der Bodenplatte schadhaft oder gar unzureichend, treten Feuchtigkeitschäden im Innenbereich des Hauses auf. Abhängig von der Bodenbeschaffenheit und dem Grundwasserstand sowie der Durchlässigkeit des Bodens sind die Belastungen des Baukörpers unterschiedlich in Dauer und Stärke. Die Metropolregion Hannover ist beispielsweise zum großen Teil von bindigen Böden geprägt, die ein Stauen des Sickerwassers begünstigen. Dringt Feuchtigkeit ins Mauerwerk ein, verursachen

Wasser und Salze Bauschäden, aber auch die Gesundheit der Bewohner ist durch Schimmelpilzbildung gefährdet. Die Gebäudeabdichtung im Bestand ist für Wassermengen, wie sie bei Starkregen auftreten, in der Regel nicht ausgelegt. Eine nachträgliche Kellerabdichtung ist geboten, um den wertvollen Immobilienbesitz vor den neuen klimatischen Bedingungen zu schützen. Santino Donnarumma, geprüfter und zertifizierter Sachverständiger für Bautenschutz, erklärt, wie das geht: „Hier hilft nur eine grundlegende Isolierung des Mauerwerks. Dafür stehen zwei Verfahren zur Wahl. Bei der Außenabdichtung wird die Kellerwand von außen freigelegt. Anschlie-

ßend wird eine spezielle 2-komponentige Bitumdickbeschichtung aufgebracht, die durch Geweebeinlagen verstärkt wird. Zusätzlich schützt eine Drainage gegen Druckwasser. Sind die Kellerwände hingegen durch Anbauten oder hochwertige Außenanlagen gar nicht oder nur unter hohem Aufwand freilegbar, empfiehlt sich eine Innenabdichtung durch eine nachträgliche Horizontalsperre. Dieses Trockenlegungsverfahren bringt mittels Niederdruck-Injektion eine dauerelastische Silikon-Mikroemulsion in das Mauerwerk ein. Diese verteilt sich zu einer wasserdichten Schicht, die das Gebäude wirksam und nachhaltig gegen eindrin-

gende Feuchtigkeit schützt. Innenabdichtungssysteme sind vorzüglich für die heute meist angestrebte hochwertige Nutzung konzipiert. Alle Systemkomponenten greifen so zuverlässig ineinander, dass beispielsweise aus ehemaligen Abstellkellern zusätzlicher Wohnraum werden kann.“ Beide Verfahren sollten nur in die Hände erfahrener Fachleute gegeben werden, lautet der Rat des Sachverständigen. „Lassen Sie sich vor Auftragserteilung Referenzen und Qualifikationsnachweise geben“,

empfiehlt er. Für die Sanierungsarbeiten im Innern des Hauses empfiehlt Donnarumma zudem, sich vorher beim Anbieter über die Sorgfalt und Sauberkeit seiner Baudurchführung zu erkundigen: „Lassen Sie sich vor Auftragserteilung Referenzen und Qualifikationsnachweise zeigen.“ Donnarumma weiß, wovon er spricht. Der Geschäftsführer der innotech GmbH, eines der führenden Bautenschutz-Unternehmens Norddeutschlands, hat mit seinem renommierten Fachbetrieb bereits über 6.000

öffentliche wie private Bauten zum Schutz vor Feuchtigkeit saniert. Dabei legt er höchsten Wert auf Qualität, Sauberkeit und Transparenz: „Das fängt mit einer kostenlosen Schadensanalyse und ausführlichen Beratung durch unsere Sachverständigen an, führt über eine pünktliche Ausführung der Sanierungsmaßnahme einschließlich Sauberkeitsgarantie und schließt mit einer mehrjährigen Gewährleistung auf unsere Bauwerksabdichtung ab.“

Nasse Keller? Feuchte Wände? Undichter Balkon?

- 25 Jahre Erfahrung
- 10 Jahre Gewährleistung
- TÜV-zertifiziert
- qualifiziertes Fachpersonal
- Festpreis- & Sauberkeitsgarantie

20% Rabatt
auf alle Abschlüsse
bis 11.10.2025

Ehlbeek 17 · 30938 Burgwedel
www.innotech-team.de
Tel. 05139/27 82 60

Je dunkler die Zeiten, desto heller das Lachen

Der **magaScene**-Veranstaltungstipp: Kabarett & Comedy im Pavillon

Im Kulturzentrum Pavillon haben Kabarett & Comedy schon lange einen Stammpfad. Wir stellen vier der Oktober-Acts etwas ausführlicher vor. Der Abend mit Anil Özseven (6. Oktober) ist ausverkauft, die Tickets für die 34. Komische Nacht (9. Oktober) werden langsam knapp, Maxi Gschettenbauer wird am 26. Oktober von DESIMOs spezial Club in den Pavillon geschickt und die Happy Birthday-Tour von Night Wash Live wird am 29. Oktober ins Theater am Aegi „ausgelagert“.

► **2. Oktober: Sandra da Vina „Plüsch“ (Kleiner Saal)**

Was darf man von einem Abend erwarten, der einen solchen Namen trägt? Das Wort Plüsch vereint nicht nur sechs der spannendsten Buchstaben unseres Alphabets, sondern steht auch für ein Lebensgefühl. Die Welt muss flauschiger werden, und Sandra Da Vina nimmt sich der Herausforderung an. Seit über zehn Jahren steht sie auf der Bühne und ist bekannt für ihren besonderen Mix aus Stand Up Comedy, Lyrik und Literatur. Ein Abend (Ersatztermin für die verschobene Veranstaltung am 16. Februar) für die großen Lacher und die kleinen melancholischen Momente.

► **10. Oktober: Florian Schroeder „Endlich glücklich“ (Großer Saal)**

Wenn die Wahnsinnigen Angst und Schrecken verbreiten, wenn die Apokalypse dreimal täglich kommt, dann

braucht es einen wie ihn, der einfach Mut macht. „Endlich glücklich“ - das ist Schroeders Mantra. Natürlich ist die Welt aus den Fugen – aber seine eben nicht. Bei Schroeder läuft's: Alles ist in Butter, alles ist save, alles gibt es doppelt und dreifach in trockenen Tüchern: den Bausparvertrag, die Lebensversicherung, die Freundin. Aber wie lange geht das gut? Ist nicht auch das Glück endlich? Und was kommt danach? Diese Fragen wird Schroeder beantworten.

► **11. Oktober: Suchtpotenzial „(S)hitstorm“ (Großer Saal)**

Die neue Show von Suchtpotenzial kommt mit den größten Hits von früher und heute. Zwei Frauen, vier Programme und zwölf Jahre Bandgeschichte an einem Abend. Vom Frühwerk „Alkopop“ über virale Videos wie „Mett-Tourette“ und große Hymnen wie „Ficken für den Frieden“ bis zur „Dummfick-gut“-Oper wird das Oeuvre zelebriert und vor allem neu kommentiert. Mit den legendär albernen Dialogen von Julia und Ariane wird das ruhmreiche und grandiose Werk dramaturgisch neu ins Weltgeschehen eingeordnet. Hit me Suchti one more time!

► **21. Oktober: Vince Ebert „Vince of Change“ (Großer Saal)**

Es gibt sie noch, die guten Nachrichten: Kürzlich hat ein Mitglied der letzten Generation ein Kind bekommen. In Berlin gibt es einen Senatsbe-

schluss, nach dem neue Straßen nur nach weiblichen Personen benannt werden dürfen. Sackgassen inbegriffen. Wie bitte soll man das als Satiriker noch toppen? Doch Vince Ebert gibt nicht auf. Nach außen mag der Wissenschaftskabarettist ein alter, weißer Mann sein. Doch das ist nur ein soziales Konstrukt. In „Vince of Change“ outet er sich als 32-jähriger braungebrannter Surflehrer aus Kalifornien und spricht damit vollkommen neue Zielgruppen an.



Stadtmagazin für Hannover **magaScene**

Viele weitere, spannende Neuigkeiten aus der lokalen Kulturszene finden Sie in der aktuellen Ausgabe unseres Partnermediums magaScene, monatlich frisch gedruckt und kostenlos an über 500 Auslegestellen in Hannover oder online auf www.magaScene.de inklusive Download-Möglichkeit.



Sandra Da Vina tritt am 2. Oktober im Pavillon auf.

Foto: Marvin Ruppert

Medizin

ANZEIGE

Nervenschmerzen mit Begleiterscheinungen wie ...

Brennen, Kribbeln, Taubheitsgefühle?

Oft stecken die Nerven dahinter!



Brennende Schmerzen in Beinen oder Füßen rauben Ihnen schon lange den Schlaf? Die ständigen Taubheitsgefühle in den Gliedmaßen belasten Sie zunehmend? Oft sind daran die Nerven schuld. Die gute Nachricht für Betroffene: Restaxil (Apotheke, rezeptfrei) kann bei nervenbedingten Schmerzen wirksame Hilfe leisten.

Zahlreiche Deutsche leiden unter brennenden Schmerzen in Beinen oder Füßen, die häufig durch ein Kribbeln oder Taubheitsgefühle begleitet werden. Insbesondere nachts ein Albtraum – an Schlaf ist mit

diesen Missempfindungen kaum zu denken. Was viele Betroffene nicht wissen: Oft stecken die Nerven dahinter. Durch Stoffwechselstörungen wie z.B. Diabetes können diese gereizt oder geschädigt werden. Die Folge: Nervenschmerzen.

Nervenschmerzen richtig behandeln

Bei Nervenschmerzen zeigen viele Schmerzmittel nur wenig Wirkung. Das bestätigen auch Mediziner der deutschen Gesellschaft für Neurologie¹. Denn viele Schmerzmittel bekämpfen Entzündungen. Bei Nervenschmerzen handelt es sich hinge-



gen häufig um geschädigte oder gereizte Nerven. Mit dem Ziel, Nervenschmerz-Patienten zu helfen, entwickelten Experten ein wirkungsvolles Arzneimittel speziell zur Behandlung von Nervenschmerzen, das zugleich gut verträglich ist: Restaxil (Apotheke).

5-fach-Wirkkomplex gegen Nervenschmerzen

Das Besondere an Restaxil: der darin enthaltene 5-fach-Wirkkomplex. Jeder einzelne Wirkstoff kann bei nervenbedingten Schmerzen wertvolle Hilfe leisten. Der Arzneistoff **Iris versicolor** ist beispielsweise zur Bekämpfung der Begleiterschei-



nungen von Nervenschmerzen geradezu prädestiniert. So kommt er laut Arzneimittelbild unter anderem bei ziehenden und brennenden Schmerzen bis in die Füße zum Einsatz. **Gelsemium sempervirens** setzt wiederum im zentralen Nervensystem an, also dort, wo die Probleme entstehen. Laut Arzneimittelbild hat sich der Wirkstoff zudem bei Druck und Schmerz bewährt. Auch bei plötzlich durchschießenden Schmerzen entlang der Nervenbahnen kann Gelsemium Abhilfe schaffen.

Genial: Die natürlichen Schmerz-tropfen Restaxil schlagen nicht

auf den Magen und haben keine bekannten Neben- oder Wechselwirkungen. Deshalb sind die Tropfen auch zur Einnahme bei chronischen Schmerzen geeignet oder wenn Sie bereits viele andere Medikamente zu sich nehmen. Dank der Tropfenform können Sie Restaxil individuell dosieren und so ganz gezielt auf Ihre Schmerzen abstimmen.

Für Ihre Apotheke:
Restaxil
(PZN 11222324)
www.restaxil.de

Nerven-schmerzen?
Natürlich Restaxil®.

Jetzt in
Vorteilsgröße
100 ml



Restaxil®

¹Schlereth T. et al., Diagnose und nicht interventionelle Therapie neuropathischer Schmerzen, S2k-Leitlinie, 2019, in: Deutsche Gesellschaft für Neurologie (Hrsg.), Leitlinien für Diagnostik und Therapie in der Neurologie. Online: www.dgn.org/leitlinien (abgerufen am 01.03.2024)
RESTAXIL: Wirkstoffe: Gelsemium sempervirens Dtl. D2, Spigelia anthelmia Dtl. D2, Iris versicolor Dtl. D2, Cyclamen purpurascens Dtl. D3, Cimicifuga racemosa Dtl. D2. Homöopathisches Arzneimittel bei Neuralgien (Nervenschmerzen). • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • Restaxil GmbH, 82166 Gräfelfing

GESUNDHEIT, WELLNESS, PFLEGE & BETREUUNG



5 Dinge, die wir selbst für eine gesunde Lunge tun können

Rund 20.000 Mal am Tag atmen wir ein und aus – Ein Arzt gibt Tipps, die unsere Lungen stärken

Ohne die beiden Lungenflügel geht im Körper nichts: Sie sorgen schließlich dafür, dass Sauerstoff in den Körper gelangt - und damit der Treibstoff für all unsere Körperzellen.

Und nicht nur das: «Die Lunge ist ein hochempfindlicher Filter», sagt Thomas Hölting, Chefarzt des Fachzentrums für Pneumologie der Schön Klinik Hamburg-Eilbek. Ob Feinstaub, Viren und Bakterien: Die Schleimhaut der Lunge, die Flimmerhärchen und ein hochkomplexes Immunsystem fangen die unerwünschten Eindringlinge ein, damit sie im besten Fall keinen Schaden anrichten können. Bei all dem ist die Lunge eine regelrechte Anpassungskünstlerin. Ob wir laut loslachen, zur einfahrenden Bahn sprinten, vom warmen Zuhause in die Minustemperaturen draußen treten: «In Sekunden kann sie sich auf wechselnde Anforderungen anpassen», sagt Thomas Hölting.

Kurz gesagt: Ganz schön viel, was unsere Lunge jeden Tag für uns tut. Doch oft denken wir erst an sie, wenn sie Probleme bereitet. Dabei braucht es gar nicht viel, um ihr Gutes zu tun. Ein Überblick:

1. Atemübung nach dem Aufstehen

Tief durchatmen - das ist nicht nur eine gute Idee, wenn uns alles über den Kopf wächst, sondern auch, wenn wir unserer Lunge etwas Gutes tun wollen. Schließlich versorgen tiefe Atemzüge sie mit umso mehr Sauerstoff - auch die sogenannten basalen Bereiche, die weit vom Zentrum entfernt liegen.

Thomas Hölting schlägt daher vor, jeden Morgen direkt nach dem Aufwachen eine Atemübung einzubauen. «Setzen Sie sich auf die Bettkante, legen Sie das Smartphone daneben mit einem Timer auf zwei Minuten. Und dann legen Sie eine Hand auf den Bauch.» Wer mag, kann dabei die Augen schließen.

Nun kann es mit der sogenannten 6-3-6-3 Atmung losgehen. So läuft sie ab:

- Tief durch die Nase einatmen bis sich der Bauch nach außen wölbt. Dabei zählt man innerlich bis sechs.
- Nun hält man die Luft an und zählt innerlich bis drei.
- Jetzt wird ausgeatmet - wieder sechs Zähler lang: Dabei atmet man über den Mund aus durch einen schmalen Spalt der locker geschlossenen Lippen. Durch diese sogenannte Lippenbremse entsteht ein gewisser Druck in den Atemwegen, der die Ausatmung verlängert.
- Nach dem Ausatmen hält man die Luft an und zählt innerlich bis drei. Dann geht es in die nächste Runde.

Diese Atemübung tut übrigens nicht nur den Lungen gut: «Ich kann damit auch Stress abbauen, meinen Blutdruck senken und insgesamt die Muskulatur der Atmung stärken», sagt Thomas Hölting. Die Lunge sei mit dem gesamten Herz-Kreislauf-System verbunden. Sie einzeln zu sehen, sei zu kurz gedacht.



Das regelmäßige Spielen von Blasinstrumenten trainiert die Atemmuskulatur und steigert die Lungenfunktion.

Foto: Kirsten Neumann/dpa-tmn

2. Ein gutes Raumklima schaffen

Ein gutes Raumklima durch regelmäßiges Lüften: Darüber freut sich auch unsere Lunge. Schimmel hat es bei uns zu Hause dann nämlich umso schwerer, verbrauchte Luft wird gegen frische ausgetauscht, auch Feinstaub und Schadstoffe finden den Weg nach draußen.

Am besten reißt man das Fenster weit auf, anstatt es bloß zu kippen. Ein noch besserer Luftaustausch lässt sich durch das Querlüften schaffen.

Doch wie viel sollten wir lüften? Das Umweltbundesamt nennt als Faustregel für die kältere Zeit des Jahres: zwei- bis dreimal am Tag für circa fünf Minuten. Nach dem Aufstehen reißt man im Schlafzimmer für fünf bis zehn Minuten das oder die Fenster weit auf. Und auch beim und nach dem Kochen und Duschen ist Lüften angesagt - für fünf bis zehn Minuten.

In den warmen Monaten braucht der Luftaustausch mehr Zeit - dann sollte man etwas länger lüften. Übrigens: Wer mit (Duft-)Kerzen und Räucherstäbchen regelmäßig mehr Gemütlichkeit in den eigenen vier Wänden schafft, sollte wissen: Bei der Verbrennung entstehen Feinstäube, die die Lungen belasten können, so Hölting. Im Zweifel also lieber etwas gründlicher lüften.

3. Singen, Tröten oder Blubbern

Ob unter der Dusche, alleine im Auto oder mit anderen im Chor: Singen macht nicht nur gute Laune, «sondern schafft auch eine unheimliche Belüftung in der Lunge», sagt Thomas Hölting. Und die ist willkommen. Auch das Musizieren mit Blasinstrumenten wie Klarinette, Oboe oder Trompete trainiert die Atemmuskulatur und steigert die Lungenfunktion - und wird daher Menschen mit Lungenerkrankungen wie COPD oder Asthma empfohlen, heißt es vom Verband Pneumologischer Kliniken (VPK).

Wer gänzlich unmusikalisch ist, kann auch auf eine andere Übung ausweichen, die den Lungen gut-



Tief durchatmen: Mit einer Atemübung nach dem Aufstehen kann man seine Lunge stärken.

Foto: Zacharie Scheurer/dpa-tmn

tut: «eine Wasserflasche zur Hälfte füllen und über einen Strohhalm in die Flasche reinblubbern», erklärt Thomas Hölting.

4. Ausdauertraining

Gerade Ausdauertraining hat positive Effekte auf die Lunge - ob Laufen, Walken, Schwimmen, Radfahren, Skilanglauf oder Tanzen. Regelmäßige Bewegung sorgt unter anderem dafür, dass die Zahl der roten Blutkörperchen steigt, heißt es vom Lungeninformationsdienst. Die Folge: Es kann mehr Sauerstoff durch den Körper transportiert werden.

Wer bereits Lungenerkrankungen wie Asthma oder COPD hat, spricht aber besser mit Arzt oder Ärztin ab, welches Training sich eignet und wie intensiv es ausfallen sollte.

5. Mit dem Rauchen oder Vapen aufhören

«Studien zeigen, dass über 80 Prozent aller bösartigen Tumore der Lunge durch aktives oder passives Tabakrauchen entstehen», sagt Thomas Hölting. In Tabakrauch stecken über 70 Chemikalien, die krebserregend sind.

Die Schadstoffe des Zigarettenrauchs richten in der Lunge Schäden an - zum Beispiel an den Flimmerhärchen, die die Atemwege reinigen. Sie verlieren an Be-

weglichkeit, Schleim sammelt sich an. «Das macht sich als klassischer Raucherhusten bemerkbar», sagt Hölting. Zugleich haben Raucherinnen und Raucher eine erhöhte Infektanfälligkeit - und eine nachweislich kürzere Lebenserwartung.

Und was ist mit Vapes? Ihnen wird nachgesagt, eine weniger schädliche Alternative zur Tabakzigarette zu sein.

Allerdings geraten auch beim Dampfen zahlreiche Stoffe in die Lunge - unter anderem diejenigen, die für die zuckrigen Aromen von Pina Colada oder Erdbeere verantwortlich sind. «Man schätzt, dass es mehr als 16.000 Aromastoffe gibt. Nur von den wenigsten wissen wir aus toxikologischen Untersuchungen: Was machen die überhaupt mit der Lunge?», sagt Hölting.

Es gibt dem Pneumologen zufolge Hinweise, dass das Dampfen

vermehrte Entzündungen mit sich bringt - nicht nur in der Lunge, sondern im gesamten Herz-Kreislauf-System. Dazu kommt: Wer Vapes nutzt, hat ein erhöhtes Risiko, eines Tages auch zur Tabakzigarette zu greifen.

Mit dem Rauchen oder Dampfen aufzuhören ist also ein großer Gewinn für die Lungengesundheit. Aber der Weg dahin ist kein leichter - und ohne einen eigenen, festen Willen geht es nicht.

«Es gibt ganz vieles, was beim Aufhören helfen kann - Nikotinpflaster, Medikamente, Verhaltenstherapie, Akupunktur, Selbsthilfegruppen», sagt Thomas Hölting. Was motiviert, ist ganz individuell.

Für den einen mag das gesparte Geld ein Ansporn sein, für den anderen «dass man nach einigen Monaten wieder Treppen steigen kann, ohne aus der Puste zu geraten», sagt Hölting. (DPA/TMN)

Eigener
Fahrdienst

TAGESPFLEGE
Sabine Schmidtke

Kennenlern-
Gutschein

Lust auf Abwechslung? – TAGESPFLEGE!

Vom Frühstück bis zum
Kaffeetrinken in familiärer
Atmosphäre. Unser Fahrdienst
kann Sie auf Wunsch abholen
und sicher nach Hause bringen.

Vereinbaren Sie gleich einen
Termin!

Wächterstieg 9
31303 Burgdorf
05136/ 804 64 99
www.tagespflege-schmidtke.de | info@tagespflege-schmidtke.de

Auf dem Amtshof 3
30938 Burgwedel
05139/ 951 92 78
Gemeinsamkeit statt Einsamkeit

Massage/-therapie Burgdorf
Therapie & Entspannung

Ausgebildeter **Masseur und med. Bademeister**: bei **Verspannungen**, nach **Verletzungen**, bei **Migräne** und zur **Entspannung**.

Kontakt:
Tel.: 0170 9119508
WhatsApp: 0170 9119508
www.SimSeMobilemassage.com

**5,-
Rabatt**

Jens Brandtstädter
Ambulante Pflege & Intensivpflege

Tel.: (0 51 39) 28 04 Fax: (0 51 39) 89 53 09
info@burgwedel-pflegedienst.de
www.burgwedel-pflegedienst.de

**Ambulante Pflege
Burgwedel**

Ihr **Pflege- und Palliativdienst** mit Herz und Kompetenz

**24 Stunden
kompetent versorgt**

Vor dem Hagen 2 · 30938 Burgwedel-Fuhrberg
Telefon (05135) 14 75 · **24 Stunden erreichbar**
www.ambulante-pflege-burgwedel.de

**Immer für Ihre Gesundheit
vor Ort für Sie da.**

Sperber-Apotheke
Apotheker Jannis Lang
Hannoversche Straße 48 · Großburgwedel
Tel. **05139 - 896770** · Fax 05139 - 896771
www.sperberapotheke.de
tägl. von 8.00 bis 18.30 Uhr durchgehend geöffnet,
samstags von 9.00 bis 13.00 Uhr

über 60 Jahre

**...gemeinsam
aktiv.**

**SENIOREN-TAGESSTÄTTE
Melanie Strate**

Breitenkampstraße 1A · 31311 Uetze-Hänigsen
senioren-tagesstaette.de · Tel. 05147-1064
Mo., Fr.: 8:00-16:00 Uhr · hauseigener Fahrdienst

**WEIL ES ZU
HAUSE AM
SCHÖNSTEN IST**

... sorgen wir dafür, dass Sie dort so
lange wie möglich bleiben können.

Diakoniestation Burgwedel/Langenhagen

Wir unterstützen Sie und Ihre Angehörigen
einfühlsam und zuverlässig in allen Bereichen
der ambulanten Alten- und Krankenpflege.
Wir sind für Sie da. Jederzeit.

**DIAKONIESTATIONEN
HANNOVER**
Häusliche Alten- und Krankenpflege

Ehlbeck 2 | 30938 Burgwedel
Tel. 05139 27002 | www.dsth.de
@diakoniestationenHannover

Lust auf einen tollen Job? Einfach & schnell bei uns bewerben: <https://kontakt.dsth.de>

Pflegedienst Arpker Land
Inh. Sairah Müller

Gleiwitzer Str. 1
31275 Lehrte-Arpke
05175-7712160
info@arpkerland.de
www.arpkerland.de

PFLEGEDIENTST
ARPKER LAND

**Seniorengerechter
Duschumbau:**
bis zu 4.180€
Pflegekassenzuschuss
pro Person

Strauß
Duschen aus Glas
ANWEISERBETRIEB
Ausstellung: Termine nach Absprache.
Pechriede 4 · 30900 Wedemark
E-Mail: info@duschenausglas.com
www.strausduschen.de
05130-95 32 11

WohnPark
Großburgwedel
Die Alternative für das Wohnen im Alter.

**Betreutes Wohnen
für Senioren**

05139 986500
info@wohnpark-grossburgwedel.de
www.wohnpark-grossburgwedel.de

Familienunternehmen seit 25 Jahren

im Herzen von Großburgwedel

EichenHof
Burgwedel
Wertvolle Zeit im Alter.

**Ambulante Pflege
& Tagespflege**
EichenStube

05139 986580
info@eichenhof-burgwedel.de
www.eichenhof-burgwedel.de

**Ambulante Pflege
JANZ**

Dammstraße 7 – 30938 Burgwedel
www.pflegedienst-janz.de
Telefon: (05139) 895816

20 Jahre Praxis

HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH
JAN & MICHAEL!
WIR FREUEN UNS MIT EUCH
ÜBER EUER PRAXISJUBILÄUM!

EURE PRAXIS-ELFEN

30303601_002625

Geburt

Verlobung

Hochzeit

Danksagung

Geburtstag

Jubiläum

Konfirmation

Trauerfall

Durch eine Anzeige im Marktspiegel
sind alle informiert und benachrichtigt.

Wir beraten Sie gern anhand von Muster-
büchern in unserer Geschäftsstelle:
Burgdorf, Marktstr. 16, Tel. (05136) 8 99 40

... den Rest schafft ihr allein!
Ich habe vorgesorgt, denn es ist gut zu wissen, dass alles bereits
geklärt ist, alles später so wird, wie ich es mir wünsche und ich mei-
ne Familie entlaste.

Bestattungsvorsorge
... eine Sorge weniger

Schrader-Cordes

BESTATTUNGEN

100 Jahre

Bestattung

2025

Bestatter

Dorfstraße 67, 30916 Isernhagen

05139 87 34 2

Von-Alten-Str. 23, 30938 Burgwedel

05139 10 04

Königsberger Str. 6, 30916 Isernhagen

0511 61 88 8

www.schrader-cordes.de

29951001_002625

NOTDIENSTE AM WOCHENENDE

Ärztendienst
**Burgwedel/Isernhagen/
Altwarmbüchen:**
Für den Bereitschaftsdienst gilt
ebenfalls die bundesweite
Rufnummer 116 117 sowie
folgende Zeiten für den
fahrenden Bereitschaftsdienst:
Mo., Di., Do. 19 bis 7 Uhr;
Mi., Fr. 15 bis 7 Uhr;
Sa., So., Feiertage 8 bis 7 Uhr.

Lehrte/Sehnde/Burgdorf/Uetze:
In der zentralen Bereitschafts-
praxis am KRH Klinikum Lehrte,
Manskestr. 22, werden Patienten
außerhalb der regulären vertrags-
ärztlichen Sprechstunden zu den
folgenden Zeiten versorgt:
Mo., Di., Do. 19 bis 21 Uhr,
Mi., Fr. 18 bis 21 Uhr,
Sa., So., Feiertage 10 bis 14 Uhr und
17 bis 20 Uhr.

Der fahrende Bereitschaftsdienst ist
unter der bundesweiten Rufnummer
116 117 zu erreichen.
Die Bereitschaftsdienstzeiten für
den Fahrdienst lauten wie folgt:
Mo., Di., Do. 19 bis 7 Uhr,
Mi., Fr. 15 bis 7 Uhr,
Sa., So., Feiertage 8 bis 7 Uhr.

Zahnärztlicher Notdienst
unter Tel. (05138) 25 60.

**Feuerwehr/
Rettungsdienst**
Tel. 112 (alle Ortsnetze).

**Behindertentransport
und Hausnotruf DRK**
Tel. 44 40 (alle Ortsnetze; nur Isern-
hagen: Tel. (0511) 61 27 28).

**Kontakt-Telefon
Kinderschutzbund**
Mo. bis Fr. 15 bis 19 Uhr bundesweit
unter Tel. (0800) 111 0 333.

Krankenbeförderung
Tel. 0511/19 222 (alle Ortsnetze).

Tierärztlicher Notdienst
**Burgdorf, Lehrte, Sehnde,
Uetze:** 27.9./28.9.: Dr. Brauer, Tel.:
(0172) 515 00 77

Burgwedel: 27.9./28.9.: Fachzent-
rum für Kleintiermedizin, Tel.:
(0511) 51 52 78 40

Apotheken
Hinweis: Die Apothekerkam-
mer Niedersachsen informiert,
dass ab dem 1. Januar 2025 kei-
nen gedruckten Notdienstplä-
ne mehr für Apotheken zur Ver-
fügung gestellt werden. Online
ist jeweils tagesaktuell abzurufen,
welche Apotheke dienst-
bereit ist:
www.apothekerkammer-nds.de
oder www.aponet.de.

(Alle Angaben ohne Gewähr)

3051201_002625

Mein Leben. Meine Liebe. Mein Glück.

Danke für deine Liebe, die schöne unvergessliche Zeit mit dir.



Frank Blume

*01.03.1964 †13.09.2025

Wir vermissen dich so unendlich
Deine Maren
Julia, Leonie und Christian
Jasmin und Rossano
Karl-Heinz, Jörg, Krimhilde und alle Angehörigen

Für IMMER in
unseren HERZEN

Die Urnenbeisetzung findet am 02.10.2025, um 14.00 Uhr auf dem Ramlinger
Friedhof statt. Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir abzusehen.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544, in Immensen Tel. 05175 7715577

30291601_002625

Was man tief in seinem Herzen besitzt,
kann man nicht durch den Tod verlieren.
Joh. Wolfgang v. Goethe

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem lieben Mann, unserem Vater
und Schwiegervater

Rolf Lechte

* 28.09.1940 † 21.09.2025

Du wirst immer in unseren Herzen bleiben!

Deine Christa
Stefanie und Volker
Sven
und alle, die ihn lieb hatten

Die Trauerfeier zur anschließenden Urnenbeisetzung findet am Mittwoch, den 08.10.2025 um
13 Uhr in der Kapelle des Friedhofes in Immensen statt.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544, in Immensen Tel. 05175 7715577

29967901_002625

Hoffnung
ist nicht Überzeugung, dass etwas gut ausgeht,
sondern die Gewissheit, dass etwas Sinn hat,
egal wie es ausgeht.
Václav Havel

Wir mussten Abschied nehmen.

Heide-Maria König

24.07.1942 – 20.09.2025

Du fehlst uns – heute – gestern und an jedem neuen Tag!

In Liebe und großer Dankbarkeit, dass Du immer für uns da warst:

Jürgen
Annette & Lutz mit Elsa, Fabian & Nola, Selina, Dominik & Frida, Leo & Josefine
Daniel & Anna mit Moritz, Michel, Greta, Joris, Jakob
Florian & Nina mit Enno, Emil, Lotte
Daniel
Raimund & Evelyn mit Lea, Milan & Henry, Luca & Laura

31303 Burgdorf, Schmiedestraße 24

Die Trauerfeier findet auf Heidis Wunsch im engsten Familien- und Freundeskreis statt.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544

30382602_000125

Du wolltest noch viele Wege fahren.

Hagen Leinemann

* 22.11.1960 † 17.09.2025



Die Straße des Lebens war zu kurz -
doch in unseren Herzen fährst du weiter.

Wilfried und Anke Grobe geb. Leinemann
und alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung, findet am Freitag, den
10. Oktober 2025 um 14 Uhr von der Kapelle des kirchlichen Friedhofes Uetzter
Straße, in Burgdorf aus statt.
Von Trauerkleidung kann abgesehen werden, kommt in den Farben des Lebens.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544, in Immensen Tel. 05175 7715577

29734802_000125

Das Isernhagener Bestattungshaus

RICHARD
EGGERS

BESTATTUNGSINSTITUT

Tel. 0511 - 6 15 16 17

24/7 Bereitschaft

Hilfe im Trauerfall - alle Bestattungsarten und Friedhöfe - Vorsorge m. Treuhandkonto

Königsberger Straße 20 - Isernhagen-Altwarmbüchen
Eigene Kapelle und eigene Abschiedsräume
www.eggers-bestattungen.de





3051201_002625

Eine Stimme, die uns vertraut war; schweigt.
Ein Mensch, der immer für uns da war; lebt nicht mehr.
Erinnerung ist das, was bleibt.

Frank Blume

Wir trauern um unseren guten Freund, Kameraden
und Gruppenführer.

Deine Kameraden der Gruppe I
Freiwillige Feuerwehr Ramlingen-Ehlershausen

30291901_002625

Wir sind betroffen und traurig über
den plötzlichen und unerwarteten Tod unseres Kameraden

Hauptlöschmeister
Frank Blume

Er verstarb am 13. September 2025 im Alter von 61 Jahren.

Der Ortswehr gehörte er 45 Jahre an.
Frank Blume wird unserer Ortswehr als Mitglied im
Ortskommando, als Gruppenführer, als stellvertretender
Musikzugführer und als jederzeit treuer und hilfsbereiter
Kamerad und Freund fehlen.

Überörtlich vertrat er unsere Ortswehr in den Jahren
2010 bis 2014 im Burgdorfer Stadtkommando.

Wir werden Frank vermissen und in unserer
Erinnerung bewahren.
Freiwillige Feuerwehr Ramlingen-Ehlershausen

Antreten der Kameradinnen und Kameraden zur Teilnahme
an der Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung am Donnerstag,
02. Oktober 2025 um 13.30 Uhr am Feuerwehrhaus Ramlingen.

30292701_002625

Am 13. September 2025 verstarb unser Musikkamerad

 Frank Blume
plötzlich und unerwartet.

Frank Blume gehörte über 45 Jahre dem Musikzug
der Freiwilligen Feuerwehr Ramlingen-Ehlershausen
an. Ab 2006 war er stellvertr. Musikzugführer und von
2010 bis 2014 unser Musikzugführer danach bis heute
wieder stellvertr. Musikzugführer. Mit ihm haben
wir einen Freund und immer hilfsbereiten
Kameraden verloren.

Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Die Kameraden/innen der Musikzüge der
Freiwilligen Ortsfeuerwehren
Ramlingen-Ehlershausen
und Adelheidsdorf

30255401_002625

Nachruf

Am 20.09.2025 verstarb
Frau Heide-Maria König

im Alter von 83 Jahren.
Die Verstorbene war von 1971 bis 2003 bei der Gemeinde Uetze als
Leitung der Kindertagesstätte Storchennest beschäftigt und hat diese
Einrichtung von Beginn an mit aufgebaut.
Frau König zeichnete sich als eine engagierte, hilfsbereite und warm-
herzige Kollegin aus. Sie besaß die Stärke, die Fähigkeiten in ihren
Mitarbeiter*innen zu sehen und diese darin zu unterstützen. Zudem
hatte sie immer ein offenes Ohr für ihre Mitmenschen.
Durch ihre immer freundliche und liebevolle Art war Sie bei allen
Kindern, Eltern und Kolleg*innen sehr beliebt.
Unsere aufrichtige Anteilnahme gilt ihrer Familie. Wir werden ihr ein
ehrendes Andenken bewahren.

Gemeinde Uetze

Florian Gahre
Bürgermeister
Ann-Kathrin Schumacher
Personalratsvorsitzende

30457201_002625

Das Leben geht weiter, die Erinnerung bleibt.
Und wenn wir an dich denken, lächeln wir und sagen:
„Weißt du noch?“

Wir werden dich nicht vergessen.

Hagen Leinemann

Peter, Eddy, Schorse, Peter, Andy, Schranke,
Tüte, Heinz, Werner, Holger, Ölpumpe
Deine Fussballkumpels (ehemals SF Aligse) Stammtisch Ü50

29801301_002625

GERHARD FISCHER

TISCHLERMEISTER

An der Schanze 3
31319 Sehnde
(05138) 89 62
(0177) 80 20 694
tischlerei@fischer-haimar.de



Innenausbau
Bauelemente
Bestattungen



34144201_002624

Menschen, die wir lieben, bleiben für immer,
denn sie sind in unseren Herzen.

Irmgard Schwarzrock

geb. Brix
* 15.8.1941 † 12.9.2025



Wir vermissen dich und werden dich immer
im Herzen tragen.

Deine Kinder und Enkelkinder

Traueranschrift:
K. Schwarzrock, Thomasstraße 3, 31226 Peine

Die Urnentrauerfeier findet am Donnerstag,
dem 2. Oktober 2025, um 12 Uhr im Andachtsraum
der Firma Ebermann Bestattungen,
Schwicheldter Str. 25 in Vöhrum statt.

Ebermann Bestattungen, Inh. J. u. D. Weber, Peine, Telefon (05171) 9080
Die Gedenkseite finden Sie unter www.ebermann-bestattungen.de

Nach kurzer, schwerer Krankheit müssen wir Abschied nehmen
von unserer Mutter, Oma, Uroma, Schwester, und Tante

Ingelore Dittrich

geb. Behre
* 2.8.1949 † 18.9.2025

Im Namen der Familie
Claudia Klapper-Busse
Jens Dittrich

Die Verabschiedung findet in aller Stille statt.

Betreuung: Garvens Bestattungswesen, Tiefestr. 42, 31275 Lehrte

Mit schwerem Herzen nehme ich Abschied von meiner geliebten Tochter

Ingelore Dittrich

geb. Behre
* 2.8.1949 † 18.9.2025

In tiefer Trauer
Ingetraut Gehrmann

Die Verabschiedung findet in aller Stille statt.

Der Tod ist das Tor zum Licht
am Ende eines mühsam gewordenen Weges.

Margrit Eckwerth

geb. Stellfeldt
* 30. 7. 1934 † 20. 9. 2025

Wie ein Baum, der seine Blätter verliert, doch in seinen Wurzeln
weiterlebt, so bleibst du Teil unseres Lebens.

Katrin und Hartmut
Jochen und Corinna
Niklas und Miriam
Michel

Die Trauerfeier findet am Mittwoch, dem 15. 10. 2025
um 11:00 Uhr in der Friedhofskapelle in Uetze statt.

Da die Urnenbeisetzung zu einem späteren Zeitpunkt
im engsten Familienkreis im FriedWald Uetzer Herrschaft erfolgt,
bitten wir auf Blumenschmuck zu verzichten.

Bestattungsinstitut Jürgen Meyer Inh. Torben Bahlau, Schmolkamp 4, 29358 Eicklingen

Das kostbarste Vermächtnis
eines Menschen ist die Spur,
die seine Liebe in unseren
Herzen zurückgelassen hat.

Wir nehmen Abschied von unserer lieben Mutter,
Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwester und Tante

Marianne Sucker

geb. Müller
* 17.4.1934 † 14.9.2025

In Liebe und Dankbarkeit
Barbara und Jürgen
Sylvia
Thea
Horst
Enkel, Urenkel
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier findet im engsten Familienkreis statt.

Meinig-Bestattungen · Lehrte 05132-2848 · Ahlten 05132-7139 · Sehnde 05138-1564

Traurig dich verloren zu haben, erleichtert dich erlöst zu wissen,
dankbar für die gemeinsame Zeit.

Die Liebe und Erinnerungen bleiben – in unseren Herzen lebst du weiter.
Ein langes Leben voller Fürsorge und Herzengüte - unermüdlich für alle da.

Wilfried Schreff

* 13.12.1941 † 19.09.2025

Mit Dank erfüllt nehmen wir nun Abschied.

In Liebe und für immer
Deine Familie

Die Beisetzung findet in aller Stille im engsten Familienkreis statt.

Traueranschrift:
Siegfried Wutke, Ostlandstraße 6, 31275 Lehrte OT Steinwedel

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544, in Immensen Tel. 05175 7715577

Am 19.09.2025 verstarb unser Kamerad der Altersabteilung

Wilfried Schreff

Tief betroffen nehmen die Kameradinnen und Kameraden Abschied.
Wir danken dem Verstorbenen für 66 Jahre Kameradschaft.
Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Unser Mitgefühl gilt seiner Familie.

Freiwillige Ortsfeuerwehr Steinwedel

Ganz still und leise, ohne ein Wort,
gingst du für immer von uns fort.
Du hast ein gutes Herz besessen,
nun ruht es still, doch unvergessen.

Du fehlst!

Andreas Schriegel

* 29.6.1962 † 28.8.2025

Wir werden dich sehr vermissen.
Deine Nicola
Alina und Yannik
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier findet am Donnerstag, dem 2. Oktober 2025,
um 12 Uhr in der Kreuzkirche in Sehnde, Kurze Straße 10, statt.
Die Urnenbeisetzung erfolgt im Anschluss im engsten Familienkreis.
Von Blumenzuwendungen bitten wir abzusehen.

Meinig-Bestattungen · Lehrte 05132-2848 · Ahlten 05132-7139 · Sehnde 05138-1564

Du sollst Frieden finden
und so legen wir dich
ans Herz der Erde,
das sanft sich dir öffnet.
Emil Nourseau

Wir haben Abschied genommen von

Helga Schumann

geb. Lange
* 19.07.1930 † 05.09.2025

In stiller Trauer
Deine Kinder, Enkel
und Urenkel

Die Urnenbeisetzung fand am Donnerstag,
den 25.09.2025 im engsten Familienkreis statt.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544, in Immensen Tel. 05175 7715577

Nach kurzer schwerer Krankheit nehmen
wir Abschied von unserem Bruder

Heinrich Schumacher

* 15. Januar 1947 † 17. September 2025

Helga Sprenger mit Familie
Ute Marris mit Familie

Auf seinen Wunsch erfolgt die Beisetzung in aller Stille.

Bestattungsinstitut Jürgen Meyer Inh. Torben Bahlau, Schmolkamp 4, 29358 Eicklingen



Wenn die Kraft zu Ende geht,
ist Erlösung Gnade.
Ein langer und glücklicher
Lebensweg ist vollendet.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied
von meinem geliebten Ehemann, unserem Vater,
Schwiegervater, Opa und Uropa

Egbert Prussat

* 19.09.1933 † 22.09.2025

In stiller Trauer
Deine Irma
Irnhild
Sigrun mit Florian,
Nicolai, Filipp, Nele und Theo
Margrit mit Christian
Edgar

Die Trauerfeier mit Beerdigung findet am Dienstag, den 30.09.2025,
um 11.00 Uhr von der Kapelle des Iltener Friedhofes aus statt.

Wolfgang Krüger Bestattungen, Sehnde-Iltten, Tel. 05132-7841

Die Liebe bleibt, wenn alles geht, weil sie das Leben überlebt.
Denn sie ist älter als die Zeit: Wenn alles geht - die Liebe bleibt.
Peter Maffay

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von
unserer geliebten Mutter, Schwiegermutter, Oma,
Uroma und Tante

Angelika Heimowski

geb. Jaschke
* 17.06.1930 † 18.09.2025

In liebevoller Erinnerung
Deine Kinder
Enkelkinder
Urenkel
und alle, die sie lieb hatten

Die Trauerfeier findet am Donnerstag, den 02.10.2025 um 11.00 Uhr
in der Friedhofskapelle in Dollbergen statt. Die Urnenbeisetzung
erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt im engsten Familienkreis.

Ausführung: Bestattungsinstitut -Am Thielenplatz-, Schmiedestraße 2, 31311 Uetze

Als die Kraft zu Ende ging,
war´s kein Sterben, war´s Erlösung.

Ingrid Hämmerling

geb. Bubolz
* 12.9.1952 † 17.9.2025

In Liebe und Dankbarkeit
Deine Kinder
sowie alle Angehörigen

Wir haben in aller Stille Abschied genommen.

Meinig-Bestattungen · Lehrte 05132-2848 · Ahlten 05132-7139 · Sehnde 05138-1564

Manchmal weine ich sehr, das behalt ich für mich.
Auch, dass ich mich sehne nach dir.
Vom Bett aus seh´ ich den Park und dich
und die Sonne bis Viertel nach vier.
Konstantin Wecker



Erika Manke

* 01. Juli 1958 † 15. September 2025

Du warst so gern bei uns,
und Du wirst es immer sein!

In Liebe
Olaf, Lukas, Katharina, Robin und Emil

Begleitet uns, wenn wir uns am Dienstag, dem 07. Oktober 2025,
um 12.00 Uhr in der Kapelle des Kolshorner Friedhofes von
unserer lieben Eri verabschieden.

Meinig-Bestattungen · Lehrte 05132-2848 · Ahlten 05132-7139 · Sehnde 05138-1564

Danke sagen

► kann man auch mit einer Anzeige in dieser Zeitung

Marktspiegel

Durch eine Anzeige im Marktspiegel, der samstags über 75.500 Haushalte erreicht, sind alle informiert und benachrichtigt.

Wir beraten Sie gern anhand von Musterbüchern in unserer Geschäftsstelle.

Am 6. Mai 2025 verstarb unsere Stifterin Frau

Angelika Frey

geb. Kihl

im Alter von 79 Jahren.

Durch ihr Mitgefühl und ihre Großzügigkeit können Menschen in besonders herausfordernden sozialen Lebenslagen unterstützt werden. Damit bewahren wir ihr ein dauerhaftes und würdiges Andenken – in Dankbarkeit und Anerkennung.

Unser Mitgefühl gilt ihren Angehörigen.

Vorstand, Mitarbeitende, Gremien der Bürgerstiftung Hannover



BÜRGERSTIFTUNG
HANNOVER



*Liebe und Erinnerung ist das, was bleibt,
lässt viele Bilder vorüberziehen,
uns dankbar zurückschauen auf
die gemeinsam verbrachte Zeit.*

Wir bedanken uns von ganzem Herzen bei allen, die unserer Mutter, Schwiegermutter und Oma in so vielfältiger Weise Ihre Liebe, Freundschaft und Wertschätzung entgegengebracht haben. Es hat uns sehr bewegt.

Ein besonderer Dank gilt Herrn Pastor Anca und Familie Krebs für die Begleitung und würdevoll gestaltete Trauerfeier.

Im Namen aller Angehörigen

Henning Giesemann mit Familie
Elke van Hülst mit Familie

Altmerdingsen, im September 2025

In licher Erinnerung
an

Natascha

Dana und Margret

Agnes Reinholz
† 1.9.2025

Herzlichen Dank
sagen wir allen, die uns ihre Anteilnahme in so vielfältiger Weise zum Ausdruck gebracht haben.

Im Namen der Familie
Ihre Kinder

Lehrte, im September 2025

Mit großer Trauer und Bestürzung haben wir vom unerwarteten Tod unseres Gründungsmitgliedes

Peter Brockhaus

erfahren.

Peter hatte nicht nur die Tafel in 2008 mit begründet, sondern er war auch seit dem ersten Tag Mitglied des Vorstandes. Dieses Amt hat er mit viel Liebe und Engagement mehr als ein Jahrzehnt ausgeübt bis er es schweren Herzens aus gesundheitlichen Gründen aufgeben musste.

Durch seine besonnene, ausgleichende und umsichtige Art wurde er von uns allen überaus geschätzt.

Es war ihm ein besonderes Anliegen, jedes Jahr den Konfirmanden unserer Pastorin Reller unsere Arbeit und insbesondere den sozialen Aspekt einer Tafel zu vermitteln.

Peter wird für immer ein Teil der Burgwedeler Tafel bleiben.

Unser Mitgefühl gilt seiner Familie und seinen Angehörigen.

Der Vorstand der Burgwedeler Tafel e.V.

Damit Sie niemanden vergessen –
informieren Sie mit einer Familienanzeige im

Marktspiegel

Wir beraten Sie gern anhand von Musterbüchern in unserer Geschäftsstelle in

Burgdorf, Marktstraße 16, Tel. (05136) 8 99 40.

Oder mailen Sie Ihre Anzeige an anzeigen@marktspiegel-verlag.de

Marktspiegel
Burgdorfer & Uetzer Nachrichten

Marktspiegel
Burgwedeler & Isernhagener Nachrichten

Marktspiegel
Lehrter & Sehnder Nachrichten



Jetzt Job finden unter:
www.jobsfuerniedersachsen.de



Jobs für
NIEDERSACHSEN

Meine Familie ist hier.
Unsere Jobs gleich nebenan.

Stellenmarkt

BURG DORF

Die Stadt Burgdorf sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Feuerwehrgerätewart

(m/w/d)

Es handelt sich um eine unbefristet zu besetzende Vollzeitstelle der Entgeltgruppe 7 TVöD.

Freuen Sie sich auf eine effiziente und bürgernahe Verwaltung, in der Ihre Persönlichkeit und die Vereinbarkeit von Familie und Beruf zählen.

Burgdorf. Hier findet Leben Stadt!

burgdorf.de/stellenangebote
05136/898-143 (Herr Wielitzka)
personal@burgdorf.de

Jetzt bewerben!

30311201_002625

Zur Komplettierung, Montage und Auslieferungsvorbereitung unserer Maschinen suchen wir einen m/w/d

Montagehelfer für Landmaschinen

Sie haben handwerkliches Geschick, sind zuverlässig und haben einen guten Blick für Technik? Gelegentliches Maschinenwaschen ist für Sie auch kein Problem? Wir bieten eine abwechslungsreiche Aufgabe in Voll- oder flexibler Teilzeit. Für Fragen vorab Tel. 05132-200625. Bewerben Sie sich bei uns oder unter jomay@michalek-wv.de

Michalek GmbH, Jens-Oliver May
Industriestraße 14, 31275 Lehrte

28967401_002625

Wir freuen uns auf Sie.
BGH SL-Stahl GmbH
Servicecenter in Edeltahl.
Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt in Vollzeit

kaufm. Sachbearbeitung m/w/d

Wir erwarten:

- abgeschl. kaufm. Ausbildung
- erfahrener Umgang mit PC/EDV
- selbstständige Arbeitsweise
- sympathisch, souveränes Auftreten
- Teamfähigkeit
- Motivation
- Logistik-Erfahrung von Vorteil

Wir bieten:

- junges dynamisches Team
- 30 Tage Urlaub
- einen krisensicheren Arbeitsplatz
- unbefristeter Arbeitsvertrag

BGH SL-Stahl GmbH, Frau Meier, Chromstr. 3 - 30916 Isernhagen, personal.isersnhagen@bgh.de www.bgh.de

30312601_002625

Schülerjob gesucht?

Jetzt Zeitungen austragen und Geld verdienen bei der WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH

Einfach online, telefonisch (0800 1234 399) oder über WhatsApp

bewerben und den QR-Code scannen:

Freie Gebiete:

- Wettmar
- Engensen
- Hämelerwald
- Ehlershausen
- Sievershausen
- Hänigsen
- Sorgensen

Marktspiegel

29962701_002625

Dein Job in Hannover & Region

lokalboten.de

#1 für Zustelljobs

Freie Stellen in

- Burgdorf
- Kirchorst
- Neuwarmbüchen
- Thönse
- Großburgwedel

Heute eingestellt, morgen zugestellt

Egal ob Vollzeit, Teilzeit oder als Minijob. Wähle aus den besten Zustelljobs deiner Region den aus, der zu dir passt!

jetzt.bewerben@lokalboten.de
Hotline: 0800 1234 399
(kostenfrei)

28617801_002625

E Arpke
EDEKA

Für unseren Markt suchen wir freundliche

Mitarbeiter (m/w/d)

zu sofort, für Tätigkeiten im **Backshop**, in der **Fleischabteilung** und **Kassiertätigkeiten**.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, rufen Sie einfach an.

Wir ♥ Lebensmittel.

Schwüblingser Straße 5a, 31275 Lehrte/Arpke, 05175/22 78

30411201_002625

seela
Verkehrsfachschule
Braunschweig

Tel.: 0531-37003-172
E-Mail: info@seelamail.de

Schauen Sie doch mal vorbei und reservieren Sie sich Plätze für unseren „Schnupper-Tag“!

Wann: 11.10.2025
Beginn: 10 Uhr

Fahrlehrer (m/w/d) werden überall gesucht. Wir bilden Sie aus und vermitteln Ihnen auf Wunsch einen Arbeitsplatz. Komplette Förderung durch öffentliche Träger! Unterkunft vorhanden.

Lust auf einen Spurwechsel?
Dann nimm die Überholspur und werde Fahrlehrer*in!

28634701_002625

NORDSEESONNE
Sonnenstudio

Wir suchen für unser Sonnenstudio in Burgwedel eine/n freundliche/n

Mitarbeiter/in auf Minijobbasis,

evt. später auch Teilzeit.

Bewerbung unter 0171 5 803 803 oder an o.roy@sunroyal.com. Wir freuen uns auf Eure Bewerbung.

30486201_002625

Alten- und Pflegeheim sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

Pflegefachkraft (m/d/w)

für 10-12 Nächte im Monat (Aufteilung der Nächte planbar)

Wir freuen uns auf Ihre Anfrage

APH „Am Kiefernpfad“
30938 Burgwedel-Thönse | Tel. 05139 / 1816
info@rockfahr-thoense.de

30356201_002625

Aushilfen für Verpackungsarbeiten in Burgdorf gesucht!

AZ: ca. 10 Std./Woche vormittags auf 556,-€-Basis.

Weigelt Verpackungsservice
info@weigelt-verpackung.de
☎ (0 51 36) 9 76 95 98

Lesespaß am Wochenende

jeden Sonnabend im

Marktspiegel

Mein Personal Trainer ist hier.

Mein Job gleich nebenan.

Jobs für NIEDERSACHSEN

Jetzt Job finden unter:
www.jobsfuerniedersachsen.de

VORWAHL-NUMMERN

auf einem Blick ... damit Sie sofort wissen, wo der Inserent ansässig ist.

05085 ...Ehlershausen	05138 ...Sehnde
05130 ...Sehnde	05139 ...Burgwedel
05132 ...Lehrte	05147 ...Hänigsen
05135 ...Fuhrberg	05173 ...Uetze
05136 ...Burgdorf	05175 ...Arpke

Kleinanzeigen = Erfolgsanzeigen

Marktspiegel

Immobilien- & Wohnungsmarkt

Geben Sie Ihre Immobilie in seriöse Hände.

Wir suchen für unsere Kunden...

- Eigentumswohnungen
- Einfamilienhäuser
- Mehrfamilienhäuser
- Reihenhäuser und DHH
- Grundstücke

in und um ...

- Wedemark
- Burgwedel
- Isernhagen

Für Sie vor Ort
Sascha Schröder
05139 / 70 68 78



Hannoversche Volksbank Immobilien
www.hanvbimmo.de

21473701_002625

H.-Burgdorf...

Geräumiges EFH mit 5 Zi., ca. 123m², EBK, HWR, 3 Bäder, Balkon, Keller, gr. Garten, Gartenhaus, Garage, ca. 370m² Grdst., Bj. 1981, B: 213,3 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: G, KP: 380.000,-€
von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Burgwedel...

Großzügiges RMH mit 5 Zi., ca. 152m² Wfl., Neubau, 2 Bäder, FBH, Hauswirtschaftsraum, Carport und Stellplatz, KfW-55 Standard, ca. 150m² Grundstück, Bj. 2025, B: 13,00 kWh/(m²a), Strom-WP, Kl: A+, KP: 575.000,-
von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Beste Lage...

EFH in Isernhagen-Süd mit 400m² Wfl., 6-8 Zimmer, Indoor-Pool, vollständiger Umbau/Sanierung erforderlich, 1.900m² Grdst., Bj. 1975, B: 266 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: H, KP: 1.550.000,-
von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Einfamilienhaus (NURDA) in Wettmar,

Bj. 1994, 114 qm Wohn-/ 155 qm Nutzfläche, Kamin, Carport, Stellplatz, 350 qm Grundstück. Energie Gas, Klasse C. 455.000 Euro, provisionsfrei. Anfragen: wettmar2026@reichl-u.de.

Eigentumswohnungen Angebote

Großburgwedel Neubau

Eigentumswohnung ab 132m² mit 5 Zimmern, 2 Bädern, Küche und Abstellraum. Anteiliges Grundstück mit ca. 519m². KP ab 597.800,00 € zzgl. Baunebenkosten. NURDA-Hausbau GmbH, ☎05139-996624, info@nurdahaus.de

Burgdorf...

Gemütliche vermietete 2-Zi.-ETW mit 68m² Wfl., 3. OG, Balkon, Kellerraum, Fahrstuhl, Bj. 1981, V: 105,60 kWh/(m²a), Öl-ZH, Kl: D, KP: 110.000,-
von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Burgwedel-Wettmar

Grundstück ca. 490 m² zu bebauen mit einem Einfamilienhaus KP. Ab 443.040,- € zzgl. BNK NURDA-Hausbau GmbH ☎05139-996624, info@nurdahaus.de

Burgdorf...

Helle 2-Zi.-ETW mit ca. 56m² Wfl., 4. OG, Wannenbad, Balkon, Fahrstuhl, Kellerraum, Bj. 1971, V: 84,30 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: C, KP: 94.000,-
von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Burgdorf...

Gemütl. vermietete 2 Zi. Erdgeschosswohnung, ca. 56m² Wfl., Duschbad, Balkon, KR, Bj. 1972, V: 75,50 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: C, KP: 90.000,-
von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Burgdorf...

Gepfl. 3 Zi. ETW, 2. OG, ca. 60 m², Blk., EBK, KR, Grg., Bj. 1963, V: 77,7 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: C, KP: 150.000,- €
von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Wedemark/Wennebostel

2-Zi.-Neubau-DG-ETW, WP, FBHZG, EBK, Aufzug, elt. Rollläden, ab 03/26, www.hshausbau.de, ☎(05130) 5963

Baugrundstücke Angebote

Isernhagen-Süd...

Traumhaftes Grdst. in bester Lage, mit Altbestand zur Bebauung, erschlossen, ca. 1.900m² Grdst., KP: 1.550.000,-
von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Eigentumswohnungen Gesuche

3-Zi.-ETW gesucht...

Sympathische Familie sucht eine 3-Zimmer-ETW in familienfreundlicher Lage. Gerne mit Keller-/Abstellraum (k. Muss) Tel.: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Junge Friseurin sucht...

eine gemütliche 1 bis 2-Zimmer-ETW in ruhiger Lage. Gerne mit Stellplatz (kein Muss) Tel.: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Projektleiterin sucht...

eine helle 4-Zimmer-ETW. Gerne mit Balkon (kein Muss). Tel.: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Eigentumswohnung gesucht von privatem Anleger, vermietet oder Leerstand auch sanierungsbedürftig 05192 137 92 15

2-Zimmer-Wohnung

Lehrte OT, 63 m², EG, 2 Zi., Duschbad, Abstellr., ab 01.12.25, evtl. früher, € 450 KM + NK + 3 MMS ☎0160-7994530

Burgdorf, 2,5 ZKB, DG, KM 750€, WM 925€, MS, EBK mgl. 1600€, für 1 Person, frei ☎0157/57319863

3-Zimmer-Wohnung

3-Zi.-EG-Whg., Sehnde-Ilten, ca. 100 m², Vollbad, gr. Balkon, Garten mit Terrassenplatz, Keller, Fahrradkeller, etc., 800€ + NK+ 2 MS, bis 3 Personen, nicht behindertengerecht, keine Tiere ☎0172/4068602

Isernhagen-Altwarmbüchen, 3 ZKB, 100 m², 1.OG, Wintergarten, GEH, ÖPNV vor der Tür, 1.050€ + NK/MS, ab sofort ☎0160/96337319

Im Herzen von Burgdorf, ca. 90 m², 3 1/2-Zi.-Whg., Kü., Bad, Blk., KM 900,-€ + NK/MS ☎05136/83910

4- und Mehr-Zimmer-Wohnung

Uetze, 4 ZKB im EG, DU-Bad, Blk., Abstellraum, 97,2m², KM 615€ + NK ☎05173/690008 ☎0171/2414554

Häuser Vermietung

Burgdorf: 1 Fam. Haus, BJ 1972, 147 qm Wfl., 5 Zi, 2 Bäder, gr. Garten, Kachelofen, Parkett, Einbauküche, frei ab 01.10.2025, KM € 1.200,00 + BK/MS Tel.: 05136/88410

Garagen Vermietung

Garage ab sofort frei!
Burgwedel Schnepfenweg
☎01707758497

Häuser Mietgesuche

Familienfreundl. Lage...

Junge Familie sucht ein gepflegtes EFH mit mindestens 150 m² in ruhiger Lage. Gerne mit Carport oder Garage (kein Muss). Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Platz für vier gesucht...

Apotheker sucht mit seiner Frau und den 2 Kindern ein charmantes EFH mit mind. 180 m². Gerne mit Gäste-WC (k. Muss). Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Mit Charm gesucht...

Solventes Ärztepaar sucht ein exklusives, Haus/Villa mit hochw. Ausstattung in bester Lager. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Tischler sucht...

ein helles Haus (RH/DHH/EFH) mit min. 4 Zi. und schönem Garten. Auch zum Renov./San. Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

Ingenieur sucht...

ein großzü. Haus mit mind. 5 Zi. u. gehobener Ausstattung. Gerne mit 2 Bädern (k. Muss). Telefon: 0511-1260770
www.von-wuelfing-immobilien.de

SUCHE HAUS

auch sanierungsbedürftig und älter oder zum abreißen.
☎ 0176 86 09 98 68

SUCHE BAUMÖGLICHKEIT
ab 400qm. Abschnitt vom Garten, Abrisshaus, 2.Reihe, Resthof, o.ä
☎ 0176 15 41 63 72

Brauchen Sie einen Handwerker?

Sofas, Sessel, Stühle
modern oder antik, aufarbeiten und neu beziehen.

Stuhl-sitze beziehen
ab **30,- €**

Michael Eggers
Mellendorf, Wedemarkstr. 74
Telefon (05130) 46 42
www.polsterei-eggers.de

Haushaltsauflösungen

Entrümpelungen

An- und Verkauf

Thomas Ertel
☎0172 5 13 03 44

Dachdecker

Dachdeckerarbeiten aller Art, Dachrinnenarbeiten, 30% Rabattaktion
Firma U. Meinhardt (0178) 7887220

Gärtner

Hecken/Baumschnitt, Gartenpflege zum FR.-10% Rabatt ☎0176 2360897

Baumfällungen, Fa.Förster
☎ 05139/7069818

Gartenpfl./Pflasterarb., 0172/1593860

Umzüge

HOFFMANN UMZÜGE
Wir bringen Sie nach Hause

Umzüge
Haushaltsauflösung
Entrümpelung
(0 51 39) 9 53 10 40

Für den Garten

Garten- u. Landschaftsbau

Platten- und Natursteinarbeiten, Zaunbau, Terrassenbau, Baum- und Heckenschnitt, Objektpflege, Rollrasen. Kleine Arbeiten rund ums Haus.
☎ (01 52) 52 01 70 89 oder (0 51 32) 85 60 765, F. Kezer

Gartenpflege

Fehim Özdemir
24-Std.-Service-Sturmschäden
Baumfällung + Fräsen, Sträucher, Hecken, Rollrasen + Einsen, Vertikutieren, Dachrinnenreinigung, Pflaster- u. Plattenarb./Reinigung, Winterdienst, kleine Arbeiten rund ums Haus
Schnell u. preiswert
Telefon 05139/89 55 06 oder 0170/3 52 56 79

Gartenbaufachbetrieb

AGIRMAN

Seit über 26 Jahren alles rund ums Haus von A-Z.
Kostenl. Voranschlag vor Ort. Tel. 0170 - 8 34 70 11

Gartenpflege aller Art,

Gartenhausbau, Zaunbau uvm..
☎ (0 15 20) 8 68 88 14

Zaunbau, Heckenschnitt mit Entsorgung ☎ 0160/7609528

PRIVATE KLEINANZEIGEN

im Marktspiegel

Haben Sie etwas zu verkaufen oder sind Sie auf der Suche? Dann sind Sie bei uns genau richtig!

Tel.: 0800 - 154 42 33
*kostenlose Servicenummer
E-Mail: kleinanzeigen@wochenblaetter.de



Was bleibt? Mein Erbe. Für unsere Natur.

Helfen Sie mit, bedrohte Tierarten und Lebensräume unserer Heimat auch für nachfolgende Generationen zu schützen und den Verlust der Artenvielfalt zu stoppen. Geben Sie eigene Werte weiter: mit einem Testament zu Gunsten der gemeinnützigen Heinz Sielmann Stiftung. Wir fördern Natur- und Umweltschutz sowie das Naturerleben – ganz besonders für Kinder.

Ein kostenfreier Ratgeber zum Thema Testament und Engagement liegt für Sie bereit. Wir beantworten Ihre Fragen und beraten Sie gerne unter 05527 914 419

www.sielmann-stiftung.de/testament



Verkauf

**Tiefstpreise
Trapezbleche
Iso-Paneele**
Telefon (05138) 6015670
www.blech-center-sehnde.de

Verkaufe Akkurasenmäher.
☎05132/54259
Firma Blum Kaminholz Buche, Birke, Eiche, Nadelholz ☎ (05145) 6471

Ankauf

Silber-Gold-Münzen
Briefmarken, An- und Verkauf
Sammlerladen Ralf Miedeck
Mi. + Do. von 10 bis 18 Uhr
Schützenstraße 22 / Lgh
0511-778172

Achtung großer Ankauf!!
Abendgarderobe, Pelze, Leder, Trachten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn, Bernstein, Möbel, Kunst u. Krempel.
zum fairen Preis ☎ (0152) 15 23 78 11

!!Achtung Seriöser Ankauf!! Pelze, Näh/Schreibma., Porzellan, Handtasch., Zinn, Bleikristall, Möbel, Damenbekl., Schmuck, Münzen, Schallpl., Bücher, Krüge ☎0163 6248911 Frau Kahl
England-/Indien-/China-/Kolonien-Briefmarken sowie Briefmarkensammlungen werden von privatem Sammler fachgerecht bewertet und gegen Barzahlung übernommen. 0171/8161220

Sammler sucht gebrauchte Schallplatten und HiFi-Stereo-Geräte ☎(0170) 3610367

Modelleisenbahn und altes Spielzeug gesucht. ☎ (039403) 9 41 68

Stop! Nichts wegwerfen, zahle fair für Trödel & Krempel ☎ 0 16 38 30 97 83

Kaufe Bücher aus allen Bereichen ☎ (05149) 8608 T. Ehnrecht

!Suche Uhren aller Art 01605319258!

**Ein schönes
Wochenende
wünscht Ihnen Ihr
Marktspiegel**

Verschiedenes

Fassadenanstriche
m. Siliconharzfarbe o. Acrylputz, qm ab 18,00 € Klinkerversiegelung, Gewebeputz, kostenl. Angebote
Fa. Kreh ☎(0 51 31) 5 62 37

Luftgewehr-Ankauf
Kaufe Luftgewehre und Luftpistolen- auch defekt sowie Wiederladezubehör- ☎ 0151 70130953

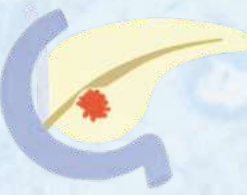
Ankauf Modelleisenbahn
alle Spuren ☎ 0151 1795 7706

Swarovski Kristallfiguren gesucht auch Sammlungen ☎ 01749092434

SuMassivholzmöbel Tel.:0177/9037343

**Hans Beger
Stiftung**

**Kampf dem
Bauchspeicheldrüsenkrebs**


✓ **WISSEN**
✓ **SCHAF(F)T**
✓ **HOFFNUNG**
✓ **HEILUNG**



Spendenkonto:

BW Bank Ulm
IBAN: DE73 6005 0101 7439 5026 91
www.pankreasstiftung.de



Veranstaltungen

Frauenflohmarkt
Freitag, 03.10.2025
im Leine - Center Laatzen
Antikmarkt
Sonntag, 05.10.2025
im CCL Langenhagen
ab 11:00 Uhr
Tel.: 0176 - 23 122 855

Ankauf Pkw

Autoankauf
schnell – fair – bar
auch Mängel, Unfall, Export
05136/920 24 35 od.
0172/5 11 76 91

Campingfahrzeuge
Ankauf

Wir kaufen Wohnmobile+Wohnwagen
☎ 03944-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.

Bekanntschaften

Agnes, 78 Jahre, völlig alleinstehend, aus hiesigem Raum, habe eine schöne Figur, bin liebevoll, charmant u. sehr herzlich, ich kann gut haushalten und koche für mein Leben gern, die schwere Zeit der Trauer habe ich nun überstanden. Ich suche pv einen zuverlässigen Mann (gerne Witwer), habe ein Auto u. wäre auf Wunsch auch umzugsbereit. ☎ 0151 – 20593017

Nette Sie,64 J.,schlank,hübsch,habe das Alleinsein satt u. wünsche mir einen lieben Partner für eine harmonische Zukunft. anikamio@t-online.de


**Kindsein heißt:
fürs Leben lernen.
Nicht für Essen
arbeiten.**
kindernothilfe.de/kindsein

Bekanntmachung



Amtliche Bekanntmachung

Am Dienstag, den 30.09.2025, 17:00 Uhr, findet eine öffentliche Sitzung des Fachausschusses - Ausschuss für Haushalt, Wirtschaft, Liegenschaften und Feuerschutz - der Stadt Lehrte bei Stadtwerke Lehrte GmbH, Germaniastraße 5, Neuer Besprechungsraum, 31275 Lehrte statt.

Es stehen u.a. folgende Punkte zur Beratung an:

Führung der Stadtfeuerwehr, stv. Stadtbrandmeister
Vorlage: 124/2025

Satzung der Stadt Lehrte über die Erhebung von Gebühren für Dienst- und Sachleistungen der Freiwilligen Feuerwehr (Feuerwehrgebührensatzung); hier: Neufassung
Vorlage: 131/2025

Wirtschafts- und Beschäftigungsförderungskonzept Stadt Lehrte

Stärkung der städtischen Beteiligungsunternehmen
Vorlage: 125/2025

Außerplanmäßige Bereitstellung einer Verpflichtungsermächtigung auf der Investitionsmaßnahme 300369 "Bauhof – Erweiterung" im Jahr 2025 sowie Mittelbereitstellung im Haushalt 2026 in Höhe von je 700.000 €
Vorlage: 129/2025

Überplanmäßige Aufwendungen und Auszahlungen im Deckungskreis 3202 "FD 3.2 – SG Wirtschaftliche Jugendhilfe" in Höhe von 2.965.306,65 € im Haushaltsjahr 2025
Vorlage: 130/2025

Im Anschluss an die öffentliche Sitzung haben die Zuhörerinnen und Zuhörer Gelegenheit, Anfragen zu stellen und Anregungen zu geben. Die vollständige Tagesordnung hängt an der Bekanntmachungstafel im Bürgerbüro des Rathauses aus.

**Stadt Lehrte
Der Bürgermeister**

Marktspiegel

**Burgdorfer & Uetzer
Nachrichten
Burgwedeler &
Isernhagener Nachrichten
Lehrter & Sehnder
Nachrichten**

Verlag: Marktspiegel Verlag GmbH
Marktstraße 16, 31303 Burgdorf
Telefon (05136) 8 99 40 / Fax (05136) 89 94 30
E-Mail: anzeigen@marktspiegel-verlag.de
Erscheinungsweise wöchentlich samstags
Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Patrick Bludau

Verantwortliche Redakteure:
Redaktionsleitung: Carsten Bergmann
Redaktion Burgdorf: Franka Haak (fh),
E-Mail: redaktion.burgdorf@marktspiegel-verlag.de,
Redaktion Burgwedel: Birgit Schröder (bs),
E-Mail: redaktion.burgwedel@marktspiegel-verlag.de,
Redaktion Lehrte: Gabriele Gosewisch (gg),
E-Mail: redaktion.lehrte@marktspiegel-verlag.de
Für unverlangt eingehende Manuskripte wird keine Gewähr übernommen.

Zustellung:
WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH,
August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover,
Unter www.marktspiegel-verlag.de können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.
Druck: Druckzentrum Niedersachsen,
Gutenbergstraße 1, 31552 Rodenberg

Leserbriefe: Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen unter Berücksichtigung der presserechtlichen Verantwortung vor.
Leserbriefe stellen nicht die Meinung der Redaktion dar.

Für die Richtigkeit telefonisch aufgebener Anzeigen oder Änderungen übernimmt der Verlag keine Gewähr.

Alle vom Verlag gefertigten Entwürfe und Anzeigen, alle redaktionellen Texte und Fotos sind urheberrechtlich geschützt. Die Übernahme und Verwendung bedarf der Genehmigung des Verlages.

Erscheinungsweise: wöchentlich sonnabends, gemeldete verteilte Auflage lt. ADA: 78.000 Exemplare (Quart. IV/2022)
Es gilt die Preisinformation unter mediadaten.online

Anzeigenschluss:
Samstagsausgabe: donnerstags, 12 Uhr


Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter **BVDA**

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis » bitte keine kostenlosen Zeitungen « an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-Briefkasten.de.

**Kleinanzeigen
sind
Erfolgsanzeigen**

ANZEIGE

Thema Inkontinenz: Wenn die Slipeinlage zum täglichen Begleiter wird



Niemand spricht gerne darüber – und doch leidet ein Viertel aller Frauen an einer leichten Form von Inkontinenz. Eine vielversprechende Entwicklung aus Österreich schenkt Betroffenen Hoffnung.

Selbst in jüngeren Jahren sind viele Frauen von leichter Inkontinenz betroffen. Die Ursache ist meist ein geschwächter Beckenboden, durch Schwangerschaften,

Geburten oder die hormonelle Umstellung im Wechsel. In vielen Fällen wird die Slipeinlage zum täglichen Begleiter und die Blase bestimmt letztendlich auch die Kleidungswahl. Beim Gedanken, darüber zu sprechen, fühlen sich viele unwohl und thematisieren es weder bei ihrem Partner noch beim Arzt. Das ist vor allem deshalb schade, weil viele aus diesem Grund gar nicht erst

von einem natürlichen Lösungsansatz erfahren.

**WAS PASSIERT
IM BECKENBODEN?**

Aber sehen wir uns zunächst einmal an, was genau im weiblichen Körper passiert. Der Beckenboden schließt den Bauchraum wie eine Hängematte nach unten ab. Ist er geschwächt, senken sich die inneren Organe und üben

Druck auf die Blase aus. Eine kleine körperliche Belastung – zum Beispiel ein herzhaftes Lachen, ein Niesen oder das Aufheben der schweren Einkaufstasche – kann dann schon ausreichen und es passiert. Nicht zuletzt deshalb empfehlen Gynäkologen Betroffenen, den Beckenboden zu trainieren. Entsprechende Übungen finden sich im Internet – etwa unter:

www.drboehm.com/uebung

**KÜRBIS ÜBERZEUGT
FORSCHER &
ANWENDERINNEN**

Ein österreichisches Forschungsteam hat zudem herausgefunden, dass es eine sehr einfache und rein pflanzliche Möglichkeit bei leichter Inkontinenz gibt: und zwar den Kürbis, der schon seit jeher in der Pflanzenheilkunde zur Stärkung von Blase und Beckenboden verwendet wird. Jetzt untermauern aktuelle Untersuchungen, dass sich schon nach wenigen Wochen ein positiver Effekt zeigt: Die Zahl der ungewollten Harnabgänge bei Frauen verringerte sich damit von 7,3 auf 1,5 pro Tag.**

**HÖCHSTE QUALITÄT
AUS DER APOTHEKE**

Diese Erkenntnis haben erfahrene Pharmazeuten genutzt und ein hochwertiges pflanzliches Präparat entwickelt: Kürbis für die Frau von Dr. Böhm® mit einem besonders hochdosierten Kürbiskern-Extrakt (400 mg). Das Produkt ist exklusiv in der Apotheke erhältlich und wird nach höchsten pharmazeutischen Standards sowie aus mehrfach kontrollierten Rohstoffen hergestellt.

Apotheker wie auch Anwenderinnen haben bereits sehr gute Erfahrungen damit gemacht. Idealerweise werden die Kürbis-Tabletten über einen längeren Zeitraum (mindestens drei Monate) eingenommen und mit Beckenbodenübungen kombiniert. Gut zu wissen: Auch bei häufigem nächtlichem Harndrang können die Tabletten beitragen, wieder gut durchzuschlafen.

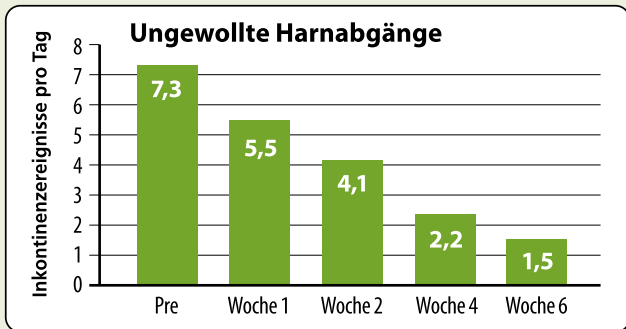
WICHTIG: Bestehen Sie auf das Original, um sich der hohen Dosierung und Qualität sicher sein zu können! Sollte Dr. Böhm® Kürbis für die Frau in Ihrer Apotheke noch nicht vorrätig sein, bestellt es Ihr Apotheker gerne für Sie.

**Durch Studien
belegt**



Klinische Studien belegen die positive Wirkung von hochdosiertem Kürbiskern-Extrakt auf die Blase:

- Genereller Rückgang des Harndrangs um knapp 50 %*
- Reduktion der ungewollten Harnabgänge um ganze 80 %**



*Terado T. et al., Jpn J Med Pharm Sci 2004; 52(4): 551-61
**Sogabe H. et al., Jpn J Med Pharm Sci 2001; 46: 727-737



APOTHEKEN-TIPP



Nahrungsergänzungsmittel

- ✓ **Stärkt die Blasenmuskulatur**
- ✓ **Rein pflanzlich**
- ✓ **Kurmäßige Einnahme empfohlen**

Für Ihre Apotheke: Dr. Böhm® Kürbis für die Frau
60 Stk.; **PZN: 15390969**

MOONLIGHT SHOPPING

MÖBEL
HEINRICH
clewa
VON MÖBEL HEINRICH

Do. 02.10.2025 • bis 21 Uhr geöffnet!

in Bad Nenndorf bei 



UNSER PROGRAMM BEI MÖBEL HEINRICH

- **Live-Kochen**
leckere saisonale Eintöpfe
am Do. 02.10.2025
- **Stressless-Fachberatung**
am Do. 02.10. + Sa. 04.10.2025
- **TEMPUR-Fachberatung**
am Do. 02.10.2025
- **Bingo-Abend**
mit Michael Thürnau
am Do. 02.10.2025 um
17 Uhr & 19 Uhr

Sichern Sie sich Ihr Autogramm
vom Bingobären!



NUR AM DO. 02.10.
UND SA. 04.10.2025

20%⁴⁾

Haushaltswaren
Deko-Artikel
Heimtextilien
Leuchten

EINKAUFSGUTSCHEIN

EXKLUSIV FÜR SIE:

SPAREN SIE BIS ZU 500€ EXTRA

auf Ihren Einkauf. Nur am Do, 02.10. und Sa, 04.10.2025 auf Möbel und Küchen.

MÖBEL + KÜCHEN

Bis zu
45%¹⁾
SPAREN!



KOSTENLOSE LIEFERUNG ²⁾

EINKAUFSGUTSCHEIN

200€³⁾
Ab einem Einkaufswert von 2000€

EINKAUFSGUTSCHEIN

300€³⁾
Ab einem Einkaufswert von 3000€

EINKAUFSGUTSCHEIN

400€³⁾
Ab einem Einkaufswert von 4000€

EINKAUFSGUTSCHEIN

500€³⁾
Ab einem Einkaufswert von 5000€

Gültig am Donnerstag, 02.10. + Samstag, 04.10.2025. Gilt nur für Neuaufträge! 1) Dauertiefpreis: Nachlass ist bereits im Verkaufspreis berücksichtigt. 2) Kostenlose Lieferung: Ab einem Lieferwert von 1000 € liefern wir Ihre Bestellung zu Ihnen nach Hause bis zum gewünschten Aufstellort, ausgenommen die Lieferung von reduzierten Ausstellungsstücken. 3) Gutschein: Sie erhalten einen Einkaufsgutschein im Wert von bis zu 500 € für Ihren nächsten Einkauf in Ihrer Möbel Heinrich Filiale. Gilt nicht auf Werbeware. Keine Auszahlung möglich. Die Ausstellung des Gutscheins setzt eine Anzahlung in Höhe des Gutscheinbetrags voraus. Keine Kombination mit weiteren Nachlässen. 0996 3000/3001 4) 20% Gutschein: Gilt auf alle Haushaltswaren, Deko-Artikel, Heimtextilien und Leuchten. Gilt auch auf Sale-Artikel, ausgenommen Werbeware. Keine Kombination mit weiteren Nachlässen. Nur ein Gutschein pro Einkauf einlösbar. 0996 1045

BAD NENNDORF
Auf dem Wachtlande 2
31542 Bad Nenndorf
Tel.: 05723 947 - 0
nenndorf@moebel-heinrich.de

ÜBER 40.000 M² • 500 M VON DER A2

ÖFFNUNGSZEITEN:
Montag - Freitag: 10.00 – 19.00 Uhr
Samstag: 10.00 – 18.00 Uhr

 
Die Filiale **Bad Nenndorf** wurde
auf Google mit 4,5 bewertet
am 16.09.2024 | 2527 Rezensionen

Weitere Infos unter
www.moebelheinrich.de

Folgen Sie uns:   

MÖBEL
HEINRICH